

СТУДІЇ ДО УКРАЇНСЬКОЇ ГРАМАТИКИ

ВИДАЮТЬ: ІВАН ОГІЕНКО ТА РОМАН СМАЛЬ СТОЦЬКИЙ

КНИГА VI

РОМАН СМАЛЬ СТОЦЬКИЙ

ПРИМІТИВНИЙ СЛОВОТВІР

ВИДАНО ЗА ДОПОМОГОЮ
МІНІСТЕРСТВА В. Р. і П. О.

ВАРШАВА
1929

СТУДІЇ ДО УКРАЇНСЬКОЇ ГРАМАТИКИ

ВИДАЮТЬ: ІВАН ОГІЕНКО ТА РОМАН СМАЛЬ СТОЦЬКИЙ

КНИГА VI

РОМАН СМАЛЬ СТОЦЬКИЙ

ПРИМІТИВНИЙ СЛОВОТВІР

ВИДАНО ЗА ДОПОМОГОЮ
МІНІСТЕРСТВА В. Р. і П. О.

ВАРШАВА
1929

*DRUK ZAKŁADÓW GRAFICZNYCH E. i D-ra K. KOZIAŃSKICH
WARSZAWA, KRAK. PRZEDM. 66.*

ПРИСВЯЧЕНО

**Ользі та Йосипові Францові
Канам**

НА ЗНАК ЩИРОЇ ВДЯЧНОСТІ ТА ГЛІБОКОЇ ПОШАНИ.

ПЕРЕДМОВА.

Ці сторінки містять розвідку про примітивний словотвір в українській мові.

Ми розуміємо під цим терміном, уживаним в німецькій науковій літературі, в противенстві до словотвору взагалі, або словотвору формантичного, суфіксального, ті словотворні явища в мові, якими являються з погляду словотвору: інтерекції. Отож і розуміємо під примітивним словотвором: словотвір інтерекцій.

Далі попереджаємо: нашою темою не є (а) ані ономатопею в українській мові, (б) ані її етимольгічний розслід. Нашою темою є той примітивний словотвір в українській мові, що виявляється в великім багацтві її інтерекцій. Та, щоби всі формальні й семазіольгічні категорії та звязки цього словотвору ліпше схопити, вимагає така праця (а) етимольгічної пропріїтетної матеріялу, та (б) звернення уваги на його головне джерело: ономатопею. Але це для нас методи, а не теми праці.

Так ми стараємося проложити стежку через це — досі в мовознавстві трохи занедбане, а в українській граматиці майже нетикане — поле. Ми стараємося зібрати весь інтерекційний матеріял, впорядкувати його, пропробувати його джерела та його значіння, і хочемо приглянутися, чи може й на цьому полі є якісь своєрідні принципи, своєрідний порядок.

Хід нашої розвідки ось такий: вперід представляємо, що досі на полі інтерекцій зроблено в нашій науці, і як справа стоїть в порівнюючій граматиці та психольогії мови. Потім предкладаємо наш матеріял, та порядкуємо його (а) зі становища етимольогічного походження, (б) зі становища його звукової форми, далі, з точки погляду (с) словотвору і (д) значіння. Коротко описуємо ролю дитячої мови і її звязок із цим полем, та засновуємо на кінці наші загальні висліди. Потім слідує матеріял, зібраний для ліпшого зрозуміння та перегляду в певні групи і заохочений відповідними етимольогічними замітками.

Весь наш матеріял провірений аж до -и- на Бернекерові, до -и- на Преображенськім, цілком використаний Міклъосич та Брікнер. Брак другого тому Бернекера, що дає синтезу етимольогічних дослідів, міг тут чи там впровадити якусь недокладність в етимольогічну замітку, — хотів думаемо, що Брікнер був нам достаточною основою для рішень. Де нас стан дослідів етимольогічних не задоволяв, там ми подавали наші власні думки до поодиноких проблемів.

Що до семазіольогії, то ми змінили дещо — в порівнянню з попередньою працею — наше становище. Іменно в праці: Значіння Українських Прикметників, Студії до Української Граматики т. I. ми оперлись цілковито на науці Martы-го, а властиво його покликаного інтерпрета O. Funke. Martу залишив своє діло торзом, на укову спадщину видає O. Funke, в посіданню якого й дальші семазіольогічні праці того великого ученого. Які тези школа Martу-го виставляє і як вона себе відграничує від других напрямків у фільософії мови, це ми представили на підставі його інтерпрета O. Funke (*Satz und Wort. Aus A. Martys Nachlass herausgegeben von Otto Funke. Anton Martys Sprachphilosophie und die neuere Sprachforschung Reichenberg 1925*) в огляді семазіольогічної літератури, що попереджає нашу розвідку. Але інтерпретації Funke-ого не всюди задоволяють при практичній праці і помимо наших особистих розмов з проф. Funke на семазіольогічні теми, — за щедрі поради та науки ми

VII

сердечно вдячні, — торзо Martu-го торзом і лишається. Систем не заокруглений.

А граматик потребує для словотворчих дослідів в першу чергу ясно зарисованих ліній семазіольгічного систему.

Ось тому ми на семазіольгічному цолю ужили цей раз систему: N о g e e p - a , що в багатьох точках зближений до школи Martu-го.

Весь наш матеріал праці опертий на Словарі Української Мови Грінченка. Використані деякі приклади, що Іх нам подали наші слухачі з Волині.

Розуміється, ми свідомі цього, що Словар Грінченка не повний. Але всетаки уважаємо задачою української граматики і той неповний матеріал впорядкувати та науково опрацювати. Здається нам, що він дає підставу для зарисування певних загальних рамок на цьому полі, що остануться основою для дальнішої наукової праці. Слово останнє буде: за матеріалом діялективним на цьому полі, де ще криється таке багацтво примітивного словотвору. А те слово буде сказане щойно тоді, як виконані та опрацьовані будуть: Олена Курило: Програми для зборання етнографічних матеріалів, Всеукраїнська Академія Наук, Збірник історично-філологічного відділу, № 13. 1923.

Оголошуємо нашу працю, — хотій нас поодинокі пояснення українських формаций не цілком вдоволяють. Та тим власне ми бажаємо звернути увагу наших дослідників на те багацтво проблемів української граматики.

Хай наша праця буде й вказівкою для славістики, — бо ж цим шляхом вона не тільки оживила би свої словотворчі досліди, але внесла би й багацько світла до проблемів загального мовознавства.

Варшава, 13.VII.1928.

Автор.

СКОРОЧЕННЯ.

англ.	—	англійське слово.
вгк.	—	вигук.
вр.	—	варіята.
гр.	—	грецьке слово.
дм.	—	дитяча мова.
жидів.	—	жидівське слово.
звукн.	—	звуконаслідування.
моск.	—	московське слово.
нім.	—	німецьке слово.
поль.	—	польське слово.
прст.	—	простягнення.
рдп.	—	редуплікація.
стблг.	—	староболгарське слово.
стінд.	—	староіндійське слово.
стр.	--	сторона.
угор.	—	угорське слово.
франц.	—	французьке слово.
чесь.	—	чеське слово.
2 скд.	—	двоскладовий пень.
M.E.W.=		Franz Miklosich: Etymologisches Wörterbuch der slavischen Sprachen, Wien, Braunmüller 1886.
B.E.W.=		Dr. Erich Berneker: Slavisches Etymologisches Wörterbuch, I. Heidelberg, 1908 — 1913. Carl Winter's Universitätsbuchhandlung.
Br.S.E. =		Aleksander Brückner: Słownik Etymologiczny Języka Polskiego, Kraków, 1927, Krakowska Spółka Wydawnicza.
P.E.S. =		А. Преображенский: Етимологический Словарь Русского Языка, выпускъ 1—14; Москва, 1910—1916.

I.

Сучасний стан дослідів над інтерекціями.

A. Проблема інтерекції в психольогії мови.

Інтерекції із своєю, здебільша, односкладовою формою та із самим явищем свого появлення торкаються найбільш цікавого питання мовознавства.

Іменно: як мова повстає, як мова твориться.

А де є питання про те, як люди творять мову, там являється й відразу питання, як наші предки й прапредки її утворювали, а тим самим виростає загадка: початку, появлення мови взагалі.

Ось цей проблема, що має величезну літературу¹⁾, лежить поза рамками нашої праці.

Ми ясно обмежили нашу тему в передмові, та представимо тепер стан дослідів у психольогії мови над інтерекціями в той спосіб, що виложимо погляди на цю категорію слів двох великих робітників на цьому полі: Wundt-a i Paul-я.

Wundt²⁾ розподіляє інтерекційний матеріал мови ось так:

¹⁾ Dr. Jos. Schrijnen: Einführung in das Studium der indogermanischen Sprachwissenschaft. Heidelberg, 1921. Carl Winter's Universitätsbuchhandlung, стр. 72.

Dr. Otto Jespersen: Die Sprache, ihre Natur, Entwicklung und Entstehung. Heidelberg, 1925, стр. 401.

²⁾ Wilhelm Wund: Völkerpsychologie I⁴, Stuttgart, 1921, стр. 319.

(а) Природні згуки (*Naturlaute*). До природних згуків зачислює Wundt всі згуки живих тварин, їх згуки приваблювання, болю, голоду, злости, і т. д.. До цієї групи причисляє він також і неартикульовані згуки почувань немовляти. Із розвитком немовляти в дитину й дорослу людину ті неартикульовані згуки розвиваються в артикульовані вирази почувань-чуття, при чому міродайно впливає на їх остаточну форму традиційний матеріал інтерекцій даної мови. Але неартикульованих згуків почувань і доросла людина ніколи цілком не затрачує, а в хвилях найвищих ступнів болю або радості людина повертається до них несвідомо.

(б) Первісні інтерекції (*primäre Interjectionen*). Це є, власне, ті артикульовані вирази почувань-чуття, що розвились із неартикульованих природних згуків. Вони творять міст межі артикульованою мовою а тією неартикульованою сферою виразів примітивного чуття. Wundt зачисляє сюди всі такі інтерекції як німецьке: *oh!* *ach!* *au!* *ha!* *he!* *ei!* і т. п..

(с) Інтерекції новотвори (*secundäre Interjectionen*). Від найдавніших часів запримічаємо, каже Wundt, що первісні інтерекції замінюються новотворами. Ці новотвори є теж чистими виразами чуття, тільки ті чуття є в тих випадках висказані інъчими мовними формами. Сюди треба зачислити такі вигуки як: *Zéu!* *me hercle!* *mein Gott!* „*о Боже!*“ *Jesus Maria!* і т. п.. Wundt переконаний, що еволюція мови іде в тому напрямкові, що людина старається висказувати свої чуття не первісними інтерекціями, а словами.

Ось до цих інтерекцій - новотворів є дуже близькі ті мовні форми, що визначаються сильними афектами.

А саме: вокатив і імператив. Вокатив старі граматики не уважали за правдивий, осібний відмінок. Він у дійсності є нічого іншого, як інтерекційно ужита форма іменника з відповідним, характеристичним на голосом. Подібне становище, як вокатив межі відмінками, займає імператив при діеслові. Бо і імператив являється інтерекційним виразом даної гадки, хотяй він вже цілком зближений до речення.

(d) Судьба природних згуків. Їх розвиток, на думку Wundt-а, пішов двома шляхами: (1) природні звуки стають первісними інтерекціями, а далі: вони можуть перетворитися і в інтерекцій-новотвори; і (2) природний згук може їх другим способом промостили собі шлях до артикульованої мови. Іменно: природний згук може їх відразу бути вставленим в певну мовну форму так, що виглядатиме як корінь-пень із закінченням. Отже, він може відразу статися підставою для словотвору, передусім словотвору дієслів. Ось сюди зачисляє Wundt: *ululare, jubilare, heulen, ächzen*, і т. п..

(e) Ономатопеозія. До цієї точки головні тези Wundt-а найшли повне признання граматиків. Та його погляди на ономатопеозію, його теорія „звукорухів“ (*Lautgebärden*), що давали би дві класи мовних явищ: (1) звуконаслідування (*Schallnachahmung*), і (2) звукобрази (*Lauthilder*), — не найшли оправдання при глибших дослідах.

Для генези більшості інтерекцій проблем ономатопеозії є дуже важливим питанням. Wundt заперечує, що в мові є справдішні ономатопеїчні твори, і він виставляє свою дуже скомпліковану теорію звукорухів.

Ми стаємо у цій справі цілком на становище Paul-я, Jespersen-а, передусім: Hilmer-а¹⁾ й Marty-го²⁾ та уважаємо цей проблем в позитивному розумінні цілком ясно вирішеним. Ми маємо у кожній мові безліч непримого матеріалу, що ясно вказує на те, що справдіше звуконаслідування, справдіша ономатопеозія є наймогутніше джерело кожної народньої мови взагалі, яке безперестанно її обновляє новими-свіжими струями.

І інакше це їх бути не може. Ми, люди, ми вставлені у певні умови мертвої та живої природи, ми творимо її

¹⁾ Hermann Hilmer: *Schallnachahmung, Wortschöpfung und Bedeutungswandel*. Halle a. S. Max Niemeyer-Verlag. 1914 стр. 10.

²⁾ Anton Marty: *Untersuchungen zur Grundlegung der allgemeinen Grammatik und Sprachphilosophie*. Halle a. S. Max Niemeyer-Verlag. 1908 стр. 677.

складову частину. Наше ціле життя — є складовою частиною загального життя природи. А де є життя, — там є і згук — голос. Із голосом та згуком всієї природи ми споєні в одну громаду, в одну цілість, та стоїмо під її прямим і безперестанним впливом при всякій творчості мови.

Становище Wundt-а тут перестаріле. Ми залишими дальший хід його думок і зясуємо в головних рисах погляди Paul-я¹⁾.

Що це є властиво інтерекції? Paul розуміє під цим терміном: стихійно, без заміру, втворені людиною звуки, що їх викликають наші афекти. Але в своїй теперішній формі інтерекції не є вже такі стихійні звукові прояви, як плач або сміх. І інтерекції, — як, зрештою, все у мові, — виробили собі з поколіннями свою традицію, і ми до їх вже замолоду привчаємося. Тому її різні народи мають і різні інтерекції для своїх почувань.

В чому є властиво суть процесу новоутворювання інтерекцій в мові? Цілій цей процес полягає в тому, що певна звукова група звязується нараз із певною групою представень, які творять потім її значіння. Результатом цього є: якась нова інтерекція, дитя хвилі-менту, що так скоро, як повстало, так і без сліду згинути може, перейти в непамять. Щоби з такого придакового продукту повстала справдішла мова, то треба, аби такий придакковий твір одиниці перейшов в уживання колективу-загалу, щоби він залишив такі психічні наслідки, що дають йому силу репродукційну у людській памяті, репродукційну силу його звукової форми та значіння. Передумовою для заокруглення такого процесу є, щоби даний звуковий комплекс при різних нагодах та в мові різних одиниць звязувався із рівним, одним і тим самим, значінням. Остаточна причина цього звязку: згуку й значіння, розуміється, лежить, криється у самому роді, у якості того звукового комплексу та його значіння. Тому й тільки такі новоутворені інтер-

¹⁾ Hermann Paul: *Principien der Sprachgeschichte* 4. Halle a. S. Max Niemeyer-Verlag. 1909. стр. 126, 246.

екції можуть у мові удержанатись при житті, що мають ту внутрішню звязь звуку й значіння, де собі вза-тимно відповідають звук і значіння та задовольняють бесідника й слухача.

Щодо закреслення сфери новоутворювання інтерекцій, то Paul приходить до висновку, що семазіоль-огічні області: (1) чуття, (2) руху та згуку є у всіх мовах властивими полями інтерекційної новотворчості. І це з певністю так було й від найдавніших часів роду людського. Бо ця сьогодніша людська здібність творити нові інтерекційні форми була живою і в давніх, старих та прастарих часах. ♦

Тому треба рішучо відкинути погляд, мовби-то ми мали при розвиткові мови дві доби: (а) добу пратворчості, в котрій повстали так звані: корінні, і (в) добу, в якій творились комбінації із того корінного матеріалу. В розвиткові народньої мови не має хвилі, в якій би люди перестали утворювати нові мовні твори. Цей процес не став і не стане. Мова живе й не перестає себе обновляти.

Paul ділить інтерекції на дві великі кляси:

(а) Перша кляса, це інтерекції, що являються виразами нашого внутрішнього життя, як наприклад: *oh! ah!* і т. п.. В їх основі лежить цілий ряд неартикульованих згуків, досить неясних і змінних, що стихійно появляються у людини і є, властиво, нашою родовою спадщиною. Ось сюди треба зачислити всі ті згукі, що їх людина стихійно творить при тім, як сміється, ридає, кашляє, харкає, сопе, пчихає, стогне, зіває, хропе, і т. п.. Ось ці неартикульовані інтерекції є взагалі: сирівцем-матеріалом нашої артикульованої мови, що сама-по-собі являється штучним продуктом довгих генерацій, а, передусім, ті неартикульовані інтерекції є підставою для різних артикульованих інтерекцій нашого внутрішнього життя: *o! ach! pfui!* і т. п.. Але при цьому треба мати на увазі, що такі інтерекції самі-по-собі можуть мати різне значіння, в залежності від ситуації. Вони досить індиферентні і дістають своє

остаточне значіння від загальних обставин, від чуттєвого напруження й акценту голосу, і т. п..

Ті всі неартикульовані звуки є нам спільні із звірятами. Тому їх називають їх: природними зуками (Naturlaute). Кожна жива тварина, пес чи кіт, може також виражати свої почування радости чи смутку, злости чи голоду, задоволення чи переляку, певними, зрозумілими природними зуками.

А до таких природних зуків треба зачислити і всі первісні неартикульовані звуки дітей. З літами вступають на місце неартикульованих інтерекцій: інтерекції артикульовані, звичаєм, традицією приняті, чуттєві інтерекції. Але цілковито їх затратити людина не в силі, і вона все таки до них повертає в глибокім болю, лютій злости або великій радости.

(b) Друга кляса інтерекцій є реакціями не на внутрішні, а на зовнішні події. Ось вони є реакціями на неочікувані явища, що приходять до нашої свідомості тими двома великими воротами нашої душі: через око і ухо. Вони мають виразний ономатопеїчний характер і виказують безліч формаций у всіх мовах, головно на полях значіння: руху та звуку.

Всі інні дослідники присвятили в своїх працях дуже мало місця інтерекціям і, властиво, їх тільки цілком побіжно споминають. Таким чином ні Marty, ані Jespersen¹⁾, ані Vendryes²⁾, ані Güntert³⁾, ані Hatzfeld⁴⁾ не внесли якихось нових думок до нашого питання. Міркування Wundt-а і Paul-я вичерпали, покищо, проблематику інтерекцій на полі психольогії мови.

¹⁾ Otto Jespersen: *The philosophy of grammar*. 1924. London. Georg Allen, стр. 90.

²⁾ J. Vendryes: *Le langage*. Paris, 1921, стр. 136.

³⁾ Hermann Güntert: *Grundfragen der Sprachwissenschaft*. Leipzig, 1925.

⁴⁾ Dr. Helmut Hatzfeld: *Einführung in die Sprachphilosophie*, München, 1921, стр. 28.

В. Інтерекції в порівнюючому мовознавстві.

В історії граматики інтерекція має своє місце.

Старі грецькі граматики¹⁾ зачисляли інтерекції до *ἐπίφρυμα* та ділили їх на підставі чуття-почувань. Так вони виділяли інтерекції болю та смутку (*ἐπίφρυμα σχετλαστικόν*), інтерекції несподіванки-переляку (*ἐπίφρυμα θωμαστικόν*), інтерекції заклику (*ἐπίφρυμα κλητικόν*), і т. д..

Щойно римські граматики виділили потім інтерекції в осібну частину мови.

Ось цей поділ інтерекцій на підставі почувань зробився традиційним. Ми його находимо, тільки дуже поширеним, у Grimm-a²⁾. Він ділить інтерекції на: *interj. vocantis, exclamantis, dolentis, algentis, calentis, gaudentis, ridentis, admirantis, adprobantis, blandientis, hortantis, optantis, dubitantis, prohibentis, abgentis, maledicentis*, і т. д.. А на самому кінці Grimm ще додає клички та нагінки на звірят.

В порівнюючій індоевропейській граматиці інтерекція нашла собі трохи місця.

Так споминає її Brugmann³⁾. І він стоїть на становищі, що новоутворювання корінів (*Wurzelschöpfung*) в живій мові ніколи не завмирає та вказує на ролю інтерекцій при словотворі. Інтерекції зачисляє Brugmann до чуттєвих згуків (*Gefühlslautungen*). До цієї категорії чуттєвих згуків він вставляє:

(a) первісні інтерекції (*primäre Interjectionen*), як: *au! ach!*;

(b) інтерекції-новотвори (*secundäre Interjectionen*), де є мовні еквіваленти первісних інтерекцій, як: *Donnerwetter! Jesus!*

¹⁾ B. Delbrück: *Einleitung in das Studium der indogermanischen Sprachen*. Leipzig, 1908, стр. 13.

²⁾ G. Grimm: *Deutsche Grammatik*. 3, Neudruck. стр. 279.

³⁾ Karl Brugmann: *Kurze Vergleichende Grammatik der indogermanischen Sprachen*. Strassburg, 1904. Trübner, стр. 283, 292, 625, 647.

(с) Будьякі слова або сполучення слів, що можуть завдяки обставинам набрати спеціальної вимови та акценту. Сюди треба зачислити передусім сполучники (*Ragttikeln*): *so!* *ja!*; займенники (*Pronomina*) і вокативи та імперативи, що часто наближаються своєю вимовою до інтерекцій.

Розуміється, в тих найстарших мовах, що нам письмом передані, ми мало-що можемо помітити із цих явищ. Але ми можемо сконстатувати два явища, головно при іменах осіб, (а) покорочені форми (*Kurzformen*), що розвиваються при вокативі, і (б) плютацію (*Plutierung*) на приклад: *Otto!* (В укр. мові це явище також запримічаємо. *Пара!* „*Параско!*“; *Нé!* „*Несторе!*“; *Пé!* „*Петре!*“).

Brugmann не уважає можливим з реконструувати запас праіndoевропейських інтерекцій.

Оскільки інтерекції не є виразами чистого чуття, але також і поєдинчого представлення (*Vorstellung*), то Brugmann зачисляє їх до односкладових речень. Між інтерекціями а певними формами висказових речень (*Aussagesatz*) не можна повести границі.

Пожеziнський¹⁾ трактує інтерекції дуже побіжно. Він тільки споминає їхнє існування в мові.

Meillet²⁾ не присвячує інтерекціям жадної уваги.

Від кількох літ має іndoевропейське мовознавство вже й спеціальну працю про первінні інтерекції, а саме розвідку Schwentner-a³⁾.

Schwentner стояв перед тяжкою задачою, бо старі памятники мертвих мов писані, здебільша, високим стилем, в котрих тому дарма шукатимемо інтерекцій. Далі треба мати на увазі, що й звукові взаємовідносини для

¹⁾ В. Поржезинский: Введение въ языкознѣніе. Москва. 1907 стр. 106.

²⁾ A. Meillet: Einführung in die vergleichende Grammatik der indogermanischen Sprachen. 1909. Teubner, Leipzig. стр. 112—113.

A. Meillet: Introduction à l'étude comparative des langues indo-européennes.³ Paris. стр. 233.

³⁾ Ernst Schwentner: Die primären Interjectionen in den indogermanischen Sprachen. Mit besonderer Berücksichtigung des Griechischen, Lateinischen und Germanischen. Carl Winter's Universitätsbuchhandlung. Heidelberg. 1924.

порівнювань поодиноких інтерекцій є затемнені, бо інтерекції та ономатопоетичні формациї не підпадають під звичайні законні звукові зміни даних мов¹⁾). Але комедії Арістофанеса, Плявта та Теренца доставили йому доста матеріялу для доказу, що цілий ряд інтерекцій треба зачислити до іndoевропейської прамови.

Schwentner-а праця є дуже цікавою також і з методологічного погляду. Він перший висуває як принцип класифікації інтерекцій їх звукову сторону,—але не переводить його послідовно, а робить компроміс із старим принципом класифікації: значінням.

З великою увагою поставився до інтерекції Hirt²⁾. При поділі слів на категорії він виділяє:

- a) вербум — і протиставить йому:
- b) інтерекції,
- c) партикули й адвербія,
- d) прономіна,
- e) субстантіва,
- f) адектіва.

Труднощі роблять Hirt-ові чисельники. Але що нас в цьому поділі цікавить, це те, що Hirt ставляє інтерекцію на чоло і нею розпочинає свій граматичний виклад.

Hirt учає, що хоч граматики та словарі інтерекціями звичайно мало цікавляться, то все таки інтерекції є одним із первісних засобів мови людської. На цьому полі людина творила і творить весь час нові та свіжі форми. Тому рівнозвучність інтерекцій у споріднених мовах не завше дає нам підставу до осуду, що ті форми повстали із певних форм прамови. Вони можуть бути припайдковими утворами окремішнього життя тих мов.

Деякі інтерекції повстали із форм флексії, як наприклад: *o je!* із: *o Jesus!* Але другі знову нічогісінько із нею спільного не мають.

¹⁾ Brugmann - Thumb: Griechische Grammatik,¹ стр. 7.

²⁾ Hermann Hirt: Indogermanische Grammatik. Teil III. Das Nomen. Carl Winter's Universitätsbuchhandlung, 1927. Heidelberg. стр. 2, 5—7. Тут зібрана й вся література про інтерекції в іndoевропейських мовах.

Hirt виділяє чотири категорії інтерекцій:

1. вирази для наших почувань (*au! o!*),
 2. наслідування шумів і природних згуків (*bums!*),
 3. клички до звірят (*hü!*),
 4. склади дитячого лепетання (*Lallsilben: Mama*);
- а далі Hirt вказує на ролях інтерекцій при словотворі.

В порівнюючій словянській граматиці це питання не опрацьоване.

Miklosich не присвятив їм багато місця в своїм Етимологічнім Словарі, так само і в своїй граматиці.

У Vondrák-a граматиці такоже даремно шукатимемо опрацювання словянського інтерекційного матеріалу.

І цьому немає чого дивуватись. Увага вся славістики довгий час була звернена виключно на історичну граматику, на опрацювання старих памятників. А в цих старих памятниках церковної літератури ми дарма шукатимемо за інтерекціями. Бо інтерекції це діти живої, розговірної, буденної мови, а не високого, літературного, церковного стилю. Тому й окрім *ole!* нічого більше там і не знайдемо.

Стан дослідів над інтерекціями у словянських народів дуже сумний. Всюди бракують спеціальні праці і тільки по шкільних граматиках находимо по декілька прикладів. Тому це зрозуміло, що в Етимологічному Словарі Е. Бернекера інтерекції не цілком опрацьовані.

Як назагал сказати можемо, то стан дослідів над інтерекціями і в порівнюючій іndoевропейській граматиці, як і в порівнюючій словянській граматиці не дуже то блискучий.

Якщо хтось бажає цей стан поліпшити, то передусім треба цей проблем добре опрацювати в живих мовах. Вони мусять доставити матеріал для порівнань, від них мусить початись робота.

Бо до тепер, властиво, не граматики займалися інтерекціями, а, здебільша, тільки мовні психологи та філософи, що не мали не меті їх граматично опрацювати. Вони мали на меті тільки використання скупого матеріалу інтер-

скцій для своїх різних теорій про повстання мови,—а ця праця на добро граматиці не вийшла.

C. Інтерекції в українській граматиці.

Українська граматична література о інтерекціях не багата.

Спеціальної праці, присвяченої цьому питанню, у нас немає. Тільки в подиноких граматикахходимо, звичайно при поділі слів, також і осібну категорію інтерекцій, для якої дослідники не встановили загально прийнятої термінології.

Так споминають о інтерекціях Степан Смаль Стоцький і Гартнер¹⁾, що це „оклики, що ними властиво не висказуємо мислив, а тільки коротко виявляємо чуття“.

У своїй німецькій науковій граматиці²⁾ автори звернули увагу на синтаксичну ролю інтерекцій і викладають, що українська мова уживає звуконаслідуючі інтерекції як присудків багато частіше, як другі літературні мови. Наприклад: Я *зирк* на него. „Ich warf einen Blick auf ihn?“ Двері *рүп* до пасіки. „Die Tür öffnete sich knarrend nach dem Bienenplatz?“ Марко *хап* за руку. „Schwupps! erfasste ihn Markus and der Hand?“ Тай *бебех* у могилу. „Und mit einem Mal'sank er ins Grab“. Але вовк *скакіць* до нього і зубами *хап* за ногу. „Aber der Wolf stürzt auf ihn los und erfasst ihn mit den Zähnen an einem Bein“. Слези їм лиш *кіть* *кіть* „Die Tränen trüselten ihnen nur so herab“. Обвалий в пісок хвостисько та в лиці йому *талап*. „Wälze den Schweif im Sand und platsch! schlag ihm damit ins Gesicht“. В останньому прикладові *талап* стоїть на місці імператива.

¹⁾ Степан Смаль Стоцький і Федір Гартнер:

a) Граматика української мови. Віденсь. 1914.

b) Граматика української (руської) мови. Львів. 1928 § 45.

²⁾ Stephan von Smal Stockyj und Theodor Gartner: Grammatik der Ruthenischen (Ukrainischen) Sprache. Wien. 1913. стр. 377.

Коротко описує інтерекції і Тимченко¹⁾). Він викладає: „вигук, часть мови, що служить до виразу різних душевних зворушень або слухових вражінь (звуконаслідування), покликів, і. т. под., напр. *ах, ох ой; няя, му, ціп-цип!*”

Сімович²⁾ присвятив їм більше місця. Він учить, що: „слова, якими викликуємо, коли нам із нечевя щось станеться, коли нам боляче, як весело або смутно стане на серці, або якими наслідуємо вигуки та звуки, що довкола нас лунають, — це виклики“.

Далі пише Сімович³⁾ і про значіння викликів: „виклик теж не відміняється. Але ж як три перші невідмінні частини мови (приіменник, прислівник, сполучник) набирають значіння тільки при других словах, то виклики самі про себе зрозумілі й, висказані самі, можуть творити речення.

Зовсім не важко розібрати, що як я кричу:

з радости: *ех! ей! гей! еге!*

з болю: *ох! ай! ах! горе! лішенько!*

вигрожуючись: *але! ов! овва!*

дивуючись: *ну! ну!*

або подаючи другому щось: *на!* і т. д., що в тих словах міститься думка, яку висказуємо одним словом — викликом. А раз є думка висказана хоч би й одним словом — то це вже речення.

Те саме відноситься до таких викликів як: *тихо!* (тихо!), *птиру!* (на коней), *соб!* *цабе!* (на волів, к собі, од себе), *а ги.г.я!* (на гусей), *таси!* (на качок), і т. д..

Все це виклики й заразом речення, бо вони заступлюють такі думки:

тихо будь! Стій! Ік собі (=до себе, до мене) *йди!*
Од себе (=від мене) *йди! Геть забірайтесь! Ходіть сюди!*[“]

В осібну категорію виділює Сімович: „згукопідроблені виклики“. Іменно: є це такі виклики, що ними

¹⁾ Проф. Е. Тимченко: Українська Граматика. Київ, 1917 стр. 13.

²⁾ Василь Сімович: Граматика Української Мови, Київ—Літпіг, 1919 стр. 28.

³⁾ стр. 339.

наслідуємо звуки у природі, та що ними підроблюємося під голос звірят і речей. Ось такі виклики:
гав! (собака), мняв! (кіт), му! (корова), куку! (зозуля),
хукуріку! (півень)

бовть! шубовсть! (вода), грим! (грім), шелесть! (шелест),
дзінь! брень! (скло), а далі: гун! трах, тарак! ляп! хлюстъ!....

Ці виклики звуться згукопідробленими. Вони дуже часто вживаються в реченнях як присудки“.

В граматиці: Коцковського—Огоновського¹⁾ находимо теж уступ о інтерекціях: окликах.

„Гей, гей! милий Боже!—Ох! мені лиxo!—Вороно, вороно! коли б тобі молоді літа вернули ся! сказав ліс до ворони, що несла сир в клюві. Ба, ба! відказала ворона....— Гей-соб! воли, чого стали! Зібрались ми разом тай гайда в дорогу.

Коли хочемо нашу гадку, чутя або волю виразити зовсім коротко, то уживаємо окликів.

Кожду частину мови, особливож прислівники і злучники, можна уживати як оклики, на пр.: ну і гаразд!—але-аie, бодай-бодай.

Деякі оклики наслідують звуки природи і не дають ся зачислити до якоїсь іншої частини мови, на пр.: що рибка коло удки плює — то серце рибакови п'юх....“

О. Курило²⁾ опрацювала інтерекції дуже цікаво її зве їх вигуками. Вона пише:

„Ой не шуми луже! Гиля, гиля, сірі гуси! Гей - нуте-косарі. Цить, не плач! Нумо до праці мерщій!

Питання: чи підкреслені слова вимовяємо з тією самою силовою голосу, що й інші слова?

Невідмінне слово, що ним коротко висловлюємо наше почуття, звуться вигуками.

В розмові вигуки голоснійше вимавляємо, як інші слова“.

¹⁾ В. Коцковський і І. Огоновський: Методична Граматика Рускої Мови для IV кл. Львів. 1920, стр. 73,

²⁾ О. Курило: Початкова Граматика Української Мови. Частина I. Видання 4-те. Київ. 1922. Державне Видавництво, стр. 94.

Далі дає Курило у вправі 143 ось ще такий матеріял: „Нуте, з Богом до роботи! — Овва! гукнув він на всю хату! — Та ну бо, кажіть! — Ну, діти, паску істи! — А, яке лихо! — Ага, попались! — Ага-га! яка глибочінь! — Гей, хлопці, до роботи! — Гай-гай, як був я молодий! — Ах, я нещасний! — Ач, який гарний! — Ой, Галю, Галю, не роби жалю! — Пішов би, та ба! — Осідлаєм буланого та гайда в дорогу! — Гиль, мої гуси, вутъ, мої вутки! — Іжте, гості, а ви діти, ша!“ — і ще такі приклади: „возичок скрипу-скрипу, воличок рику-рику, корівонька му-му-му, а кізонька стрику-брику, а котичок няв-няв-няв, а собачка гав-гав-гав, овечечка бе-бе-бе, а гусочка ге-ге-ге“.

Далі учитъ Курило: „до вигуків належать слова, що ними передаємо звуки живої тварини або речей. Такі вигуки звуться перекличні“.

До цього знову доданий багатий матеріял у вправі 144: Мушка *фур-фур* собі. — Качечка *ках-ках-ках*, а курочка *куд-кудах*. — Аж лукавий *скік* до його на плечі. — *Шастя* у комин рукою! — Летів птах, на воду *бах!* — Загуркотів *грім - гряк! тріс!* — *Туп-туп* ніжененькими, *дзенъ-дзенъ* підківками. — Вовк *хап* гуску та й іzzів. — Яблучка *кусъ*, та горілочки *хліп!* — *Ой, гой*, того дива! — Звінок *дзеленъ-дзеленъ!* — *Бам-бам-бам* на службу Божу дзвонять“.

Огієнко¹⁾ описує інтерекції в своїй граматиці ось так:

„Оклик. *Ой* не шуми, луже, зелений байраче! — *Ох!* закричав хлопчик. — *Слава* Україні, любій Вітчині, *слава* довіку од нині! — *Гей*, хлопці, до роботи! — *Нумо* до праці мерцій!

Що таке оклик? Зза чого так звуться оклик?

Незмінна частина мови, що визначає наші душевні почуття, звуться окликом. Оклики: *ой, ох, ай, гей; ото! нумо! нуже! овва! ого!*“

Дуже коротко збули інтерекції Грунський і Сабадир²⁾. Вони пишуть:

¹⁾ Проф. Іван Огієнко: Рідне писання, українська граматика. III вид. Львів. 1925, стр. 88.

²⁾ Проф. М. Грунський та Г. Сабадир: Українська Мова. Київ. 1906. стр. 60.

„Вигук. Приклади: *ох, ах, гей, сге, овва, агов, соб, цабе, щить, дзінь, тюп, хлюп, бебех, ген; ну, нумо, нуте, гав, куку, кукуріку*, та інш.“

Синявський¹⁾ виложив свої погляди в своїй граматиці, написаній московською мовою.

„Междометие. Междометиями называются особые безформенные слова, не составляющие обычно, между прочим, никакого члена предложения и выражают известные душевые движения и состояния, либо представляющие собою окрики и звукоподражания.

Выражают душевые движения (восклицания): *оі! ох! ех! аї! аї-аї! гей! еге!* — *Еге!* та ця на обидві ковані! — *Гей!*, ви хлопці, добрі молодці!...

Окрики: *агов! ей! ов! овва! гей! соб! цабе! тютю! геть! щить! ке!* и пр. — *Агов*, хто там, озовися! — *овва*, який ти розумний! — *Гей!* а йдіть сюди! — *Геть* від мене! — *Цить мені!* и т. п..

Звукоподражания: *гав!* (собака), *няв!* (кошка), *зел-зел!* (гуси), *ках-ках!* (утки), *шубовство!* [бултых! (в воду)], *бебех у могилу!* *хлюп-хлюп!* (о челне и воде), *дзелень!* (колокольчик), *дземь!* (металический звук), *ген об землю!* (хлоп по земле!), *клац зубами*, *шелеп із дуба*, *шастъ у хату*, *сусіль у вікно*, и пр..

Некоторые из междометий даже принимают глагольные окончания лиц: *ну, нумо! нуте! гетьте! щитьте! кете!* — А *нумо* знову віршувать! *Нумо*, до праці берись. *Гетьте*, думи, ви *хвари осінні!* и пр..“

Ось ці подані уступи із поодиноких українських граматик представляють теперішній стан дослідів над українськими інтерекціями.

Зібрали ось так все до купи, можемо сказати, що над українськими інтерекціями попрацьовано мало.

І це цілком зрозуміло. Бо українська фільольогія є тільки складовою частиною слов'янської та порівнюючої індоєвропейської. А тут на протязі останніх десятиліть стояли на порядку деннім проблемам першої ваги: звучня,

¹⁾ О. Синявський: Український язык. V издание. Харків, 1925. Книгоспілка, стр. 71.

фонетика, словотвір, флексія, складня, діалектольгія, і т. д.— тепер знову семазіольгія і акцент, а для інтерекції не було місця. Інтерекціями займалися, як ми вже спінули, не так граматики, як психольоги мови, що шукали в них тільки відповідного матеріалу для своїх спекуляцій щодо повстання мови взагалі.

Так тільки-що в останніх часах проблема інтерекції почав у граматиці назрівати і стає чим раз більше на порядку дня.

Таким чином немає чого дивуватись цьому станові дослідів над інтерекціями в українській граматиці.

На підставі того, що ми зібрали, можемо сконстатувати:

(1) на саму форму інтерекції дослідники до тепер не звернули жадної уваги; всі їхні:

(2) дефініції оперті на цьому, що маємо тут до діла з невідмінною, незмінною частиною мови, а всі їхні:

(3) поділи, класифікації інтерескій оперті на категоріях значінь.

Щодо поділу інтерекцій то можемо замітити певний поступ у аналізі їх значінь.

(1) Для Степана Смаль Стоцького і Гартнера та Огієнка інтерекції: виявляють чуття, душевні почуття.

(2) Сімович та Курило розподіляють інтерекції на:

(a) виклики — вигуки, і

(b) згукопідроблені виклики — перекличні вигуки.

(3) Тимченко та Синявський виділяють вже три групи:

(a) вирази душевних зворушень — душевые движения;

(b) вирази слухових вражінь (звуконаслідування) — звукоподражания;

(c) поклики — окрики.

Що до самого роду значіння інтерекцій то треба поділити українських граматиків на дві часті:

(1) перша група підкресляє чуттєвий характер значіння інтерекцій, уважає їх передусім за вирази чуття чи слухових вражень, а не думок. Сюди зачисляємо: Степана Смаль Стоцького і Гартнера, Тимченка, Курило, Огієнка, Синявського.

(2) Друга група різко підчеркає значіння інтерекцій як речення — гадки, як думки чи виразу волі. Сюди треба зачислити Сімовича і Коцовського — Огоновського.

Далі треба нам сконстатувати, що й український термін для інтерекції в нашій граматиці ще не усталений.

Як ми бачили, стоять в теперішній літературі побіч себе: оклика, виклика, вигука, про старші терміни й споминати не будемо¹⁾.

Тому на-прикінці подамо ще термінологію, яку вживаває Українська Академія Наук у праці О. Курило²⁾: „природні вигуки (Naturlaute), це вигуки, що їх людина видає в певному афекті, як: *ой!* *ай!* *ух!* і інші; ономатопеїстичні, чи по-українськи перекличні вигуки, що ними людина пірекликає різну тварину та різні الشесті, що їх вона чує навколо себе в природі, напр. *гау!* *гау!* *му!* *кукуріку!* *гук!* *рип!* *буль-буль!* та інші. Сюди належать і інші первісні вигуки, що ними людина звертається до різної тварини, як: *цип-цип!* *кіць-кіць!* та інші.“

¹⁾ Іван Огієнко: Українська граматична термінологія. Записки Українського Наукового Товариства в Київі. Кн. I. IV. Київ. 1908.

²⁾ Всеукраїнська Академія Наук. Збірник Історично-філологічного Відділу. № 13. вип. 1 (= Праці Етнографічної Комісії) Олеся Курило: Програми для зборання етнографічних матеріалів. Київ. 1923.

II.

Українські інтерекції.

Ми приступаємо тепер до справи, до обмежування українських інтерекцій. Намічаємо собі для цієї цілі такий порядок:

вперше переведемо поділ інтерекцій на підставі їх походження. Оскільки це тепер можливо, постараємося виділити старі, первісні інтерекції та визначити молоді, інтерекції - новотвори.

Потім представимо поділ інтерекцій на класи, виділені на підставі звукових принципів. Хочемо побачити, чи можна сконстатувати якісь характеристичні тенденції в цьому напрямкові.

Далі, опрацюємо словотвір інтерекцій, старих і молодих, та викажемо його головні принципи.

Ролі інтерекцій у вищому, формантичному словотворі присвятимо осібний уступ.

А потім угруппуємо ще інтерекції на підставі семазіологічних принципів, на підставі родів їх значень.

Таким чином ми проаналізуємо наші інтерекції з почвирного становища:

1. етимологічного, (A);
2. звукового, (B);
3. словотворчого (C) (у вузшому й (D) ширшому розумінні) і
4. семазіологічного (E).

На кінці вкажемо в осібнім уступі ще на важне джерело інтерекції: дитячу мову і її вузький зв'язок з ними.

Загальні висліди наших міркувань ми зясуємо в посліднім уступі нашої праці.

A. Поділ інтерекцій на підставі їх походження.

Із цієї точки погляду, — точки етимологічної, — треба нам поділити українські інтерекції на дві категорії:

- I. Інтерекції первісні (primäre Interjectionen) i
- II. Інтерекції-новотвори (secundäre Interjectionen).

Приступаємо до стислішого сформулювання та подрібної характеристики тих обох намічених категорій.

(I) Інтерекції первісні, це є ті інтерекції, що є,

(a) або дійсними, оригінальними природними згуками, яких ми потім почасти зужили для артикульованого виразу різних наших душевних почувань,

(b) або які є дійсними, оригінальними ономатопоетичними утворами, якими ми перекликаємо, наслідуємо звуки тієї живої та мертвої природи, що нас оточує.

(c) Сюди зачисляємо й первісні приманки (Lockrufe) та нагінки (Scheuchrufe) на звірят і всякі фірманські виклики (Fuhrmannsrufe).

(II) Інтерекції-новотвори є утворені на взірцих первісних інтерекцій ось таким шляхом:

(a) Почуття мови сполучило якогось слова пень із якимось відповідним душевним або ономатопоетичним враженням-значінням, та заастрагувало потім той пень як інтерекційну форму, яка тоді вживавася цілком як первісна інтерекція.

(b) Друге джерело новотворів-інтерекцій є слова або групи слів, що своїм значінням надаються до вигуків чуттєвих: *лишенко! горе! Господи!* і т. п..

(c) Третя група це всі новоутворені приманки та нагінки на звірят, яких джерело ми викажемо.

(d) Сюди, до новотворів, зачислимо й ті чужі інтерекції, що нашли собі місце в українській мові.

Цей поділ і його основа цілком ясні. Але при переведенню цього поділу показуються певні труднощі.

А саме: ті труднощі починаються при визначеннях критерій, на підставі котрих прийдеться практично вирішувати: чи якась інтерекція є пратвір (первісна інтерекція), чи новотвір.

На жаль, як це ми вже спімнули, ми не маємо на цьому полі спеціальних праць та матеріалів історичних про словянські інтерекції, що уможливляли би нам цілком певні вирішення, а етимологічні словарі Мікльосича, Бернекера та Брікнера тільки в малій мірі узгляднули інтерекції. Окрім цього інтерекції та ономатопоетичні форми часто не підлягають звуковим законам. А це також утруднює етимологічну аналізу.

Тому приходиться нам перенести це питання на поле семазіольгії і взяти із цього поля міродайні критерії для наших рішень.

Ті принципи для вирішення цього спірного питання ось такі:

(a) якщо, на приклад, побіч дієслова, що означає: „рух з гуком-шумом”, і якого етимологічне походження Мікльосич, Бернекер чи Брікнер визначають: „ономатопоетичним”, стоїть в українській мові інтерекція, що творить мов-би пень його, та має також відповідне ономатопоетичне значіння,— то ця інтерекція є пратворою, вона є інтерекцією первісною, а від неї щойно утворене було дане дієслово.

(b) Якщо якесь слово в своїй етимології не виказує ономатопоетичного джерела, а має побіч себе інтерекцію, то ми уважаємо її новотворою.

Розуміється, навряд чи колись удастся на цьому полю інтерекцій потягнути цілком правильну границю між цими обома групами.

Бо пратвір інтерекційний дійсного ономатопеїчного походження міг і відразу бути вставленим в певну клясу слів, якусь формантичну категорію, а теперішня інтерекція могла таки щойно пізніше бути утвореною, цілком тим самим шляхом, що інтерекції-новотвори.

Та це будуть виїмки, що їх треба теоритично допустити. На загал сформульовані принципи є вистарчаючі для вирішення поставленого питання.

На становищі прійоритету інтерекцій в таких випадках стоять Wundt¹⁾, Leskien²⁾ і Stamm³⁾.

В матеріалі, поданому на кінці праці, можна провірити етимологічні звязки інтерекцій.

I. ІНТЕРЕКЦІЇ ПЕРВІСНІ.

(а) До дійсних, оригінальних природних згуків, що їх ми потім почали зужили для артикульованого виразу різних наших почувань, можемо зачислити ось такі приклади:

- a!* „вгк. здивовання, іронії, - жалю“;
- aŷ!* „вгк. здивовання, переляку, жалю“;
- ax!* „вгк. страху, болю, жалю“;
- ba!* „вгк. підтвердження“;
- be!* „вгк. обридання“; = *fe!*
- br!* „вгк. дрожі, - обридання“;
- vai!* „вгк. болю, жалю“;
- gi!* „вгк. сміху, - гикання“;
- ж-ж* „вгк. студити гаряче“;

¹⁾ Wilhelm Wundt: Völkerpsychologie I. Stuttgart, 1921, стр. 326.

²⁾ A. Leskien: Schallnachahmung und Schallverba im Litauischen. Indogermanische Forschungen XIII. стр. 166.

³⁾ E. Stamm: Die denominativen Verben primären Charakters in den indogermanischen Sprachen. Münster 1919.

e! „вгк. недовіря“;
ей! „вгк. болю“;
ех! „вгк. огірчення, жалю, резигнації“;
и! „вгк. здивовання, жалю“;
изи! „вгк. == тъфу!“;
йо!? „вгк. здивовання, запиту“;
йой! „вгк. великого болю“;
о! „вгк. здивовання, жалю“;
ов! „вгк. розчаровання“;
ой! „вгк. болю, страху“;
ох! „вгк. болю, жалю“;
пхе! *пху!* „вгк. обридання, == тъфу!“;
пчих! „вгк. пчихання“;
те-те-тэ! „вгк. здивовання, задоволення“;
тьху! *тьфу!* „вгк. досади, нездоволення“;
угу! „вгк. підтвердження“;
уй! „вгк. болю“;
ух! „вгк. жалю, - страху“;
ха! *хе!* *хил* „вгк. сміху, радости“;
ху! „вгк. досади, обридання“;
хве! „вгк. обридання, == фе!“;
хм! „вгк. підозріння, == гм!“;
ляй! „вгк. болю, здивовання“.

(б.) До дійсних, орігінальних ономатопеїтичних утворів, що ними ми перекликаємо звуки природи та звукосимволізуємо І явища, що нас оточують, зачисляємо ось такі приклади із загальним значінням „згука-рух“:

бе! „вгк. звки. овець, ягнят, кіз“;
бу! „вгк. звки. глибокого гудиння“;
бев! бов! „вгк. звки. дзвонів“;
бам! бом! „вгк. звки. дзвонів“;
бім! „вгк. звки. дзвінків“;
бум! „вгк. звки. великих дзвонів“;
бах! бех! бух! „вгк. звки. вистрілу, удару“;
бац! бенц! „вгк. звки. ударів“;
буц! „вгк. звки. глухого удару, - головою“;
буль! „вгк. звки. булькання плинів“;

бу́рх! „вгк. звки. подуву вітру. удару хвилі“;
бо́вть! „вгк. звки. упаду в плин“;
брізь! „вгк. звки. окроплення“;
брук! „вгк. звки. скоку, удару ногою“;
брень! бринь! брунь! „вгк. звки. металічного звуку,—
бджіл“;
брязь! „вгк. звки. металічного звуку“;
брех! „вгк. звки. собачого гавкання“;
ва! „вгк. звки. кота, собаки“;
ве! „вгк. звки. медведя“;
вур! „вгк. звки. пса, голуба, кота“;
За! Се! „вгк. звки. гусий“;
гав! „вгк. звки. гавкоту“;
гам! „вгк. звки. замкнення уст, - ковтання“;
гуль! „вгк. звки. голубів, - приманка“;
гар! гар! „вгк. звки. гарчання“;
гур! „вгк. звки. стукоту“;
гии! гои! „вгк. звки. бистрих скоків“;
гуй! „вгк. звки. гойдання“;
ген! гол! „вгк. звки. скорих ударів“;
гун! „вгк. звки. тупання, упаду“;
грим! „вгк. звки. сильного удару, лоскоту“:
грак! гряк! „вгк. звки. сильного стукоту“;
грук! грюк! „вгк. звки. глухого громоту“;
гук! „вгк. звки. сильного згуку“;
Сел! „вгк. звки. диких гусий“;
дер! дир! „вгк. звки. драння, деркання“;
дзень! „вгк. звки. металевого дзеньку“;
дзъоб! дзюб! „вгк. звки. клювання“;
дзюб! „вгк. звки. бістрого шпигнення“;
дзюр! „вгк. звки. капання плинів“;
дзяв! „вгк. звки. щенят“;
діб! „вгк. звки. бістрого скоку“;
драп! дряп! „вгк. звки. драпання кігтями“;
дриб! „вгк. звки. бістрого удару ногою“;
дрись! „вгк. звки. бігунки“;
ду́ду! „вгк. звки. музики, сопілки“;
дурк! „вгк. звки. легкого удару“;
з... з! „вгк. звки. голосного шипіння“;

ігиги! „вгк. звкн. ржання коний“;
кав! „вгк. звкн. писку дитини, кота, ворони“;
кукуріку! „вгк. звкн. піяння когута“;
кан! *крап!* „вгк. звкн. капання“;
ках! „вгк. звкн. качок“;
ких! „вгк. звкн. кашлю, сміху“;
ква! „вгк. звкн. жабів“;
кві! „вгк. звкн. поросят“;
кво! „вгк. звкн. квочок“;
клап! „вгк. звкн. бистрого руху“;
кліп! „вгк. звкн. бистрого руку повіки“;
клац! „вгк. звкн. класання зубами“;
кльок! „вгк. звкн. квочок“;
клюк! „вгк. звкн. глухого стуку“;
кудкудак! „вгк. звкн. кудкудакання курок“;
кра! *кру!* „вгк. звкн. ворон“;
кум! „вгк. звкн. жабів“;
лон! *лун!* „вгк. звкн. удару крилами, - повіками“;
лясь! *лусь!* „вгк. звкн. тріскоту“;
мяв! „втк. звкн. котів“;
мел! „вгк. звкн. овець“;
му! „вгк. звкн. коров“;
нав! „вгк. звкн. перепілок“;
пук! „вгк. звкн. глухохо стуку“;
пуль! „вгк. звкн. индиків, - приманка“;
пур! „вгк. звкн. відлету пташки“;
плисъ! *плюсъ!* „вгк. звкн. плеску плинів“;
праск! „вгк. звкн. вистрілу“;
ну! „вгк. звкн. сови, пугала“;
нишик! „вгк. звкн. шипіння“;
рин! „вгк. звкн. скрипоту“;
рах! „вгк. звкн. жабів“;
рох! „вгк. звкн. свиний“;
свис! „вгк. звкн. свисту“;
скік! „вгк. звкн. бистрого скоку“;
скріп! „вгк. звкн. чобіт, коліс, дверий“;
сорб! „вгк. звкн. сорбання“;
стуки! „вгк. звкн. легкого удару“;
тик! „вгк. звкн. годинника“;

тук! „вгк. звки. стукоту“;
тан! „вгк. звки. удару“;
тун! „вгк. звки. тупоту“;
так! „вгк. звки. удару“;
тьох! „вгк. звки. биття серця, - словая“;
тень! „вгк. звки. металічного звуку“;
товк! „вгк. звки. удару“;
трух! *трюх!* вгк. звки. бігу коня“;
тріпн! „вгк. звки. дрожання“;
трупн! „вгк. звки. ворон“;
трісн! „вгк. звки. тріскоту“;
трусы „вгк. звки. хрупання“;
фів! *фю!* „вгк. звки. свисту“;
фур! *фрр!* „вгк. звки. фурчання, - відлету“;
фут! *фіт!* „вгк. звки. відлету пташок“;
хан! *хин!* *хон!* „вгк. звки. блискавичних рухів“;
хро! *хру!* „вгк. звки. свиний“;
хрусь! *хряск!* „вгк. звки. тріску“;
хліпн! „вгк. звки. хліпання“;
хлон! „вгк. звки. легкого удару“;
хлюп! *хляп!* „вгк. звки. плескання“;
храпн! *хряпн!* *хрон!* „вгк. звки. ударів“;
хрупн! „вгк. звки. гризення“;
хур! „вгк. звки. шуму крил; = фур!“;
хлисн! *хлосн!* *хлюсн!* „вгк. звки. ударів прута, батога“;
хвисн! „вгк. звки. удару“;
хвітн! „вгк. звки. свисту“;
цъомн! „вгк. звки. поцілуя“;
цокн! *циокн!* „вгк. звки. ударів“;
цирн! „вгк. звки. пташок“;
циюн! „вгк. звки. капання плинів“;
цинн! *ценн!* „вгк. звки. щебетання“;
цибн! „вгк. звки. широкого кроку“;
чах! „вгк. звки. врізання“;
чір! *чирк!* „вгк. звки. воробця, щебету“;
шу! „вгк. звки. шепоту“;
шах! „вгк. звки. бістрого руху“;
шамн! „вгк. звки. скорого сування“;
шикрабн! „вгк. звки. шкрабання“;

штурук! „вгк. звки. удару“;
шморг! „вгк. скорого руху з шумом“;
шивиг! „вгк. кинення“.

(с) До первісних, оригінальних приманок та нагінок на звірят і групи фірманських викликів ми зачисляємо ось такі приклади із нашого матеріалу:

га! „вгк. нагінка на птицю“;
гай! гая! „вгк. нагінка на птицю“;
гей! гій! „вгк. нагінка на птицю, волів“;
гейсь! „вгк. нагінка на волів“;
гісь! гісь! „вгк. нагінка на овець, курий“;
гетьма! готьма! „вгк. нагінка на коний, волів“;
гуттю! „вгк. нагінка на вовків“;
гиджа! гуджа! гудзя! „вгк. травлі собак“;
гуши! гуч! „вгк. нагінка на птицю“;
гиля! „вгк. нагінка на гусий, качок, голубів“;
киш! „вгк. нагінка на овець“;
пр....ф! „вгк. для затримання коний“;
прст! „вгк. нагінка на овець“;
рист! „вгк. нагінка на овець“;
са! ся! „вгк. нагінка на свиний, корови“;
траши! тереш! „вгк. нагінка на овець“;
тпру! „вгк. для затримання коний“;
тию! „вгк. нагінка на вола, собаку“;
ци! ци! „вгк. приманка кіз“;
ци! цу! „вгк. приманка коров, псів“;
ци! „вгк. нагінка на свиний“;
ча! „вгк. нагінка на волів, коний“;
чу! „вгк. нагінка свиний“;
чке! чков! „вгк. приманка свиний“.

Але ми мусимо на-прикінці заявити, що та можливість не є виключена, що між поданими прикладами цих первісних інтерекцій окажуться при поступі дослідів якісь запозичені вигуки чи то зі сходу, чи з румунської або мадярської мови. Це ціле питання вигуків пастухів дуже скомпліковане й нерозроблене.

Тому уважаємо наші приділення тих вигуків пастухів у цю групу, поки що, провізоричними.

II. ІНТЕРЕКЦІЇ – НОВОТВОРИ.

Якщо якесь слово, в своїй етимології не виказує ономатопеїчного джерела, а має побіч себе інтерекцію, то ми в праві уважати її новотвором.

Як ми вже споминали, ті інтерекції - новотвори зістали утворені на зір первісних інтерекцій.

Інтерекцій – новотворів ми маємо чотири групи:

- (a) інтерекції утворені від дієслів;
- (b) інтерекції утворені із слів і фраз;
- (c) новоутворені пріміанки та нагінки;
- (d) чужі інтерекції.

Приступаємо до їх представлення.

(a) Інтерекції утворені від дієслів.

Дескрипція. Найбільша частина інтерекцій - новотворів взята від дієслів що мають сферу значіння: рух - згук. На приклад:

верть!	„ВГК. скорого руху“;	<	вертити;
виль!	„ВГК. скорого кручення“;	<	вилити;
дмух!	„ВГК. скорого подуву“;	<	дмухати;
кив!	„ВГК. скорого махання“;	<	кивати;
кидъ!	„ВГК. скорого кидання“;	<	кидати;
кітъ!	„ВГК. скорого падання“;	<	котити;
ковзъ!	„ВГК. скорого ковзання;	<	ковзати;
ковтъ!	„ВГК. ковтання“;	<	ковтати;
кресъ!	„ВГК. удару кресання“;	<	кресати;
мах!	„ВГК. скорого махання“;	<	махати;
масъ!	„ВГК. скорого мацання“;	<	мацати;
микъ!	„ВГК. скорого мікання“;	<	мікати;
миль!	„ВГК. мильнення“;	<	мильнути;
пхицъ!	„ВГК. скорого руху“;	<	пхати;
сін!	„ВГК. скорого сіпання“;	<	сінати;
скубъ!	„ВГК. скубання“;	<	скубати;
смикъ!	„ВГК. смикання“;	<	смикати;
стрибъ!	„ВГК. стрибання“;	<	стрибати;

тиць!	„вгк. тикання“;	< тикати;
хватъ!	„вгк. хватання“;	< хватати;
хиль!	„вгк. хиляння“;	< хиляти;
хитъ!	„вгк. хитання“;	< хитати;
чміх!	„вгк. втечі“;	< чміхати;
шарп!	„вгк. шарпання“;	< шарпати;
щип!	„вгк. скорого щипання“;	< щипати;

далі треба сюди ще зачислити цілий ряд інтерекцій, що їх значіння є скорі рухи очий-повік-зору:

ач!	„вгк.“	< бачити;
гліп!	„вгк.“	< глипати;
глядъ!	„вгк.“	< глядіти;
зирк!	„вгк.“	< зиркати;
зірк!	„вгк.“	< зіркати;
кліп!	„вгк.“	< клінати;
ник!	„вгк.“	< никати;

а також і ряд вигуків для світляних скорих рухів:

блік!	„вгк.“	< бликати;
ближ!	„вгк.“	< близмати;
блісь!	„вгк.“	< блискати.

Значення: „мене за чуприну сін! Скуб тай висмикнула з нього перо! Сюди виль — туди виль, ухопив та кидъ його об землю. Сюди мах! туди мах! тай вискочив з неглях! Невістка сплеснула руками, а потім мене пхиць! Вона йому тиць бублик в руки. У воду стріб! А він себе хватъ за голову. Потім глядъ - стоїть Іван. Зирк! — Горпина стоїть на хатньому порозі. Ник! — аж там бик! Передомною все щось блік та блік. Дивлюся - аж то гроші горять. Ачи яке нівроку!“

Генеза цих інтерекцій — новотворів ось така: цілий ряд дуже часто уживаних старих, первісних інтерекцій мають побіч себе утворені дієслова. На приклад:

бах!	— бахкати, бахнути;
бац!	— бацати, бацнути;
буль!	— булькати, булькоміти;
драп!	— драпати, драпотіти;
дзюб!	— дзюбати, дзюбнути;

дурк! — *дуркати, дуркнути;*
туп! — *тупати, тупотити;*
фур! — *фуркати, фуркотити* і т. д.

Яку функцію зі становища дійства сповнюють ці первісні інтерекції при своїх дієсловах? Вони ж бо не тільки є пнями цих дієслів, але мова використовує їх також в сенсі мазіольгічному напрямкові.

На приклад приглянемося до значінь таких первісних інтерекцій: „а кішка *драп* його кігтями; а він ногою *туп* на нього; летів птах, на воду *бах*; *бац!* і яйце розбилось”.

Ось ці інтерекції у скалі видів, у скалі трівання дійства розвили при дієсловах спеціальну функцію: виразу близкавичних рухів.

Таким чином інтерекції утворили осібну категорію значіння при дієсловах, що утворені від первісних інтерекцій, а їх односкладовість, акцент, короткість, ясність разом, зробилися знаменитим виразом того значіння: близкавичних рухів.

Коли ж вже була розвинена ця категорія значіння, то в цілому рядові старих дієслів—подібних значінням,—повстала зрозуміла потреба, властиво конечність, такої категорії значіння, таких односкладових інтерекційних формаций.

І так повстають ті інтерекції - новотвори, котрі зі становища словотвору подібні до первісних інтерекцій, але зі становища значіння їх треба виділити як спеціальну клясу видів, як клясу трівання дійства.

Для зору міння цілого процесу розвитку інтерекцій - новотворів треба нам мати на увазі певну спільність, подібність обох груп дієслів, дієслів утворених від первісних інтерекцій та тих старих дієслів, від яких утворено інтерекційновотвори.

Дієслова утворені від ономатопеїтичних первісників інтерекцій означають в першій мірі: звуки, шуми, а в другій черзі якіс: рухи. Бо звук-шуму без руху немає.

Але з другого боку й немає руху без звуку та шуму.

Таким чином всі старі дієслова, в котрих головне значіння є: рух, в другій черзі мають і значіння: згука—шум. Ось так вони зближуються до дієслів, утворених від первісних інтерекцій, і так витворюється та спільна психохімічна платформа, з якої потім виростають інтерекційні новотвори із значінням близкавичніх рухів.

Цікаво й цілком природно, що впливові цьому, цій тенденції до новоутворювання інтерекцій підпадли дієслова із значінням чистого руху, як: *зіркати, зиркати, глипати, глянути*. Але тут спільною ціхою із первісними інтерекціями є вже сама скорість, близкавичність тих рухів, що вже зближає ті дієслова до значіння первісних інтерекцій. Так само мається справа із світляніми ефектами: *блікати, блімати, бліскати*. Межі значіннями: світла а зору є повна звязь; зрівняй нім. blicken: blinzeln, B. E. W. *glēdajq, glēdati*.

(b) Інтерекції утворені із слів і фраз.

Дескрипція. Ми маємо в мові багато слів повних афекту, що своїм значінням надаються до чуттєвих вигуків. На приклад:

горе! „вгк. нещастя, - болю“;
лишенъко! „вгк.“ розпаці“;
Христе-Боже! „вгк. заклопотання, - нещастя“,
Слава! „вгк. радости, піднесеного чуття“ і т. д..

Іх у мові дуже багато, бо обставини можуть зробити із всіх слів із відповідним значінням в певних моментах афекту: вигуки.

Генеза їх ясна. Виходити треба від таких фраз, де першою частиною ще була первісна інтерекція: *ої-лишенъко! ох-горе!* Потім вже уживано самі слова як вигуки. *Христе-Боже!* буде з церковного: *Христе-Боже рятуй!* *Христе-Боже поможи!*

(c) Новоутворені приманки та нагінки.

Д е скрипція. Вперід дамо приклади:

бинь!	„вгк. приманка телят“;	— биня „дм. корова“;
биць!	„вгк. приманка телят“;	— бицьо „дм. бик“;
вутє!	„вгк. приманка качок“;	— вутя „дм. качка“;
гусы!	„вгк. приманка гусий“;	— гуся „дм. гуска“;
киць! кіць!	„вгк. приманка кіток“;	— киця „дм. кітка“;
кабасы!	„вгк. приманка свиний“;	— кабан;
кізь!	„вгк. приманка кіз“;	— кізя „дм. коза“;
косъ!	„вгк. приманка коний“;	— косъо „дм. кінь“;
міць!	„вгк. приманка кіток“;	— міця „дм. кітка“;
паць!	„вгк. приманка пацят“;	— паця;
пуль!	„вгк. приманка индиків“;	— пулья „дм. курка“;
трұсъ!	„вгк. приманка кріліків“!	— трұскати;
соб!	„вгк. нагінка на волів“;	— д-соби;
шабе!	„вгк. нагінка на волів“;	— од-себе;
кусъ!	„вгк. травля собак“;	— кусати.

Генеза. На кінці маємо декілька скорочень. Що до решти, то ми констатуємо на цьому полі дуже цікавий факт. Більшість найбільше живих та уживаних приманок не є,—як це в першій хвили можна би думати¹⁾,—щось старого в мові,—а противно щось цілком нового.

І всі вони здебільша мають одно джерело: дитячу мову.

В їх основі лежить та симпатія малих дітей до звірят.

Діти почують щось рідного у малих кітках, щенятах, курчатах, лошатах, козах, і т. д., вони з ними тягаються й бавляться, і вони їх найбільше цікавлять. Діти весь час їх кличуть, називають, пестять. Тому їх дитяча мова така багата на назви звірят.

За посередництвом мови няньок та мамів, що опікуються на селі тим домашнім господарством: кітками, псами, курми, гусками, і т. д. ці інтерекції зробились загально вживані.

¹⁾ О. Курило зачисляє в Програмі для зборання етнографічних матеріалів до первісних вигуків цілий ряд поданих інтерекцій.

Є це, як бачимо, дуже цікава сторінка з життя мови: дитя: звір'я-забавка: мова.

Із другої сторони є це в природі річи, що до приманок були вжиті песливі форми. Господарі чи господині люблять свої домашні звірят і при приманюванні звертаються в демінутивних, песливих формах до них. Наприклад: *нацик!* *нацик!* *ционка-на!*

Але найбільш песливий характер мають в мові слова дитячої мови. Тому й їх використання для цієї цілі цілком зрозуміле.

(d) Чужі інтерекції.

Тут ми примістимо і ряд чужих інтерекцій, що здобули собі горожанство в говорах української мови.

Дескрипція: Подамо приклади:

<i>ай-вай!</i>	„вгк. страху“;	<	з жидів.
<i>Эзус-Марія!</i>	„вгк. переляку“;	<	з поль.
<i>віват!</i>	„вгк. піднесеного почуття“;	<	з лат.
<i>рум!</i>	„вгк. неочікуваної появі“;	<	з лат.
<i>кафаул!</i>	„вгк. ратунку“;	<	з моск.
<i>вара!</i>	„вгк. уваги: стій!“;	<	з нім.
<i>баста!</i>	„вгк. досить“;	<	з угор.
<i>стъоб!</i>	„вгк. удару“;	<	з нім.
<i>цвіг!</i>	„вгк. свисту батога“;	<	з ческ.
<i>стоп!</i>	„вгк. стій!“;	<	з англ.
<i>галюо!</i>	„вгк. при телефоні“;	<	з франц.
<i>дзибда!</i>	„вгк. руху“;	<	з нім.

Генеза. Причиною акліматизації чужих інтерекцій в мові є: (a) афект, що міститься в них, (b) певні культурні та технічні впливи, і (c) мода.

B. Поділ інтерекцій на підставі їх звукової формациї.

Із чисто звукового становища треба нам намітити ось такі категорії для українських інтерекцій (I. первісні інтерекції, II. молоді інтерекції):

1) Чисто вокалічні інтерекції.

На чисто вокалічні інтерекції наша мова не є багата. Ми маємо мало прикладів:

(I) *a!* „вгк.; його значіння залежить від інтонації: здивовання, - іронія; жаль, - насмішка“;

a-a-a! (люлі) „приспів колискових пісень“;

e! „вгк. питання, недовір'я, легковаження“;

i! „вгк. здивовання, жалю, резигнації“;

o! „вгк. здивовання, - жалю“.

До цієї групи можна би ще вставити ті, також рідкі, дифтонгічні інтерекції як:

(I) *ай!* „вгк. здивовання, переляку, болю“;

ей! „вгк. болю, - недовір'я“;

ой! „вгк. страху, болю“;

уй! „вгк. сильного болю“;

ов! „вгк. розчарування, - іронії“;

Як бачимо їх число дуже обмежене.

2) Чисто консонантичні інтерекції.

Розуміється, із строго фонетичного становища можна ось це: - чисто консонантичні інтерекції - при деяких прикладах оспорити.

Бо при деяких інтерекціях цієї категорії, що складаються з комбінацій двох чи трох шелестівок, можна запримітити приглушені півголосівкові звуки. Але ті приглушені півголосівкові звуки творять дуже змінний елемент у тих інтерекціях, основою цих інтерекцій виразно являються шелестівки в спеціальній, сильній артикуляції, — ось тому ми уважаємо себе в праві зачислити і інтерекції того рода до чисто консонантичних інтерекцій. Подамо приклади:

(I) *бз!* „вгк. звки. зичання“;

брр! „вгк. дрожі, холоду, - обридження“;

ձզվ! „вгк. звки. свисту батога, нагайки“;

ձէք! „вгк. звки. свисту різки, - удару“;

չ...չ! „вгк. для горячого“;

- з...з! „вгк. звки. голосного шипіння“;
нр...р! „вгк. для затримання коний“;
пrst! „вгк. нагінка на овець“;
пst! „вгк. звернення уваги“;
ст! „вгк. спокій!“
фrr! „вгк. звки. відлету птиці“;
хм! гм! „вгк. для звертання уваги, підозріння“:
(II) кс! „вгк. травлі пса“.

Як бачимо, і ця категорія чисто консонантичних інтерекцій представляється досить скромно щодо числа, хоті більшою від попередньої.

Але ми переконані, що її буде можна ще доповнити декількома прикладами із наших діалектів.

3) Інтерекції зложені з вокалів і консонантів.

У цій звуковій групі інтерекцій треба нам взяти на увагу ось такі можливості:

a) вокаль + консонант.

Дужо мало прикладів можемо тут предложить:

- (I) ах! „вгк. здивовання, страху, жалю“;
ех! „вгк. жалю, резигнації“;
ох! „вгк. болю, жалю“;
ух! „вгк. страху, болю, - холоду“;
ет! „вгк. легковаження, резигнації“;
(II) усь! „вгк. травлі пса“.

b) консонант + вокаль.

Ця група заступлена вже більшим числом прикладів:

- (I) ба! „вгк. підтвердження“;
бе! „вгк. обридження“, = фе!
бе! „вгк. звки. овець, ягнят, кіз“;
бу! „вгк. звки. глибокого гудіння, реву“;
ва! „вгк. звки. кота, собаки“;
вс! „вгк. звки. медведя“;
га! „вгк. запиту, - нагінка на птицю“;
ги! „вгк. звки. сміху, гикання“;
гу! „вгк. звки. подуву вітру“;
га! „вгк. звки. гусий“;

sel „вгк. звки. гусий“;
ку! „вгк. звки. зазулі“;
ме! „вгк. звки. овець“;
ну! „вгк. заохоти“;
ня! „вгк. приманка собаки“;
ну! „вгк. звки. сови, пугача“;
са! „вгк. нагінка на свиний“;
се! „вгк. нагінка на корови“;
си! „вгк. звки. сичання“;
сю! „вгк. звки. шипіння“;
тю! „вгк. нагінка на псів“;
фю! „вгк. звки. свисту“;
ха! „вгк. звки. хрюкання, сміху“;
хе! „вгк. звки. сміху“;
ху! „вгк. звки. подуву ротом, - обридання“;
ци! „вгк. нагінка на кози“;
цо! „вгк. приманка коров“;
цу! „вгк. приманка псів“;
цю! „вгк. нагінка на свійний“;
ча! „вгк. нагінка на волів, на коний“;
чу! „вгк. нагінка на свиний“.

Ми маємо також цілий ряд прикладів, в котрих інтерекція розпочинається двома консонантами:

- (I) *ква!* „вгк. звки. жабів“;
кви! „вгк. звки. свиний, - пацят“;
кво! „вгк. звки. квочок“;
кра! „вгк. звки. ворон“;
кру! „вгк. звки. ворон“;
пхе! „вгк. обридання“;
пху! „вгк. обридання, - погорди“;
тъбу, *тъху!* „вгк. плюнення,— обридання“;
хве! „вгк. обридання“;
хро! „вгк. звки. свиний“;
хру! „вгк. звки. свиний“;
чке! „вгк. приманка свиний“.

З другого боку маємо ще більший ряд прикладів, в котрих другу частину творить дифтонг:

- (I) *бев!* „вгк. звки. дзвону“;
бов! „вгк. звки. дзвону“;
вав! „вгк. болю“;
вай! „вгк. болю, - горя“;
гав! „вгк. звки. гавкання псів“;
гов! „вгк. стій, - звертання уваги“;
гай! „вгк. нагінка на птицю“;
гей! „вгк. нагінка на птицю, - звертання уваги“;
гой! „вгк. гойдання“;
гій! „вгк. на воли, коні“;
дзяв! „вгк. звки. щенят“;
жисв! „вгк. звки. воробця“;
кав! „вгк. звки. писку дитини, ворон, щенят“;
май! „вгк. бистрого руху“;
няв! „вгк. звки. котів“;
нав! „вгк. звки. перепілки“.
- (II) *ків!* „вгк. кивання“.

c) вокаль -+ консонант + вокаль.

Ця комбінація представляється в українській мові дуже скромно:

- (I) *ага!* „вгк. зрозуміння, - здивовання“;
агу! „вгк. нагінка на ґусий“;
алля! „вгк. нагінка на свиний“;
аса! „вгк. нагінка на свиний“;
ацю! „вгк. нагінка на пацят“;
еге! „вгк. притакування“;
ого! „вгк. здивовання“;
овва! „вгк. іронії, розчарування“;
оле! „вгк. горя, печалі“;
угу! „вгк. підтвердження“;
ізі! „вгк. обурення“.

d) консонант + вокаль + консонант.

Ось цей тип переважає цілковито всі інші групи і своїм числом і свою великою різноманітністю.

Ми представимо приклади та постараємося виріznити певні тенденції мови щодо звукового типу закінчень цих інтерекцій:

- (I) *дзъоб!* „вгк. звки. дзъобання“;
циб! „вгк. широкого кроку“;
дзюб! „вгк. бістрого шпигання“;
кидъ! „вгк. бістрого кидання“;
- (II) *дзиз!* „вгк. бістрого руху“;
ゞудз! „вгк. приманка свиний“;
кізь! „вгк. приманка кіз“;

частіше натрапляємо закінчення - *n*:

- (I) *ген!* „вгк. звки упадку, удару“;
гон! „вгк. звкв. тупання, танцю“;
гун! „вгк. звки. удару, глухого звуку“;
кан! „вгк. звки. капання“;
тум! „вгк. звкн. тупання“;
хан! „вгк. скорого хапання“;
хин! „вгк. бістрого руху“;
хон! „вгк. бістрого лапання“;
цан! „вгк. скорого руху“;
цин! „вгк. приманка курий“;
- (II) *син!* „вгк. бістрого рвання“;

рідше закінчення - *m*:

- (I) *фут!* „вгк. звки. пташиного голосу“;
фіт! „вгк. звки. відлету птаха“;
путь! „вгк. приманка курий“;
- (II) *хити!* „вгк. качання, — кидання“;

частіше на - *k*:

- (I) *гук!* „вгк. звки. сильного звуку“;
цок! „вгк. звки. удару“;
чик! „вгк. звки. різання“;
пук! „вгк. звки. стукання“;
- (II) *тик!* „вгк. звки. тикання“;
мик! „вгк. бістрого виривання“;
ник! „вгк. скорого погляду“;

досить часто на - *s*, - *ш*, - *x*:

- (I) *гейсь!* „вгк. нагінка на волів“;
гісь! „вгк. нагінка на овець“;
гись! „вгк. нагінка на курий“;

- тась! „вгк. приманка качок“;
гуш! „вгк. нагінка на птицю“;
киш! „вгк. нагінка на птицю“;
бах! „вгк. звкн. вистрілу,-упадку“;
ках! „вгк. звкн. качок“;
нах! „вгк. для клубів диму“;
тах! „вгк. звкн. удару“;
чах! „вгк. звкн. = шам“;
шах! „вгк. звкн. бистрого руху“;
(II) гусь! „вгк. цриманка гусий“.
мах! „вгк. звкн. скорого руху“.

Ось до цих категорій треба вставити ряд інтерекцій що мають подвійні консонанти або на початку, або з кінця, або і в обох випадках:

- (I) стук! „вгк. звкн. легкого удару“;
хвісъ! „вгк. звкн. удару з розмахом“;
цвіт! „вгк. звкн. свисту батога“;
шивіг! „вгк. бистрого кидання“;
шастъ! „вгк. нечайного руху“;
шустъ! „вгк. звкн. всування“;
штовхъ! „вгк. бистрого штовхання“;
(II) скуб! вгк. бистрого рвання“;
смик! „вгк. бистрого потягнення“;
хватъ! „вгк. бистрого лапання“;
щипъ! „вгк. бистрого щіпання“;

ми вказуємо на це й будемо при дальншому викладі цеї категорії порядкувати так окінчені інтерекції під їх груповими характеристицами.

В цій категорії запримітили ми вже те явище, що мова любується в певних закінченнях. Тому й певні звукові типи інтерекцій є більш чи меньш чисельні. Дуже чисельні є інтерекції окінчені на - и:

- (I) бац! „вгк. звкн. удару, лоскоту“;
буц! „вгк. звкн. удару голов“;
гиц! „вгк. для скорого скоку“;
гоц! „вгк. для бистрого скоку“;
гуц! „вгк. для гуцкання“;

- (II) скіць! „вгк. бистрого скоку на землю“;
мас! „вгк. бистрого дотику“;
ней! „вгк. звки. упаду на землю“;
пуш! „вгк. звки. падання на землю“;
фши! „вгк. для удару ногою“;
біць! „вгк. приманка коров, телят, овець“;
ваць! „вгк. приманка свиний“;
кіць! „вгк. приманка котенят“;
кінць! „вгк. приманка кітка“;
кець! „вгк. приманка пороссят“;
міць! „вгк. приманка котів“;
наць! „вгк. приманка свиний“;
пхихиць! „вгк. бистрого пхання, тручення“;
тихиць! „вгк. бистрого втикання“;
хихиць! „вгк. звки. упаду,—бистрого руху“;
шишиць! „вгк. звки. бистрого підскоку“.

Цікаво, що українська мова,—хоч музикальний талант природжений українцям,—не виказує широко розвиненої групи з окінченням: - *м*, - *н*, так, як це би треба сподіватись. Ця група представляється дуже скромно:

- (I) бам! бом! „вгк. звки. дзвонів“;
бім! „вгк. звки. дзвінків“;
бум! „вгк. звки. великих дзвонів“;
брень! брини! „вгк. звки. струнів, шиб, бджолів“;
гам! „вгк. для замкнення уст“;
грим! „вгк. звки. удару, лоскоту“;
дзень! „вгк. звки. металевого дзеньку“;
кум! „вгк. звки. жабів“;
пум! „вгк. звки. жабів“;
тень! „вгк. звки. металевого звуку“;
цъом! „вгк. звки. поцілуя“;
цінь! цень! цъонь! „вгк. звки. пташок, дзвінків“;
шам! „вгк. звки. бистрого руху“;

зате розвиненою є група, в якій міститься: - *л*, - *ль* -:

- (I) буль! „вгк. звки. булькотання плинів“;
бел! „вгк. звки. гусий“;
буль! „вгк. звки. индиків“;
лан! „вгк. бистрого хватання“;

лон! „вгк. звки. удару крилами“;
ляп! *льон!* вгк. звки. легких, бистрих ударів“;
лун! „вгк. скорого руху повіки“;
лясь! „вгк. звки. легкого удару, - батога“;
лусь! „вгк. звки. тріску, лоскоту“;
клап! „вгк. звки. удару“;
кліп! „вгк. бистрого руху повіки“;
клюк! „вгк. звки. квочки“;
клюк! „вгк. легкого удару“;
клац! „вгк. звки. клацання зубами“;
плиг! „вгк. для бистрого скоку“;
плисъ! „вгк. звки. падання в плин“;
плюсъ! „вгк. звки. чавкання ротом“;
хліп! „вгк. звки. легкого булькоту, - хліпання“;
хлон! „вгк. звки. легкого удару“;
хляп! „вгк. звки. плеску мілкої води“;
хлюп! „вгк. звки. плеску глибокої води“;
хлиси! „вгк. звки. ковтання плину“;
хльось! хлясь! „вгк. звки. удару батогом“;
гульк! „вгк. для неочікуваної появи“;

- (II) *пуль!* „вгк. приманка индиків“;
хиль! „вгк. бистрого руху, хиляння“;
виль! „вгк. бистрого руху“;
миль! „вгк. бистрого руху“;
блік! „вгк. для мигнення світла“;
блім! „вгк. = блик!“;
блісъ! „вгк. блиснення світла“;
гліп! „вгк. для скорого руху очима“;
глядъ! „вгк. для скорого погляду“;
плям! „вгк. звки. чавкання ротом“.

Але найбільш розвиненою групою щодо числа й різноманітності це формaciї, що містять в собі - *р*. Цей консонант своєю характеристикою артикуляцією є улюбленою основою в творах інтерекцій (передусім звуконаслідувачих):

- (I) *рах!* „вгк. звки. жабів“;
рох! „вгк. звки. свиний“:
рист! „вгк. нагінка на овець“;

ріп! „вгк. звки. скрипання“;
бер! „вгк. нагінка на овець“;
бір! „вгк. приманка овець“;
вур! „вгк. звки. пса, голуба, кота“;
гір! *гар!* „вгк. звки. собачого гарчання“;
гур! „вгк. звки. упадку“;
дер! „вгк. звки. драння, - деркання“;
дзюр! „вгк. звки. капання води“;
кир! „вгк. звки. сполосеної курки“;
кур! „вгк. приманка индиків“;
фур! „вгк. звки. фурчання“;
хур! „вгк. звки. шуму крил“;
цір! „вгк. звки. пташок“;
чірр! „вгк. звки. воробців. пташок“;
брізъ! „вгк. окроплення, упаду в плин“;
брік! „вгк. бистрого скоку, удару ногою“;
брень! *бринь!* „вгк. звки. струнів, бджіл“;
брязь! „вгк. звки. металевого звуку“;
брех! „вгк. звки. собачого гавкання“;
грим! „вгк. звки. удару“;
грак! *гряк!* „вгк. звки. стукання“;
грук! *грюк!* „вгк. звки. глухого стукоту“;
Срів! „вгк. звки. шипіння“;
Сряв! „вгк. звки. каркання“;
драп! *дряп!* „вгк. звки. драпання кігтями“;
дрий! „вгк. звки. бистрого удару ногою“;
дрись! „вгк. звки. сассаге“;
крап! „вгк. звки. крапання“;
праск! „вгк. звки. вистрілу“;
скрип! „вгк. звки. чобіт, коліс, дверий“;
траш! „вгк. нагінка на овець“;
трух! *трюх!* „вгк. звки. бігу коня“;
тріп! „вгк. звки. дрожання, - легкого удару“;
труп! „вгк. звки. ворон“;
трісі! „вгк. звки. тріскання“;
трусь! „вгк. приманка кріликів“;
фрас! „вгк. бистрого удару“;
хрусь! „вгк. звки. хрупання“;
хряск! „вгк. звки. тріску, удару“;

- храп!* *хрон!* „вгк. звкн. удару з лоскотом“;
хруп! „вгк. звкн. відгризування“;
шкраб! „вгк. звкн. шкрабання“;
штрик! „вгк. бистрого скоку“;
дурк! „вгк. легкого удару“;
пурх! „вгк. звкн. відлету птаха“;
порск! „вгк. бризкання“;
сорб! „вгк. звкн. хлептання“;
чирк! „вгк. звкн. воробців“;
шурх! „вгк. звкн. бистрого посунення“;
шафт! „вгк. бистрого рвання“;
штурх! *штофф!* „вгк. бистрого штовхання“;
шморг! „вгк. звкн. скорого руху“;
- (II) *кресь!* „вгк. бистрого руху кресання“;
присы! *прісь!* „вгк. бистрих скоків“;
стриб! „вгк. бистрого скоку“;
верть! „вгк. бистрого руху“;
зірк! *зирк!* „вгк. скорого руху очима“;
шерть! „вгк. скорого руху“.

4) Кілька складові інтерекцій.

Вся решта інтерекцій, — здебільша двоскладовий матеріал — належить до цієї четвертої групи.

Іх вичислення злишне. Вони будуть на іншому місці — при словотворі — відповідно представлени.

C. Принципи словотвору інтерекцій.

I. ПРИНЦИПИ СЛОВОТВОРУ ПЕРВІСНИХ ІНТЕРЕКЦІЙ.

Тепер ми хочемо приглянутись до первісних інтерекцій із точки погляду: словотвору.

Чи це поле мови, поле словотвору інтерекцій, чи цей примітивний словотвір представляє із себе якийсь хаос, чи, противно, і на цьому полю є якісь правила, якісь принципи?

І так на підставі нашого матеріалу ми в силі сконстатувати, що і цей примітивний словотвір має свої основні принципи.

Ось ці принципи, ці правила виказати, їх схопити та сформулювати, це є властива ціль нашої праці.

Ми представимо їх в двох уступах:

А. Принципи словотвору первісних інтерекційних формацій, і

В. Звукові зміни пнів первісних інтерекцій.

Приступаємо до першої точки.

А. На підставі словоторчих принципів виділяємо такі категорії первісних інтерекцій:

1. інтерекції з односкладовим пнем;
2. ітерекції утворені формансами;
3. ітерекції утворені простягненням;
4. ітерекції утворені з двоєнням - повторенням;
5. ітерекції утворені композицією.

Приступаємо до їх представлення.

1. Інтерекції з односкладовим пнем.

Це найбільш примітивна форма словотвору первісних інтерекцій, форма основна. Подамо декілька прикладів:

- аї! „вгк. здивовання, переляку, - болю“;
ба! „вгк. притакування“;
бе! „вгк. звки. овець, ягнят, кіз“;
бам! „вгк. звки. дзвонів“;
ве! „вгк. звки. крику медведя“;
га! „вгк. запиту“;
гар! „вгк. звки. гаркоту“;
дзень! „вгк. звки. металічного бренькоту“;
ме! „вгк. звки. овець, корів“;
підь! „вгк. звки. перепілки“;
ха! хе! „вгк. звки. сміху“;
чах! „вгк. звки. шкрабання, - різання“;
шу! „вгк. звки. шепоту“;

Значіння таких інтерекцій є доконана одноразовість в акції.

2. Інтерекції утворені формансами.

При словотворчім поширенню односкладового пня на двоскладовий пень констатуємо ось такі групи утворені формансами:

а) пень + - и.

Дескрипція:

бух!	«вгк. звкн. глухого звука»;	—	бухі!
ках!	«вгк. звкн. качок»;	—	кахи!
трух!	«вгк. звкн. бігу коня»;	—	трухі!
чук!	«вгк. звкн. кидання»;	—	чукі!
чик!	«вгк. звкн. врізання»;	—	чіки!
чух!	«вгк. звкн. чухання»;	—	чухі!

Значить: ми констатуємо в поданих прикладах поширення первісного пня через: - и.

Значіння. З поширенням на двоскладовість зміняється і значіння інтерекції. Значіння одноразової доконаної акції розвивається в значіння „щось сильно зробити або декілька разів“. На приклад: „а качочка собі **ках!**“ Знов біжить москаль поз двір та: **кахи!** А вона й соби: **кахи!**“ Так розвивається далі наворотове значіння при цих інтерекціях. Воно тим більше стає виразним, що поширені форми звичайно уживаються ще в редуплікації. Приклади: „заридала Катерина та **бух** йому в ноги. — Ой ти старий **бухі** — **бухі**, я молода **хихі** — **хихі!**“ „а він **чик** різнув ножем; — **чіки-чіки** два ножики зарізали рака.“

Із посліднього прикладу ми бачимо, що вразі присутності в реченні дієслова, те дієслово остаточно рішає вид діїства.

Отже, без того дієслова: „два ножики **чіки-чіки** рака“; значить „ріжуть“ (властиво значіння діїства: недоконане — наворотове). Але у фразі: **чіки-чіки** два ножики зарізали рака“; значіння інтерекції зводиться до ілюстрації тієї наворотової діяльності, котрої вид вирішений дієсловом.

Генеза цього типу інтерекцій не цілком ясна.

(а) Виходити би можна при поясненню від таких фраз: *говорі - говорі!* „в іронічному розумінні”; *кажі - кажі!* *робі - робі!* *круті - верті!* В буденній мові такі редупліковані імперативи дуже часто вживані й вони могли бути зробитися взором для нашого типу. Основою цієї анальгії могла бути спільність імперативної функції, в якій інтерекції часто вживаються в мові.

Але значіння інтерекцій робить при такому поясненню труднощі.

(б) Але можна би ще додумуватись, що ті форми повстали на взір: *xixi!* що виступає часом як множина до **xix;* „одно *xixi* справляють“.

б) пень + - у.

Дескрипція:

<i>брік!</i> „вгк. скоку, удару“;	— <i>брікý!</i>
<i>гук!</i> „вгк. звки. звуку“;	— <i>гукý!</i>
<i>ріп!</i> „вгк. звки. рипання“;	— <i>ріпý!</i>
<i>стук!</i> „вгк. звки. ударів“;	— <i>стукý!</i>
<i>тріп!</i> „вгк. звки. дрожання“;	— <i>тріпý!</i>
<i>тун!</i> „вгк. звки. тупоту“;	— <i>тунý!</i>
<i>хап!</i> „вгк. звки. руху“;	— <i>хапý!</i>
<i>діб!</i> „вгк. звки. скоку на ноги“;	— <i>дібý!</i>
<i>пук!</i> „вгк. звки. стукання“	— <i>пукý!</i>

далі маємо цей тип ще заступлений без відповідних односкладових основ:

<i>рикý!</i> „вгк. звки. рику“;	— <i>рик, ричати;</i>
<i>скавý!</i> „вгк. жалібного крику“;	— <i>скавчати;</i>
<i>скугý!</i> „вгк. звки. крику зайця“;	— <i>скугнити.</i>

Значить: ми констатуємо новий тип двоскладовий утворений через - у.

Значення. І тут також із поширенням односкладової інтерекції на двоскладову змінюється І значіння.

Приклади: „гук і сосна впала; гуку загриміла гармата“; ми бачимо, що тут значіння змінене з одноразової неожиданої доконаної акції на інтенсивну акцію, по-

часті на підкреслення протягу часу, який вона триває. Від цього підкреслення протягу часу, є тільки крок до наворотового значіння, яке ясно виступає в редуплікаціях. Приклади: „коли ж тут у сінях двері - *ріп!* чевики *ріпну-ріпну*"; „курочка *тріп* тай подохла; рибонька на березі *тріпну-тріпну*".

Генеза цього типу також не цілком ясна. При поясненню можна би виходити від взору таких інтерекцій:

<i>бугú!</i> „вгк. звкн. реву бугая“;	<	<i>бу!</i>
<i>мугú!</i> „вгк. звкн. реву коров, волів“;	<	<i>му!</i>
<i>пугú!</i> „вгк. звкн. сови, пугача“;	<	<i>пу!</i>
<i>тюгú!</i> „вгк. нагінка на псів“;	<	<i>тю!</i>

с) пень + -иць, -їць.

Дескрипція:

<i>тovk!</i> „вгк. звкн. удару“;	—	<i>тovкиць!</i>
<i>штовх!</i> „вгк. звкн. шпигання“;	—	<i>штовхіць!</i> <i>штовхіць!</i>
<i>скік!</i> „вгк. звкн. скоку“;	—	<i>скакіць!</i>
<i>швиг!</i> „вгк. звкн. кидання“;	—	<i>швиғдиць!</i>

Значить: ми констатуємо ось цю нову—слабо розвинену групу—двоскладових інтерекцій утворених через -иць, -їць.

Значення. Із таким поширенням інтерекцій зміняється і їх значіння. Іменно: воно набирає відтінок інтенсивної акції, виконаної із певним розмахом, силою, енергією. На приклад: „він дядька тихенько *штовх* у бік;— завівсь лятися з батьком. А далі *штовхіць* його *межі плечі*“; „як суху землю копати, то тільки *швиг*, *швиг* з ями; поніс попа до річки, та з мішка *швиғдиць*!“.

Генезу цієї групи треба шукати в певних (а) контамінаціях. На приклад: *тovк* „вгк. звкн. штовхання“;— *тици!* „вгк. втикання, тручення“; є правдоподібним, на нашу думку, що спільність сфери значіння могла довести до перехрестки: *тovкиць!* Або (б) може це бути звичайна анальгія на взір слів та фраз цієї сфери, на -иць закінчених, в роді: *пхици!* *хици!* *шици!* *тици!* *мици!*

Для остаточного вирішення недостає нам матеріалу із живої мови.

d.) пень + - а.

Дескрипція. Прикладів мало:

гай! „вгк. нагінка на птиць“; — гая!
гиль! „вгк. нагінка на птиць“; — гиля!
цип! „вгк. приманка курок“; — ципа!
гоц! „вгк. звін. скоку“; — гоца!

Значіння: „ой гиля сиві голубоньки на високе літтання“; „ой гай у луги райські пташки“; „а він гоца тай у ліс“.

Генезу представляємо собі так, що ці односкладові нагінки здебільша уживаються з приставкою *а* - для осягнення сильного акценту: *а-гай-а-гай!* *а гиль-а-гиль!* Звідсілля потім приставка зробилась окінченням інтерекції: *гая! гиля!* З другого боку вплинули і форми редуплікації двоскладових: *ава! хаха!*

e) пень + - іль.

Дескрипція.

В осібну групу виділяємо неясні і осиротілі двоскладові вигуки:

сусіль! „вгк. неочікуваного скоку“;
хаміль! „вгк. бистрого, скритого руху“;
найшли ми їх в прикладах: „могила тріснула, і те дитя, що ждали, на божий світ *сусіль!*“ — „А вона вже тоді *хаміль*, *хаміль* за хустку, та дідька вже не було“.

Генеза. Вони неясні щодо своєї формациї та етимології і в громаді інтерекції стоять цілком осамотнілі. Спільність закінчення - *іль* звертає нашу увагу і не виключено, що вони утворені від односкладових основ. Але їх пояснення не знаємо.

Може вони вийшли з ряду прислівниковых формаций: *відтіль*, *відсіль*, *дотіль*, *потіль*, *нізвідкіль*, — але в тім випадку треба би найти пояснення для значіння.

3. Інтерекції утворені простягненням.

Ми розуміємо під цим терміном „простягнення“ те, що означає німецький термін: *Streckform*.

Ось цим словотворчим засобом є утворені цілі ряди українських інтерекцій, між котрими можемо сконстатувати кілька родів, кілька груп, які ми представимо в осібних точках.

(а) - *л* - простягнення.

Дескрипція:

bam!	„вгк. звкн. дзвону“;	— балам!
гай!	„вгк. нагінка на птицю“;	— галаї!
дзень!	„вгк. звкн. бренькоту“;	— дзелень!
підь!	„вгк. звкн. перепілки“;	— піліть!
тай!	„вгк. звкн. галасу“;	— талай!
тан!	„вгк. звкн. плеску“;	— талан!
тін!	„вгк. звкн. удару“;	— тілін!
тень!	„вгк. звкн. звуку“;	— телень!
* шесть!	„вгк. звкн. листя“;	— шелестъ!
шеп!	„вгк. звкн. удару“	— шелеп!

Так представляється група - *л* - простягнень, яку ми можемо виділити на підставі цих прикладів.

Значіння простягнених форм в порівнянню із їх односкладовими основами є змінене в напрямку двотактової, скріпленої акції, далі двотактового наворотового дійства. Приклади: „дзень упав таляр на землю; коли трохи згодом дзвінок дзелень!“; „а він на помацки тан, тан!; грязюка з колеса талан на нього“.

(б) - *р* - простягнення.

Дескрипція. Ця група представляється трохи скромніше щодо числа. Приклади:

бах!	„вгк. звкн. вистрілу“;	— бараж!
тах!	„вгк. звкн. удару“;	— тарах!
шах!	„вгк. звкн. бистрого руху“;	— шарах!
там!	„вгк. звкн. гуку“;	— тарам!
шкеберть!	„вгк. звкн. перевертання“;	— шкеберть!

Іще є ряд прикладів, але вони сумнівні. Та вже ці форми вистарчають для сконстатовання групи - *р* - простягнень.

Значіння їх в порівнанню з односкладовими основами є змінене. Іменно: вони означають одноразову дуже інтенсивну акцію, що складається з двох тaktів. Ми маємо враження, мов-би-то мова старалася звуково схопити вираз сильного гуку і його відгомону. Приклади: „*шах* і він у хаті! — півень кукурікү! мерці *шарах* в могилу!“; „а він його *бах* в писок; а козак з гаківниці *барах*!“

(с) - 2 - простягнення.

Дескрипція. І ця група представляється дуже скромно:

<i>бу!</i>	„вгк. звкн. гудіння“;	—	<i>бугу!</i>
<i>му!</i>	„вгк. звкн. корів“;	—	<i>мугу!</i>
<i>ну!</i>	„вгк. звкн. сови, пугача“;	—	<i>нугу!</i>
<i>тю!</i>	„вгк. нагінка на псів“;	—	<i>тюгу!</i>

Сюди, на нашу думку, належать ще:

<i>a!</i>	—	<i>ага!</i>
<i>o!</i>	—	<i>օօօ!</i>
<i>e!</i>	—	<i>եցէ!</i>
<i>i!</i>	—	<i>իշի!</i>
<i>y!</i>	—	<i>յցւ!</i>

але їх можна і композицією пояснити.

Значіння. Якщо зрівняємо значіння простягнених інтерекцій із їх основами, то воно виявляє здовженній скріплення тієї одноразової акції, а тим вона також набирає характеру двотактовості. Але матеріал за скупий, щоби це питання остаточно вирішити. Приклади: „а він на пса *тю!* — як побачив вовка, як крикне *тюгу!*“; „корова стала та й *му!* — ой заричала корівонька *мугу!*“.

Генеза цих простягнених форм представляє собою скомплікований проблем.

Ми впровадили це поняття «простягнених форм» до етимольгічних вияснень вже в нашій праці: Українська мова в Етимольгічному Словарі: Е. Бернекера. Slavia 1926, стр. 7. Ми переконані, що з успіхом вдалось нам вияснити при допомозі цієї методи цілий ряд неясних слів нашої мови.

Це поняття, цю методу до етимологічної аналізи взяли ми з праці Heinrich Schröder: *Streckformen. Ein Beitrag zur Lehre von der Wortentstehung und der germanischen Wortbetonung.* Heidelberg. 1906. (Carl Winter's Universitätsbuchhandlung) — і для «*Streckform*» ми визнали термін: простягнення, простягнена форма.

Що це є та «*Streckform*», та простягнена форма? Schröder дає на стороні 4. своєї праці ось таку дефініцію: „поширені форми це такі формациі слів, що повстали через розвиток або інфікцію якогось (будьякого) вокалю, або вокалю і консонанта, межи двома початковими консонантами або межи початковим консонантом а вокалем складу, при чому той вокаль затримує акцент, хоча він і не стоїть більше в першому складі“.

Для лішого зрозуміння цього явища ми предложимо із величезного матеріалу Schröder-а, в котрому взяті під увагу всі німецькі діалекти, декілька прикладів:

a) - *λ* - простягнення.

gaffen > простягнена форма: *ga-la-ffen* „стояти з отвертим ротом“;

kabern > простягнена форма: *ka-la-bern* „плести тетревені, папляти“;

baf! > простягнена форма: *b-a-af!* „вгк. сильний, кріпкий удар, лоскіт“;

tratsch > простягнена форма: *tr-al-atsch* „говоруха, цокотуха, сплітниця“;

hopps! > простягнена форма: *h-ol-ops!* „вгк. звки. бриків, скоків“;

b) - *ɸ* - простягнення.

muschel > простягнена форма: *m-ur-uschel* „лайка, нехлюйна жінка“;

schmotzen > простягнена форма: *schm-ar-otzen* „жити на чужий рахунок“;

tratsch > простягнена форма: *tr-ar-atsch* „цокотуха, говоруха, сплітниця“;

zopel < простягнена форма: *z-ir-opel* „дівчина, що виглядає як страхопуд“;

schlaff > простягнена форма: *schl-ur-aff* „вічно за-спана людина, лайка“.

На підставі поданих прикладів ми можемо побачити, як певні інфікси простягають основні форми. Ті приклади вистарчать для ілюстрації цього словотворчого засобу.

Ті інфікси не ограничуються в німецькій мові до -*f* - - *λ* -, а їх є превелике число різних вокалів та консонантів. Їх тут вичисляти не станемо, бо тут нам ходить тільки о суть самого явища: простягненої форми.

Дуже цікаво, що Schröder (стр. 245) констатує, що сферою поширення форм є передовсім: інтерекції та дієслова, що означають звуки, шуми, та різні діяльності повні стуку, громоту, тупоту. Сюди входять значіння різних високих, глухих-глубоких звуків, папляння, белькоту, крику, сварки, гаму, шуму, торохтіння возів, машин, пlesку плинів, биття, ударів, і т. д.

Деякі приклади його нам трохи підозрілі. На приклад: *kakeln* > пошиrena форма: *k-al-akeln* „квокати“; але *kala-keln* уживане передусім на пруській, і то східно-prusькій території, де народ часто стикався перед війною із московською мовою. Тому звертає на себе увагу передовсім мос. *калякатъ*. Деякі знову вказують на те, що селяни-дядьки, звичайний народ, по всіх кутках Європи, мають спільні ономатопоетичні тенденції при акустичному скоплюванню певних слухових явищ. Ось *blatschen* > має простягнену форму: *b-a-latschen* „белькотати, незрозуміло говорити, мимрятити“, — яке воно подібне до нашого: *ба-лакати!*

Щодо самої генези поширеніх форм у німецьких діялектах, то Schröder вказує на два джерела: а) для дуже малої частини прикладів виясняє він поширення розвитком так званого сварабгакті вокалю. Наприклад: *kwetsche* > простягнена форма *kawetsche* „кавалок тютюну до жування“; б) для превеликої решти Schröder не знає другого виходу, як виставити гіпотезу, що цей наклін до поширень розвився на підставі різних «тайних мов». Ті «тайні мови» головно були розповсюджені межі школлярами і та-

їхня таємність опиралась на тім, що по кожному складі інфіговано якісь звуки: - *аб*, або - *аф* -, або - *ак*. Так *vater* ставало: *v(ab)át(eb)er*; *fuchs* робилось: *f(ub)uchs*; *hundt* > *h(ub)undt*, і т. д.. Подібні інфікції має і злодійська мова»» так зване: *rotwelsch*.

Із історичної точки погляду Schröder вказує, що простягнені форми досить молоде явище в німецькій мові. Більшість їх з 18 століття; часть з 17, частина з 16, а тільки мало форм можна з певністю задатувати з перед року 1500.

Генеза.

Щодо генези українських простягнених форм, то ж не можемо скористати ані з першої частини, ані з другої вияснень Schrödera. На нашу думку Schröder зробив в своїй знаменитій праці одну основну помилку. Іменно ту, що уважає явище поширеніх форм за сутто німецьке. Це явище не є обмежене на німецькі діалекти, воно є, на нашу думку, загальне явище мови, тому його генезу не можна виводити з німецьких тайних школлярських мов. Далі при розгляді матеріалу Schröder-а констатуємо, що він у мінімальній мірі взяв під увагу: інтерекції. Розуміється, з ясних причин, бо і в німецькій фільольгії їх опрацювання далеко не близькуче. А тим часом: явище простягнення можна вияснити тільки з підстави інтерекцій. Ми представляємо собі справу ось так: сильне слухове явище стуку, гуку, дзвону, має виразно двотактовий ритм. Це мовби: стук і його відгомін, гук і його відгомін. Так само і всякі інші слухові явища, чи то дзвінка, чи металічного дзеньку, чи плеску по воді, наші змисли аперципують, порядкуючи їх в двотактові фрази. Це тим більше, що, наприклад, талапання по воді при ході цілком ясно так звучить. Ось цю ритмічну двотактовість і мова старається скопити. Вона це не може зробити повною редуплікацією, — бо повна редуплікація має виразний характер двох осібних акцій - одиниць, що не є із собою злучені в якусь цілість. Цю ритмічну двотактовість мова знаменито скоплює простягненнями - *λ* -, - *ɸ* -, а ці звуки знаменито до цієї цілі надаються. Вслухаймося у акустичні ефекти:

бам!	—	<u>бам!</u> <u>бам!</u>	—	балам!
дзень!	—	<u>дзень!</u> <u>дзень!</u>	—	дзелень!
підъ!	—	<u>підъ!</u> <u>підъ!</u>	—	піліть!
тан!	—	<u>тан!</u> <u>тан!</u>	—	талан!

Ми відразу відчуваємо в поширенних формах цю сполучку двох частин в одну цілість. Так само:

бах!	—	<u>бах!</u> <u>бах!</u>	—	барах!
так!	—	<u>так!</u> <u>так!</u>	—	тарах!

Як вдумаємось в значіння та влухуємось в нього, то й відразу відчуваємо: бах! бах! чи так! так! є два удари чи стріли. Зате: барах! чи тарах! це один з двома тактами. Ми чуємо прямо той стріл стрільби чи гармати, той перший гук, де з дула виригається набій, і той другий: гук-гомін-відгомін. Але вони творять одну спосіну акустичну цілість. Ось у таких прикладах треба дошукуватись психольогічної основи простягнених форм.

Для вияснення їх формальної генези треба взяти під увагу такі інтерекції: побіч так!—тарах! ми маємо: тарах! Можливо, що власне контамінацій тарах \times так дала тарах; або маємо: цинь! і цвір! Перехрестка є: цвірінь! З таких випадків треба виходити та узгляднити ще, що й повноголос в українській мові певно сприяв їх утворенню. Можна думати, що як: * *torch* — дало * *toroch* —, а до нього була варіята й * *toch* —, і тому повставала паралеля: тъох! (тох!)—торох!, то тоді така паралеля зробилась при інтерекціях словотворчим принципом і дала: так! — тарах! бах — барах! і т. д., бо таке простягнення відповідало психольогічним потребам значіння. Тоді така -ρ- паралеля могла далі викликати й відповідні -λ- паралелі.

Але ці можливості нас не переконують. Ми думаємо, що простягнення це пра старі явища інтерекційного словотвору. На це вказує той факт, що вони повстають в німецькій як у українській мові в одній і тій самій сфері

значіння: шуму - гуку - звуку. Але щойно їх опрацювання по других слов'янських мовах вияснить їх генезу і в українській мові.

4) Інтерекції утворені здвоєнням — повторенням.

Мова знає іще один засіб для розширення односкладової інтерекції на двоскладову. Іменно: здвоєння, повторення того односкладового пня.

Для таких формаций має мовознавство спеціальні терміни і називає: здвоєння, повторення гемінацією, а редуплікацією частинне повторення пня.

В новій граматичній літературі уживається термін: редуплікація для обох родів здвоєння, відрізняючи: повну редуплікацію й частинну.

В цій області «здвоєння» ми констатуємо ось такі типи цього словотворного явища:

а) цілковите здвоєння: повна редуплікація односкладових інтерекцій (гемінація).

Дескрипція:

ай!	„вгк. здивовання, страху, болю“;	— аай!
ой!	„вгк. страху, болю“;	— оой!
бе!	„вгк. звкн. овець, ягнят“;	— бебе!
bam!	„вгк. звкн. дзвонів“;	— бамбам!
ве!	„вгк. звкн. медведя“;	— веве!
гар!	„вгк. звкн. гаркоту“;	— гаргар!
Sa! Se!	„вгк. звкн. гусий“;	— SaSa! SeSe!
дзень!	„вгк. звкн. бренькоту“;	— дзендензень!
ме!	„вгк. звкн. овець“;	— меме!
підъ!	„вгк. звкн. перепілки“;	— підъпідъ!
ха!	„вгк. звкн. сміху“;	— хаха!
цин!	„вгк. звкн. приманки курий“;	— цинцин!
чах!	„вгк. звкн. руху“;	— чахчах!
шу!	„вгк. звкн. шептання“;	— шушу!

Приkładів таких ще дуже багацько можна би предложить. Але ці вже вистарчають, щоби сконстатувати ось цей тип: повного здвоєння, цілковитого повторення.

Значіння цих двоскладових інтерекцій є в порівнянню з їх односкладовими пнями змінене. На приклад: „не любив бим дівчиноньку, ай хороша вродя!“ *айай!* закричу, їй же то Богу закричу“; „дзень і таляр впав на землю: туп-туп ніженьками, дзень-дзень підківками“; „а він ножем чах і вбив; аж тут чах-чах! крадеться по підлісом молодичка мов лисичка“.

Ми бачимо, що значіння є або

(а) інтенсифіковане, інтерекція виражає вищий ступінь чуття (*айай!*), або

(б) редуплікація означає повторення акції і так повстaeє наворотове значіння.

Генеза цього словотворного явища здвоєння є ясна. Такі повторювання є нам добре знані із психольогії мови.

Wundt¹⁾ пояснює їх повстання тим,

(а) що подвоєння відповідає фактичному слуховому враженню, яке викликають всякі звуки природи (*кра-кра!*) і

(б) бажанням інтенсифікувати значіння якості (*бідна-бідна* людина) або дійства (*ой-ой!* — „казала Солоха *прийон - прийди*“).

Він уважає повторення за найпримітивнішу форму словотвору, яка заразом творить поміст до вищої форми: композиції. Те явище є дуже розвинене у примітивних мовах, далі у всіх дитячих мовах.

Jespersen²⁾ порівнює цей наклін дітій до повторювань з їх наклоном до безперестаних повторювань всяких тілесних рухів (рук та ніг), бо такі повторювання викликають у них якесь почуття радості та задоволення. Всі дитячі мови повні слів типу: *та-та, ра-ра, та-та, па-па, ка-ка*, і т. д.— а такі інтерекції це, властиво, перші діеслова дитячої мови.

Цей тип — з мови дітій та піаністок — часто находимо і у мові дорослих. Тут повторення має вже певну функцію. Іменно: творити наворотове зна-

¹⁾ W. Wundt: Sprache. I.⁴ Kröner Stuttgart, 1921 стр. 633.

²⁾ Dr. Otto Jespersen: Die Sprache, ihre Natur, Entwicklung und Entstehung. Heidelberg. 1925. Carl Winters Universitätsbuchhandlung. стр. 86.

чиння дійства. І тут генеза цілком ясна, бо психольгія мови всюди виказує, що разом із утворюванням наворотового чи інтенсивного значіння в дійстві також і форма для цієї цілі видимо простягається.

Noreen¹⁾ вказує на різні здвоєні згуки природи і на певні почування ритму у людини, що дуже сприяють редуплікації.

Ось це явище повторювання - здвоєння має і своє місце в порівнюючій граматиці.

Brugmann²⁾ учиє, що три мотиви сконстатовано в порівнюючій граматиці як причини здвоєння:

(a) наворотовість різних згуків природи, отже, властиво, природне здвоєння — повторювання, на приклад: гр. πιπίζω „цвіркаю“; лат. pipilare, стінд. pippika-s „пташка“; гр. ὄλολύω „ридаю“; лат. ululare;

(b) здвоєння — повторення вживається для виразу контінуації, наворотовости: стінд. dâne - dâne „в кожній хаті, хата за хатою“; стінд. rág-rág, гр. πρό-προ, „далі й далі, завше вперед“;

(c) якщо повищенне почуття бесідника хоче якомусь слову надати особливо підкреслене значіння, стінд. príyás-príyás „дуже любий“; нім. armes armes Kind: „бідна бідна дитина“.

Розуміється, що границі між зарисованими групами цілком пливкі, а при деяких випадках, на приклад формах кляси так званих Intensiva: гр. γαρ-γαίω „кишіти“; лат. mur-muro, гр. μύρ-μύρω „мимраю“; стблг. тігътъгъю, glagoljо із * gol-goljо, — то всі мотиви разом громадко вплинули.

Далі Brugmann учиє, що вже за індовропейської епохи побіч здвоєння цілого пnia розвинулось й частинне здвоєння. Отже, побіч ґемінації розвинулася редуплікація. На приклад: гр. δέ-δορκε стінд. da - dárša. Та перша частина з часом розвивається в своїм значенню, вона

¹⁾ Adolf Noreen: Einführung in die wissenschaftliche Betrachtung der Sprache. Halle a. S. 1923, Verlag Niemeyer. стр. 14 і 122.

²⁾ Karl Brugmann: Kurze vergleichende Grammatik der indogermanischen Sprachen, Strassburg. Trübner. 1904. стр. 286.

набирає формантичного характеру і служить при дієсловах для формування певних родів дійства (*Actionsarten*). Wundt думає, що це частинне здвоєння розвинулося під впливом скорого току розговірної мови.

Meillet¹⁾ розрізняє два роди здвоєння, для якого він уживає як загальний термін: редуплікація:

- (а) інтенсивну редуплікацію, повторення цілого пня (часом з виїмкою останнього консонанта) і
- (б) нормальну редуплікацію, повторення першого консонанта й вокалі пня.

Іndoевропейська редуплікація є граматичним засобом: почасти для скріплення, підкреслення значіння, почасти знову для виразу наворотовості дійства або навіть для виразу його доконання.

Hirt²⁾ засовує теперішній стан дослідів над здвоєнням в іndoевропейській граматиці та подає там заразом і всю літературу про це питання.

Повторювання слова є явище, що цілком певно здійснювалося у всіх додах мови, від найдавніших аж до сьогоднішньої. Від інтерекції почавши аж до дієслова, — всі категорії слів роблять ужиток із цієї форми словотвору, хоча не всі категорії в рівній мірі. Але й тепер кажемо: *так, так! добре, добре!* *гафно, гафно!* *гаразд, гаразд!* *прийди, прийди!*

Здвоєння має в теперішній добі певний чуттєвий відтінок, що скріплює значіння. Так це було певно й в старих часах. Тому й староіндійські *Intensiva* творені здвоєнням.

Але при складах дитячого лепетання та інтерекціях здвоєння, на думку Hirt-а, не має цієї функції, а служить поширенню звукового обему, здебільша, односкладової інтерекції. Почасти є здвоєння проявом забавних комбінацій мови (*Spieltrieb der Sprache*).

¹⁾ A. Meillet: *Einführung in die vergleichende Grammatik der indogermanischen Sprachen*. Leipzig. Teubner 1909 стр. 104.

²⁾ Hermann Hirt: *Doppelung, Zusammensetzung, Verbum. Indogermanische Grammatik*. Teil IV. Heidelberg. 1928. Carl Winter's Universitätsbuchhandlung. Стр. 1—15.

В індоевропейських мовах повстали здвоєнням почаси слова, почаси творяться деякі категорії: Praesentia, Perfecta, Intensiva, Desiderativa, а навіть Nomina.

Із цих фактів слідує, що здвоєння існувало довший час в індоевропейськім як формативний принцип. Важним питанням є, з якої доби походять поодинокі групи здвоєння. І тут Hirt порядкує їх так, що здвоєння інтерекцій ставляє на сам перед, як найстаршу групу. Потім слідують: партикули, Ргопоміна, числівники, Substantiva й Adjectiva, на кінець: Verba.

Vondrák¹⁾ споминає тільки побіжно про здвоєння як засіб словотвору слов'янських мов та подає декілька прикладів з поля слухових та світляних вражінь і дитячої мови. Він зазначує також, що здвоєння інтенсифікує значення.

Українські граматики здвоєнню до тепер особлившої уваги не присвячували.

б) Цілковите здвоєння, повна редуплікація двоскладових інтерекцій.

Дескрипція:

- (1) бух! — бухи! — бухі - бухі! „вгк. звкн. кашлю“;
ках! — кахи! — кахі - кахі! „вгк. звкн. кашлю“;
трух! — трухи! — трухі - трухі! „вгк. звкн. бігу коня“;
чух! — чухи! — чухі - чухі! „вгк. звкн. шкрабання“;
- (2) брик! — брику! — брику - брику! „вгк. звкн. скоків“;
тун! — туну! — туну - туну! „вгк. звкн. тупоту“;
ріп! — ріпу! — ріпу - ріпу! „вгк. звкн. рипання“;
тріп! — тріпу! — тріпу - тріпу! „вгк. звкн. дрожання“;
- (3) гай! — гайл — гая - гая! „вгк. нагінка на птицю“;
гиль! — гиля! — гиля - гиля! „вгк. нагінка на птицю“.

Значення представлене в попередніх уступах.

Генеза цих редуплікацій основана в ритмічних потребах відповідної характеристики діяльності. Вона тут схоплюється чотирискладовим тактом інтерекційної фрази.

¹⁾ Dr. Wenzel Vondrák: Vergleichende Slawische Grammatik, I. Band, стр. 671.

с) Кінцева повна редуплікація двоскладового пня сконстатована в рядові трискладових інтерекцій.

Дескрипція:

гую - цю! „вгк. звки. гойдання“;
бреке - ке! „вгк. звки. жабів“;
меке - ке! „вгк. звки. мекання“;
іги - ги! „вгк. звки. ржання“;
бурку - ку! „вгк. звки. голубів“;
тара - ра! „вгк. звки. синиці“;
тири - ри! „вгк. звки. скрипки“;

часто натрапляємо цей тип формаций в музикальних припівах, що звуконаслідують музичні інструменти:

трама - ла! „вгк. припів“;
трафа - ра! „вгк. звки. труби“;
тана - на! „вгк. припів“;
тини - ни! „вгк. припів“;
тили - ли! „вгк. звки. скрипки“;
тілі - лі! „вгк. звки. скрипки“;

Значіння ясне.

Генеза буде тут також потреба трискладового такту для відповідної характеристики слухового вражіння.

д) Частинне здвоєння: частинна редуплікація односкладових інтерекцій.

Дескрипція:

бах!	„вгк. звки. вистрілу, удару“;	— бабах!
бех!	„вгк. звки. удару“;	— бебех!
бац!	„вгк. звки. удару“;	— бабац!
ген!	„вгк. звки. упаду, удару“;	— геген!
гун!	„вгк. звки. глухого звуку“;	— гугүн!
гон!	„вгк. звки. скоку“;	— гогон!
лусь!	„вгк. звки. тріску“;	— .гулусь!
чирик!	„вгк. звки. щебету“;	— чичирк!
* ток!	„вгк. звки. когута“;	— тоток!

Значить: ми можемо на підставі цих прикладів сконстатувати в українській мові розвинену групу із частинною редуплікацією.

Значіння виказує при порівнанню редуплікованих інтерекцій з їх односкладовими основами зміну. На приклад: „летів птах, на воду *бах*; *бабах* у воду“; „гун його кулаком в спину; *гугул* навзнаки у сніг і розкинув руки“; „прийшов чоловік до вовка та *лусь* кийком; аж ось — *лулусь* щось під ногами. Загоготів якийсь підземний глас“.

Отже, редуплікація надає інтерекціям значіння інтенсивності. Всі вони означають сильний розмах, особлившу силу чи енергію акції.

Генеза редуплікації вияснена в попередньому уступі.

Рідкою є внутрішня редуплікація двоскладових інтерекцій:

тафам! — *тафарам!*
тафах! — *тафарах!*
талай! — *талалай!*

Це властиво подвійно простягнені форми до *там!* *тах!* і *тай!*

е) Потроєння односкладових пнів це дальший розвиток принципу редуплікації.

Дескрипція:

ко - ко - ко! „вгк. звкн. курки“;
ой - ой - ой! „вгк. співчуття, жалю“;
те - те - те! „вгк. здивовання, задоволення“;
тию-тию-тию! „вгк. приманка курий“;
цип-цип-цип! „вгк. приманка курий“;

Значіння ясне.

Генеза також. Дальший розвиток принципу редуплікації доводить до того, що дані односкладові пні повтаряються й по чотири, пять і більше разів в різних мельодіях і тақтах.

ж) Редуплікаційні форми із змінним консонантизмом.

Д е с к р и п ц і я:

У цю групу хочемо вставити декілька здвоєних форм інтерекційного характеру. На приклад:

кікі - рікі! „вгк. звкн. піяння когута“;

тари - бари! „вгк. звкн. папляння“;

шури - мури! „вгк. звкн. шушукання“;

тинди - ринди! „вгк. звкн. папляння“;

може нам треба дошукуватись редуплікаційних форм із змінним консонантизмом і в таких інтерекціях, що на перший погляд утворені із композиції двох інтерекцій як:

шерть—верть! „вгк. звкн. кручення“;

Значіння їх ясні.

Генезу їх вияснити трудніше. Наші форми нагадують німецькі зредупліковані форми з змінним консонантизмом, на приклад: *lari - fari! hocus - fucus! Schurr - murr!* Вони будуть вислідом тієї тенденції до забавних звукових комбінацій. Сюди мабуть ще нам треба зачислити такі форми:

шарабурити „розкидати“;

шурубурити „бушувати“;

шурудурити „лоскотати“;

харакорити „дутися“;¹⁾

тараторити „стукати“;

далі треба сюди ще зачислити припіви з пісень як:

мала баба три сини, три сини! гей!

єр-циум, перциум!

пере-єре-єрциум!

люп-циум, цуп-пу.и!

Три сини!

¹⁾ може з подібного моск. *тараторить* < „*тороторить*“ < * *tor-tor-*(але укр. *тороторити* нема!) Тоді: *харакорити* могло би бути з московського і первісно * *chorchor*. Інше пояснення гляда: *-орити*; Загальна увага до словотвору дієслів.

5. Інтерекції утворені композицією.

Дескрипція: до цієї групи зачисляємо всякі інтерекції, що повстали композицією із первісних інтерекцій. Певну ролям грає тут, головно при нагінках, префікс - *a*:

- a+гуши!* „вгк. нагінка на курий“;
- a+риси!* „вгк. нагінка на овець“;
- a+са!* „вгк. нагінка на свиний“;
- a+дзусь!* „вгк. нагінка на голубів“;

в інших випадках те - *a* - є звуконаслідуванням:

- a+вурр!* „вгк. звки. пса, гаркоту“;
- a+брю!* „вгк. звки. голубів“;

другі комбінації ось такі:

- ха + вав!* „вгк. звки. перепілки“;
- мар + вав!* „вгк. звки. мякання“;
- кур + няв!* „вгк. звки. мякання“;
- гон + чук!* „вгк. звки. скоків“;
- ка + бурх!* „вгк. звки. ударів“;
- чук + брик!* „вгк. звки. скоків, ударів“;
- вава + вур!* „вгк. звки. голубів“;
- цици + бень!* „вгк. звки. щебетання“;
- куку + дак!* „вгк. звки. кудкудакання“;
- циньцинь+тарара!* „вгк. звки. синицю“;

Спеціальний рід композицій є такі приклади:

- хоп + лоп!* „вгк. скорого вхоплення“;
- лап + цап!* „вгк. скорого вхоплення“;
- лан + хап!* „вгк. скорого хватання“;
- циуп + лун!* „вгк. скорих ударів“;
- луну + цупу!* „вгк. биття“;
- галай+балай!* „вгк. як попало!“.

До значіння: „лун - цуп тай в кишенню“; „хоп - лоп нема дежі!“; „пішов на галай - балай!“.

Ми бачимо, що значіння виражає не оден а декілька бистрих рухів.

Своєю формою ця група дуже наближена до редуплікаційних форм із змінним консонантизмом.

Генеза таких форм ясна. Редуплікація містить в собі вже принцип композиції. Ці початки композиції були колись великим кроком вперед в розвиткові мови.

В) Звукові зміни пнів первісних інтерекцій.

Це дуже цікаве явище на полі цього примітивного словотвору, котре ми спробуємо в загальних рисах змалювати.

Ті звукові зміни треба нам розпреділити на дві групи: (а) зміни консонантизму і (б) зміни вокалізму. Ми приступаємо до представлення першої групи:

1) зміни консонантизму.

Дескрипція: ми констатуємо побіч себе такі варіанти інтерекцій:

м — н :	мяв!	„вгк. звкн. котів“;	— няв!
к — н :	кум!	„вгк. звкн. жабів“;	— пум!
дз — и :	дзюр!	„вгк. звкн. капання“;	— цюр!
дз — и :	дзяв!	„вгк. звкн. щенят“;	— ияв!
дз — дж :	дзусы!	„вгк. геть!“;	— джусы!
хв — ф :	хвіть!	„вгк. звкн. свисту“;	— фіть!
кв — кль :	квок!	„вгк. звкн. квочок“;	— кльок!
и — цв :	цир!	„вгк. звкн. щебету“;	— цвір!
б — жб :	бух!	„вгк. звкн. удару“;	— жбух!

багато застосовани палітальні варіанти:

т — тъ :	тан!	„вгк. звкн. удару“;	— тян!
т — тъ :	тун!	„вгк. звкн. тупоту“;	— тюп!
т — тъ :	тах!	„вгк. звкн. удару“;	— тях!
и — цъ :	циан!	„вгк. звкн. скорого руху“;	— цян!
тр — трй :	трух!	„вгк. звкн. бігу“;	— трюх!
хр — хрй :	храп!	„вгк. звкн. руху“;	— хряй!
хл — хль :	хлон!	„вгк. звкн. удару“;	— хльон!

маємо і такі приклади:

дз - и - т : дзень! „вгк. звкн. бренькоту“; — цвнь!-тень!
тъф-тъх-пх : тъфул! „вгк. звкн. плюття“; — тъфул!-пху!

рідко є варіації у виголосі:

г — Ґ : дзи! „вгк. звки. руху“; — дзи!

κ — х : штурх! „вгк. звки. удару“; — штурх!

ць—сь : тиць! „вгк. звки. тикання“; — тись!

рідко з обох сторін нараз:

ձ - ւ, Ծ - կ : ձյօ՛! „вгк. звки. шпигання“; — ցյօ՛!

բր - ռք, զե-ս্য : բրիզ! „вгк. звки. окроплення“; — ռքիզ!

рідко й такі вставки:

- ֆ - : գեղը! „вгк. звки. удару“; — գեղը!

- ֆ - : կառ! „вгк. звки. капання“; — կռառ!

2) Зміни вокалізму.

Дескрипція:

(а) зміни квантитативні. Інтерекції вимовляються цілком в залежності від обставин:

бe! — бee! — բee!

мел — мee! — մee!

шу! — шуу! — շуүү!

му! — муу! — մуүү! і т. д.

(б) зміни квалітативні.

Ми констатуємо такі квалітативні зміни вокалізму у варіятах первісних інтерекцій:

ай! — ей! — ой! — ոյ! „вгк. болю“;

ах! — ех! — ох! — ոխ! „вгк. болю“;

бам! — բմ! — բօմ! — բում! „вгк. звки. дзвонів“;

тан! — տն! — տօն! — տոն! „вгк. звки. стуку“;

бе! — бев! — բօվ! — բու! „вгк. звки. овець, кіз“;

часто натрапляємо ось таку вокалізацію:

бах! — бех! — բուխ! „вгк. звки. ударів“;

бац! — бенц! — բուշ! „вгк. звки. ударів“;

гар! — գար! — շոր! „вгк. звки. гарчання, стуку“;

хляп! — խլօպ! — խլօպ! „вгк. звки. плеску“;

хռառ! — խռօռ! — խրոն! „вгк. звки. гризення“;

хлясь! — хльось! — хлюсь! „вгк. звкн. плеску“;
брень! — бринь! — брунь! „вгк. звкн. бренькоту“;
геп! — гон! — гун! „вгк. звкн. ударів“;
гетта! — готъта! — гуттю! „вгк. звкн. нагінки“,
гиц! — гоц! — гуц! „вгк. звкн. скоків“;
чик! — чок! — чук! „вгк. звкн. різання, скоку“;
цик! — цок! — цюк! „вгк. звкн. ударів“;

часто і таку:

грак! — گрук! „вгк. звкн. глухого стуку“;
кра! — گру! „вгк. звкн. ворон“;
лясь! — լусь! „вгк. звкн. лоскоту“;
ле! — լու! „вгк. звкн. коров“;
ней! — նույ! „вгк. звкн. ударів“;
пхе! — պխу! „вгк. звкн. плювання“;
тьфе! — տիֆու! „вгк. звкн. плювання“;
хро! — խրու! „вгк. звкн. свиний“;
дзъоб! — ձզօբ! „вгк. звкн. дзъобання“;
кльок! — կլյուկ! „вгк. звкн. ударів“;
кир! — կուր! „вгк. звкн. курок, индиків“;
тик! — տուկ! „вгк. звкн. рухів“;
трин! — տրյուն! „вгк. звкн. ударів, ворон“;
трісы! — տրյուս! „вгк. звкн. хрупання, тріску“;
фів! — ֆю! „вгк. звкн. свисту“;
фітв! — ֆут! „вгк. звкн. пташок“;

рідко є такий тип:

хан! — хин! — хон! „вгк. звкн. скорих рухів“;
ква! — կվա! — կվօ! „вгк. звкн. жабів, свиний, квочок“;
ценъ! — ցինъ! — ցոնъ! „вгк. звкн. пташок, дзвінка“;
тарафа! — տիփիր! — տօրօրօ! „вгк. звкн. щебету“;

так само:

лън! — լոն! „вгк. звкн. легких ударів“;
ფახ! — ფօխ! „вгк. звкн. жабів, свиний“;

трохи частійше:

гай! — գեյ! — գյ! „вгк. нагінки“;
кецъ! — կицъ! — կիցъ! „вгк. приманки кіток“;
хехе! — հիշի! — չիչի! „вгк. звкн. сміху“;

але знову рідко:

Sas! — *Ses!* „вгк. звки. гусий“;
Srav! — *Sriv!* „вгк. звки. гусий“;
как! — ких! „вгк. звки. качок“;

а цікавий тип є редукція вокалізму:

fur! — *fr!* „вгк. звки. лету“.

В цих декількох прикладах ми бачимо різні явища. Всі вони вказують на одно-й-те-саме: на певну гнучкість та пливкість консонантизму та вокалізму у цій сфері інтерекційного словотвору. І при цих оригінальних природних звуках та ономатопеїчних творах це цілком зрозуміла річ.

Генеза цих явищ лежить в тому, що звуки в природі в певних рямках часто міняються, властиво, вони ніколи не бувають одні-й-ті-самі. Тому то селянський народ, що живе серед тієї природи, дуже часто вносить в дані інтерекційні пні різні звуконаслідувальні коректури та поправки. Бо в певній акустичній сфері слухових вражень ми маємо властиво ще завше при інтерекціях дійсну живу мовну творчість, в котрій кожноразове слухове враження дістає й кожноразову спеціальну характеристику в інтерекційнім виразі то через варіації консонантизму, то вокалізму. Тут ми маємо необмежену скалю нюансів, що в письмі має слабе дзеркало. Але й тут констатуємо, що — в деяких випадках — від кожноразового слухового враження залежить, як буде автоматично закваліфікований в інтерекції його звуковий характер в скалі: *i* — *u* — *e* — *a* — *o* — *y*, чи це буде: *bam!* чи *bim!* чи *bom!*; чи *tan!* або *ton!* чи *tin!* або *tun!* чи *hlyap!* чи *hlyon!* чи *hlyop!* Те саме відноситься й до консонантизму.

Таким чином:

- (a) пливкість консонантизму доводить до варіантів пні інтерекцій;
- (b) пливкість вокалізму утворює ряди пнів інтерекцій на взір перезвуку.

Змінність і пливкість природних вигуків є також характеристичним явищем первісних інтерекцій. І ці явища вказують на великий автоматичний зв'язок первісних інтерекцій із своїми акустичними підставами. На приклад: в німецькій мові є традиційний вигук обридження *rufij!* Але українській мові маємо за браком літературної традиції, що внесла би якусь норму в народ, ще: *тху! тъбу! фу! пхе! тъфе! фе!*

Розуміється, що дуже можливо, що маємо тут при всіх цих змінах пнів також до діла із діялективними відмінами. Але тільки в дуже малій частині. На загал можемо із нашого досвіду заявити, що всі ці відміни пнів існують в діялектах одночасно побіч себе. А цей факт дає нам підставу до зроблених висновків для вияснення генези цієї різноманітності.

ІІ. ПРИНЦИПИ СЛОВОТВОРУ ІНТЕРЕКЦІЙ-НОВОТВОРІВ.

Тепер приглянемося до інтерекцій-новотворів із точки погляду: словотору.

Побачимо, чи і на цьому полі можливо знайти якісь категорії, в які би можна наш матеріал інтерекцій-новотворів впорядкувати.

Ми представимо наші висліди в двох уступах:

- A. Принципи формації інтерекцій-новотворів.
- B. Звукові зміни пнів інтерекцій-новотворів.

Приступаємо до першої точки.

- A. На підставі нашого матеріалу виділяємо:

1. інтерекції-новотвори з односкладовим пнем.
2. інтерекції-новотвори утворені формансами.
3. інтерекції-новотвори утворені здвоєнням.
4. інтерекції-новотвори утворені композицією.

Приступаємо до їх представлення. Вперед загально скажемо, що принципи словотору новотворів - інтерекцій представляються дуже скромно в порівнянню з словотором первісних інтерекцій.

1. Інтерекції—новотвори з односкладовим пнеч.
Всі—майже всі—інтерекції-новотвори є односкладові.
Возьмім декілька прикладів із поданого матеріалу:

виль!	<	вилляти;
тик!	<	тикати;
скуб!	<	скубати;
хватъ!	<	хватати;

то бачимо, що вони на перший погляд в нічім не різняться від форми первісних інтерекцій.

А це тому, що вони є абстраговані із дієслів на зір первісних односкладових інтерекцій, які є дійсно односкладовими пнями безлічі дієслів.

2. Інтерекції новотвори утворені формансами.

Тут можемо виділити такі групи:

a) пень + - (и)ць.

Дескрипція. Ми констатуємо певний наклін цього закінчення:

микати	>	миць!
тикати	>	тиць!
хитати	>	хиць!

ясно те закінчення виступає в:

пхати > пхиць!

Генеза буде в дитячій мові, в котрій такі форми часто вживані. Також у приманках:

кицы!	<	киця;
миць!	<	миця;
бицы!	<	бицьо;

так утворилось почуття фоманса, що витворив свою малу групу і при словотворі первісних інтерекцій.

b) пень + - ю.

Дескрипція. Ця група трохи живійша і яснійше виділюється. Подамо приклади:

бицы!	„вгк. приманка телят“;	—	бицю!
нацы!	„вгк. приманка пацят“;	—	нацю!
гусь!	„вгк. приманка гусий“;	—	гусю!
тасы!	„вгк. приманка качок“.	—	тасю!

Генези, цих форм треба шукати у вокативах: *бию!* *то: бицьо!*. Потім особливий акцент зробив з -ю продуктивний форманс *приманок* і утворив другі інтерекції.

с) пень + -a.

Маємо один приклад:

кіт, кота; — *кота!* „вгк. нагінка на кота“;

маємо враження, що це під впливом других нагінок на -a *геттама! готьтама! гиджгá!* утворене.

3. Інтерекції новотворені з двоєнням.

Явище редуплікації і на цьому полю досить сильно поширене.

Дескрипція. І так можемо сконстатувати такі групи:

а) повна редуплікація односкладових інтерекцій-новотворів і то із значінням: рух — згук:

кіть! „вгк. качання“; — *кіть-кіть!*

мац! „вгк. хапання“; — *мац-мац!*

стриб! „вгк. скоків“; — *стриб-стриб!*

блісь! „вгк. погляду“; — *блісь-блісь!*

далі повна редуплікація *приманок*:

бинь! „вгк. приманка телят“; — *бинь-бинь!*

вутъ! „вгк. приманка качок“; — *вутъ-вутъ!*

кіць! „вгк. приманка котів“; — *кіць-кіць!*

косъ! „вгк. приманка лошаків“; — *косъ-косъ!*

Треба замітити, що при приманюванню домашніх звірят інтерекція може бути ще поширена на цілий ряд повторень даного пня.

Значіння. Приклади: „ось розгулялось і сонце із за хмари *блісь!* вона сердешна сюди-туди *блісь-блісь* очицями“; „а кінь *стриб* та й у рів; козаки *стриб-стриб* у човни“; „а вона *мац* його за голову; *мац-мац* по лавиці, найшов рукавиці“.

Ми бачимо виразно, як редуплікація зміняє значіння інтерекції в напрямкові наворотового дійства.

Генеза редуплікації вияснена в попередніх уступах.

б) Повна редуплікація двоскладових інтерекцій-новотворів.

Дескрипція. Подамо приклади:

бицю! „вгк. приманка телят“; — *бицю-бицю!*

косю! „вгк. приманка лошаків“; — *косю-косю!*

кабась! „вгк. приманка свиний“; — *кабась-кабась!*

пацю! „вгк. приманка пацят“; — *пацю-пацю!*

Генеза. Як ми в попереднім уступі спімнули, то при приманюванню домашніх звірят інтерекція часто поширяється у цілу фразу повторень даного інтерекційного пня з відповідно умодульованою мельодією.

с) Повна редуплікація другої частини двоскладової інтерекції-новотвору.

Це рідке явище:

гусю! „вгк. приманка гусей“; — *гусю-сю!*

пацю! „вгк. приманка пацят“; — *пацю-цию!*

4. Інтерекції-новотори утворені композицією.

Ми маємо такі приклади:

бицю + на! „вгк. приманка телят“;

гусь + на! „вгк. приманка гусей“;

тиць + миць! „вгк. скорих рухів“;

ків + морг! „вгк. скорих рухів“;

Значіння. Приклади: „Багатирі глянули один на одного: *тиць-миць* а його нема; вона *ків-морг* на його“.

В. Звукові зміни пнів інтерекції-новотворів.

І на цьому полю стоять інтерекції-новотвори під впливом первісних інтерекцій. Тому можемо зазначити ось такі варіанти:

паць! — *ваць!* — *вець!*

кусь! — *кись!* — *кс!*

хит! — *хись!*

хвать! — *хвіть!*

Але це явище слабо розвите, бо при інтерекціях-новоторах немає звуконаслідувань, які йому сприяють.

D. Роля інтерекцій у формантичнім словотворі.

I. РОЛЯ ПЕРВІСНИХ ІНТЕРЕКЦІЙ У ФОРМАНТИЧНІМ СЛОВОТВОРІ.

Роль первісних інтерекцій і їх формаційних принципів представимо в двох уступах:

А) первісні інтерекції пнями формантичного словотвору, і

Б) звіни вокалізму й консонантизму пнів формантичного словотвору.

A) Первісні інтерекції пнями формантичного словотвору.

Всі ці первісні інтерекції, ці продукти примітивного словотвору мають велике значіння для вищого, формантичного словотвору.

А саме: вони становлять весь час живий запас пнів, котрі робляться підставами словотвору безлічі дієслів та іменників.

Це є явище загально іndoевропейське, хотій подинок мови в цьому напрямкові досить сильно різняться. В одних мовах цей спосіб дуже поширеній, в других знову слабше розвинений.

Від оголошення праці Leskien-a¹⁾, думають в порівнюючій іndoевропейській граматиці, що найбільш розвиненим є це явище у литовській мові. Тимчасом, на нашу думку, воно ще більше розвинене в словянських мовах, а українська мова може послужити прикладом для цього.

Ми можемо заявити, що це є надзвичайно рідка відміка, — така інтерекція, яка не мала би побіч себе утвореного діеслова, яка знову — через те утворене діеслово — не була би звязана з іменниковим, — дуже

¹⁾ Alexander Leskien: Schallnachahmung und Schallverba im Litauischen, Indogermanische Forschungen. Band XIII.

рідко прикметниковим, — словотвором. Це можна назвати правилом.

Тепер постараємося прикладами підтвердити нашу заяву. Даватимемо приклади із всіх категорій примітивного словотвору, але в обмеженій кількості, щоби представити хоть головні роди сполучки примітивного і формантичного словотвору.

Із наприкінці уміщеного матеріалу може кожний, хто цією справою цікавиться, назбирати собі ще й інших прикладів до схочу.

Ми представляємо наші приклади в тому самому порядкові, в якому наведені в попереднім уступі категорії примітивного словотвору.

1) Інтерекції з односкладовим пнем.

Формації дієслів на - ати:

ах!	— ах-ати;	— ах-ання;
ох!	— ох-ати;	— ох-ання;
гон!	— гон-ати;	— гонак;
гам!	— гам-ати;	
ген!	— ген-ати;	
гун!	— гун-ати;	
шам!	— шам-ати;	
шасть!	— шастатися;	

Формації дієслів на - кати числом багатші:

ай!	— ай-кати,	— ай-к-ало;
ох!	— ох-кати,	— ох-к-ання;
ба!	— ба-кати,	— ба-к-аю;
бе!	— бе-кати,	— бе-к-са;
бам!	— бам-кати,	— бам-кания;
ве!	— ве-кати,	— ве-кания;
га!	— га-кати,	— га-к-ало;
ги!	— ги-кати,	— ги-к-ало;
гар!	— гар-кати,	— гар-к-ун;
дзенъ!	— дзенъ-кати,	— дзенъ-к-ач;
ме!	— ме-кати,	— ме-к-ання;
ха!	— ха-кати,	— ха-к-ання;
чах!	— чах-кати,	— чах-к-ання.

Як бачимо, кожна така первісна інтерекція, що як інтерекція має значіння одноразової доконаної діяльності, має природну потребу і дієслова зі значінням наворотової акції. Для цієї цілі є, — як ми бачили —, головно використаний дієслівний форманс - *кати*.

2) Інтерекції утворені формансами.

Також і у формациях дієслів від двоскладових інтерекцій на - *и* є форманс - *кати* дуже продуктивним. На приклад:

бух! — *бухи!* — *бухи-кати*, — *бухи-к-ало*;
ках! — *кахи!* — *кахи-кати*, — *кахи-к-ало*;
трюх! — *трюхи!* — *трюхи-кати*, — *трюхи-к-ання*,
чух! — *чухи!* — *чухи-кати*, — *чухи-к-ання*.

До формаций на - *ати* і - *кати* є perfectiva на - *нугти* також дуже розвинені:

ох! — *ох-ати*, — *ох-нугти*;
ців! — *ців-ати*, — *ців-нугти*;
гон! — *гон-ати*, — *гон-нугти*;
гун! — *гун-ати*, — *гун-нугти*;
шам! — *шам-ати*, — *шам-нугти*; і т. д.

далі:

пук! — *пук-ати*, — *пук-нугти*;
брік! — *брік-ати*, — *брік-нугти*;
дурк! — *дурк-ати*, — *дурк-нугти*;
тик! — *тик-ати*, — *тик-нугти*;
цок! — *цок-ати*, — *цок-нугти*;
квок! — *квок-ати*, — *квок-нугти* і т. д.

также:

бух! — *бухи!* — *бухи-кати*, — *бухи-к-нугти*;
ках! — *кахи!* — *кахи-кати*, — *кахи-к-нугти*. і т. д.

Інші типи двоскладових пнів інтерекційних при формантичному словотворі не заступлені (типи: *лан!*—*лану!*; *тovк!*—*тovкиць!*; *сусіль!*). Тому думасмо, що вони, мабуть молодшої формациї.

3) Інтерекції утворені простягненням.

Ця група заступлена при словотворі дієслів досить численно і то:

а) від - л - простягнень формаціями на - *кати*:

бам! — *балам!* — *балам-кати*;
гай! — *галай!* — *галай-кати*;
дзенъ! — *дзеленъ!* — *дзеленъ-кати*;
піды! — *піліть!* — *піліть-кати*;
тень! — *теленъ!* — *теленъ-кати*.

б) від - р - простягнень (відповідно Іхньому значенню сильної, інтенсивної акції) формаціями на - *кати*:

бах! — *барах!* — *барах-кати*;
тах! — *тарах!* — *тарах-кати*;
шах! — *шарах!* — *шарах-кати*;

с) і - г - простягнення заступлені декількома формаціями на - *кати*:

бу! — *бугу!* — *бугу-кати*;
му! — *мугу!* — *мугу-кати*;
ну! — *нугу!* — *нугу-кати*.

д) пень + простягнення:

bam! балам! — *бамбалам-кати*;
тах! тарах! — *тахтарах-кати*.

Розуміється, що від цих груп і відновідні perfectiva на - *нүти* можливі:

балам-кати — *балам-к-нүти*;
дзеленъ-кати — *дзеленъ-к-нүти*;
теленъ-кати — *теленъ-к-нүти*;
нугу-кати — *нугу-к-нүти*;
бабалам-кати — *бамбалам-к-нүти*;

але (без - к -)

барах-кати — *барах-нүти*;
тарах-кати — *тарах-нүти*;
тарафах-кати — *тарафах-нүти*.

Але ми встані предложить приклади, що словотворний принцип інтерекцій: простягнення зробився досить продуктивним при певній категорії дієслів і без відповідних інтерекційних основ. Ось вони:

a) - л - простягнення:

бакати — балакати¹⁾;
бабонити — балабонити;
гакати — галакати;
гасати — галасати;
диндати — диндилиндати;
кикати — киликати;
майдати — майдалати;
мамрити — маламурити; (?)
тайкати — талаїкати;
тікати — тілікати;
хавкати — халавкати;
чапати — чалапати;

b) - р - простягнення:

дзепчати — дзеренчати;
хамаркати — хафамаркати;
чвахнути — чваражнути;

цікавий є варіант:

шелестіти : шерестіти

далі маємо;

чирикати побіч : чиркати;
тирикати побіч : тиркати;

вони могли повстати або під впливом принципу простягнення, або, і це правдоподібне, як аналогій до групи: *кахикати, бухикати*. Іх значіння виразно інтенсифіковане.

c) - г - простягнення:

циккати — цигикати;
путькало — пугутъкало;
путькати — пугутъкати.

Розуміється, що тут були їй другі впливи: *пугу!* та *киги!* — *кигикати*, що могло їй дати варіант: *цигикати*.

¹⁾ до значіння *балакати*: первісно „болтать, калякатъ“ (Гринченко), а щойно на галицькому ґрунті: „говорини“.

В загалі ономатопоетичний терен є перехресткою найрізноманітніших впливів і аналогій. Але, якщо ми маємо побіч себе подібні форми, то мусимо іхні взаїмовідношення схопити; все, що є словотворчим принципом якоїсь групи, може зробитися загально продуктивним.

Ще велике число є слів, що найдуть своє пояснення: простягненням.

На приклад:

кацап	>	кацалан;
гайда!	>	галаїда;
шамотіти	>	шаламатня;
махай	>	малахай „батіг“;
бебенити	>	белевенити ¹⁾ ;

і чужі слова:

сайдак	>	са.айдақ.
--------	---	-----------

Спімнемо ще тільки, що, на нашу думку, сюди належить: *тарадайка* „бричка“; слово це повстало, на нашу думку, в мові няньок-мамів, яким малі діти вічно докучають своїм: *дай та дай!* Із: *тадайкати* зробилось: *тарадайкати*, а з цього: *тарадайка* вперед, назва „цокотухи або балакуна“, — потім бричка. На Україні так називали брички польських поміщиків і з української мови це прийшло до польської: *taradajka*²⁾). Та *тарадайка* могло повстати дисиміляцією із: *талалайка* „баба-талалайка“; але й це слово можна пояснити тільки простягненням із *талай! тай!* Таким чином ми думаємо, що і польське: *tałałajstwo*³⁾ з української мови, бо з *tałedać tałyndać „włóczyć się“* його виводити задля значіння не можна, тим більше, що в українській мові є: *талалай* „балакун; талалайка“ „бабаговоруха“; *талалайко* *балакун*“. Так само не годимось з Брікнером що до польського: *tarachnąć „brzmieć, palnąć“; tarach „wykrot“*; яке він зрівнює: rus. *torochnit'* (*trachnut'*) „palnąć“; „wytaraszczyć glaza“ („wytrzeszczyć oczy“), malorusk. *potorochtity* „dudnić“. Польське *tarach-*

¹⁾ дисиміляція: *белевенити* > *теревенити*.

²⁾ Проти: A. Brückner: Słownik Etymologiczny języka polskiego: *taradajka*, ³⁾ *tałałajstwo*.

nąć i tarach є з українського: *tarax!*—*тарахнути*, як, зрештою, цілий ряд інших ономатопеїчних слів: *hurkot, harkot*¹⁾ із: *гуркіт, гаркіт*²⁾ *na hałai-balaj* із: *на галаї-балай* і т. п., які на думку Брікнера є польського походження.

Ми маємо враження, що й в других слов'янських мовах є простягнені форми. Це питання заслуговує спеціальної розвідки. Тут вкажемо тільки на такі форми з московської мови, які ми нашли в Етимологічному Словарі Преображенського:

mekать	—	мерекать;
никать	—	ниликать.

4) Інтерекції утворені здвоєнням - повторенням.

Дуже розвиненим є зв'язок всіх зредуплікованих інтерекційних пнів із словотвором дієслів а навіть іменників. Він незвичайно живий, різноманітний та багатий щодо числа формаций.

Ми дамо по декілька прикладів із кожної групи дієслів утворених від зредуплікованих інтерекцій. Від усіх цих дієслів, здебільша, утворені також іменники на - ало; - ання.

а) Повна редуплікація односкладових інтерекцій. Формації дієслів на : - *кати* (рідко також іменники : - *a*)

ай!	—	аяй!	—	аяй-кати;
ба!	—	баба!	—	баба-кати;
бал!	—	бамбал!	—	бамбам-кати;
ве!	—	веве!	—	веве-кати;
ме!	—	меме!	—	меме-кати;
підъ!	—	підъпідъ!	—	підъпідъкати;
ха!	—	хаха!	—	хаха-кати;
хе!	—	хехе!	—	хехе-кати;
цип!	—	ципцип!	—	ципцип-кати;
шу!	—	шушу!	—	шушу-кати;
гар!	—	гаргар!	—	гаргар „баба“;
(ген!	—	герген!	—	герген „баба“);

¹⁾ Br. S. E. *hurkot, harkot*, ²⁾ під: *hałaburda*,

b) Кінцева повна редуплікація двоскладових пнів. Формації дієслів на - ками:

- бреке-ке! — брекеке-ками;
меке-ке! — мекеке-ками;
тири-ри! — тирири-ками;
тара-ра! — тарара-ками.

c) Частинна редуплікація односкладових пнів. Формації дієслів на - ати, - ками:

- бах! — бабах! — бабах-ати; — ками;
баци! — бабац! — бабац-ати; — ками;
геп! — гегеп! — гегеп-ати; — ками;
гоп! — гогоп! — гогоп-ати; — ками;

d) також і від потроєнь односкладових пнів є формації дієслів на - ками:

- те-те-те! — тететет-ками;
ой-ой-ой! — ойоий-ками.

Розуміється, від всіх груп є, здебільша, й perfectiva на - нути:

- веве-ками — веве-к-нути;
хаха-ками — хаха-к-нути;
шушу-ками — шушу-к-нути;
брекеке-ками — брекеке-к-нути;
мекеке-ками — мекеке-к-нути;
ойоий-ками — ойоий-к-нути;

але (без - к -):

- бабах-ками — бабах-нути;
бабац-ками — бабац-нути;
гегеп-ками — гегеп-нути.

В слов'янських мовах від найдавніших часів знаємо редуплікацію при словотворі. Vondrák¹⁾ подає нам цілий ряд прикладів:

- * *kolkol* — моск. колоколъ;
* *golgol* — стблг. глаголъ;

¹⁾ D. Wenzel Vondrák: Vergleichende Slavische Grammatik Göttingen. 1924. стр. 671.

* *tortor* — моск. *torotor-it'*;
* *korkor* — чеськ. *krákorati*.

В широкій мірі ми ще й тепер маємо заступленим цей словотворчий принцип при українських дієсловах. І то без одночасного існування відповідної редуплікованої інтерекції. Значить: та інтерекція може й жива у якомусь говорові, — але словар Гринченка І нам не подає. Можливо, що та інтерекція була живою, дала основу до формaciї дієслова й завмерла, — це найправдоподобнішим нам відається.

Подамо приклади:

гругурати до * гругур!
бубуль-кати до * бубуль!
шиширхати до * шиширх!
дзидзизб-ати до * дзидзиз!
лол-от-ити до * лол!
лулу-кати до * лулу!
кодкодати до * кодкод!

часом і іменники:

цицівір птах”; до * цвір!

5. Інтерекції утворені композицією.

І тут ми маємо декілька формаций дієслів на - кати, до яких можливі perfectiva на - нути.

На приклад:

а + вурр! — авур-кати;
а + бру! — абру-кати;
а + гей! — агей-кати;
кур + няя! — курняв-кати; і т. д.

В) Зміни вокалізму й консонантизму яків формантичного словотвору.

Ми виказали в одному із попередніх уступів, що при словотворі первісних інтерекцій є ще одно цікаве явище: зміни пня. І то треба нам було розрізнати дві групи: (a) зміни консонантизму і (b) зміни вокалізму пнів.

Ось це саме явище, — головно на полю ономатопоетичному, — ми часто констатуємо і при вишому словотворі. Нам часто бракують у нашому матеріалі відповідні інтерекції, що могли би бути виясненням поодиноких форм варіантів. Показується, що інтерекційний пень по своїм влученню в якусь формацийну групу діеслів не застигає, він далі є пливкий та змінний щодо свого консонантизму й вокалізму і творить ряди варіантів.

Ми подамо декілька прикладів.

Дескрипція:

1) зміни консонантизму пнів:

бренъ-чати	:	брям-чати;
брячи-ати	:	брян-чати;
дзидзизб-ати	:	дзиндзизб-ати;
* кип-каjo	:	кум-кати;
цир-кати	:	цивир-кати;
цір-кати	:	цвір-кати;
ценъ-кати	:	цвенъ-кати;
шивиг-ати	:	шивирг-ати;
безб-отати	:	бэрб-отати.

2) зміни вокалізму пнів:

нхе!	нхе-кати;	— нхи-кати;	нхинъ-кати, нхенъ-кати;
бэ!	бэб-ати;	— бэв-кати;	бис-нүти, біс-нүти;
гав!	гав-кати;	— гив-кати;	
дзвиз!	дзвиз-нүти;	— дзвіз-чати;	
дзенъ!	дзенъ-чати;	— дзин-чати;	
дзюб!	дзюб-нүти;	— дзиб-нүти;	
дзюр!	дзюр-ити;	— дзир-чати;	
кав!	кав-кати;	— кіяв-кати;	кев-к-нүти;
нах!	нах-кати;	— них-кати;	
пурх!	пурх-ати;	— порх-ати;	перх-ати, пирх-ати;
тик!	тик-ати;	— ток-ати.	ток-отити;
трісъ!	тріс-кати;	— трос-кати;	
фур!	фур-кати,	— фір-кати;	фор-кати, фір-кати;
хруси!	хрусь-кати;	— хрис-к-отити;	
чірх!	чір-кати;	— чур-к-отити;	

всі наши приклади вказують на одно: на пливкість, змінність пнів, що є вислідом потреби різнородних ономатопеїчних коректур.

Генеза цих варіантів представлена в опрацьованню цього явища при первісних інтерекціях.

3. Наклін до метатези.

Додати хочемо тут ще кілька слів про великий наклін діеслів ономатопеїчного походження до метатези, передусім: діеслів утворених від первісних інтерекцій. Подамо приклади:

- ф -:	мур-ками	—	мру-ками;
	пирх-ати	—	прих-ати;
	пирх-нути	—	прих-нути;
	гар-ками	—	гра-ками;
	хар-ками	—	хра-ками;
	шкорб-ати	—	шкраб-ати;
	штирф-ками	—	штри-ками;
	скир-готіти	—	скри-готіти;
	кар-ками	—	кра-ками;
	хор-ками	—	хро-ками;
	торг-ати	—	тrog-ати;
- л -:	фоль-ками	—	фльо-кать;
- м -:	чомх-ати	—	чмов-хати;
	циям-ками	—	цъма-ками;

далі ще такі приклади (і чужі слова):

нишпор-ити	—	шнипор-ити;
шевел-ити	—	шелев-ити;
говор-ити	—	вогор-ити;
шкутил-яти	—	штикул-яти; (?)
кацабати	—	*ковасајо ¹⁾)
плюхками	—	хлюпками;
плюхнути	—	хлюпнути;
каравул-ити	—	калавур-ити;
о-бер-бен-итися	—	о-бен-бер-итися.

¹⁾ B. E. W.

Генеза почаси та сама, що в попереднім уступі. Але головна причина лежить у фонетичних потребах.

ІІ. РОЛЯ ІНТЕРЕКЦІЙ-НОВОТВОРІВ У ФОРМАТИЧНИМ СЛОВОТВОРІ.

Роля інтерекцій-новотворів у формантичному словотворі з природи річи різниеться від ролі первісних інтерекцій на цьому полю.

Первісні інтерекції дали цілі категорії дієслів та іменників. Інтерекції - новотвори є абстраговані, виділені власне із таких категорій.

Значить, тут немає жадних можливостей для інтерекцій - новотворів на полю формантичного словотвору. З малими виїмками. Іменно:

а) якщо виділений новотвір-інтерекція від дієслів із значінням рух-звук змінить звуково свій пень, то формації дієслівні можливі. На приклад:

тикати > *тик!* *тиць!* — *тицькати;*
пхати > *пхиць!* — *пхицьнути;*

б) але цілком розвиненою є група дієслів від приманок. Подамо приклади на *-кати*:

бинь! — *бинь-кати;*
кось! — *кось-кати;*
кабась! — *кабась-кати;*
пуль! — *пуль-кати;*

с) далі є утворені дієслова також від інтерекцій новотворів на *-ю*. Також формації на *-кати*.

вацю! — *вацю-кати;*
тасю! — *тасю-кати;*

а після цих форм і:

пуль! -- *пул-юкати;*

ІІІ. ЗАГАЛЬНА УВАГА ДО СЛОВОТВОРУ ДІЕСЛІВ.

Ми мусимо зробити ще одну загальну увагу до словотвору українських дієслів на підставі нашого матеріалу.

У живому словотворі дієслів є найбільш численні власне різні формациі від інтерекцій, передусім з вукона-
слюючих інтерекцій. Тричверти дієслівних формаций української мови є з тих джерел.

Тому то на цьому полю руху та згуку розвинувся і цілий ряд абстрагованих формансів через фальшиву декомпозицію. Ці абстраговані, нові форманси зробилися у нашій мові дуже продуктивними.

Причиною абстракцій є конечна потреба диференціації категорій дійства, що на цьому полі бувають дуже різноманітні.

Пояснення розвитку цих формантичних абстракцій є неможливе, якщо не візметися під увагу цілість інтерекційного словотвору, його особливості, та його звязок із дієслівними формациями.

Кожні інші пояснення провадять на манівці.

На цьому полю повстали ось такі абстракції формансів:

1) - *кати*.

Дескрипція. Ми в попередніх стрічках виказували велике число формаций дієслів на - *ката* від первісних інтерекцій. Подамо декілька прикладів:

<i>ай!</i>	—	<i>ай-кати</i> ;
<i>ох!</i>	—	<i>ох-кати</i> ;
<i>бам!</i>	—	<i>бам-кати</i> ;
<i>га!</i>	—	<i>га-кати</i> ;
<i>гар!</i>	—	<i>гар-кати</i> ;
<i>дзень!</i>	—	<i>дзень-кати</i> ;
<i>ме!</i>	—	<i>ме-кати</i> ;
<i>чах!</i>	—	<i>чах-кати</i> , і т. д.

Генеза цього формансу ось така: ми маємо дуже розвинену групу первісних інтерекцій на - *к*, від котрої поутворювані дієслова на - *ати*:

<i>пук!</i>	—	<i>пук-ати</i>	„пальцем“;
<i>стук!</i>	—	<i>стук-ати</i>	„кулаком“;
<i>брік!</i>	—	<i>брік-ати</i>	„ногою“;

<i>грак!</i>	— <i>грак-ати</i>	„буком“;
<i>гук!</i>	— <i>гук-ати</i>	„сова“;
<i>дурк!</i>	— <i>дурк-ати</i>	„ліктем“;
<i>тик!</i>	— <i>тик-ати</i>	„палкою“;
<i>товк!</i>	— <i>товк-ати</i>	„рукою“;
<i>штурук!</i>	— <i>штурук-ати</i>	„ногою“;
<i>цок!</i>	— <i>цок-ати</i>	„зубами“;
<i>циок!</i>	— <i>циок-ати</i>	„сокирою“;
<i>кльок!</i>	— <i>кльок-ати</i>	„квочка“;
<i>квок!</i>	— <i>квок-ати</i>	„квочка“.

Почуття мови відчувало тут не - *ати* як форманс, а - *кати*, виділило його та зробило його дуже продуктивним на цьому полю.

Ось так ми пояснили генезу дієслівного формансу - *кати*, і думаємо, що пояснення Сімовича¹⁾ неправдоподібне. Сімович учить, що: *охкати*, *тикати*, *гавкати* цвірін'яката, *кахиката*, і т. д. повстали із композиції (зłożення): *ох+казати*, *ти+казати*, *кахи+казати*, і т. д.. Ми переконані, що такі діеслови були формовані готовими абстрагованими формансами і повстали прямо від інтерекцій, — так, як ми представили, — а не через згадані композиції.

2) - *йката*.

Дескрипція. Далі натрапляємо й число діеслів утворених фомансом - *йката*. На приклад:

<i>чиф-ката</i>	— <i>чиф-йката</i> ;
<i>тиф-ката</i>	— <i>тиф-йката</i> ;
<i>гаф-ката</i>	— <i>гаф-йката</i> .

Генеза цеї формантичної абстракції є почасти в таких діесловах:

- a) *бух!* — *бухі!* — *бухій-ката*;
 ках! — *кахі!* — *кахій-ката*;
 трюх! — *трюхі!* — *трюхій-ката*;
 чух! — *чухі!* — *чухій-ката*;

¹⁾ Др. Василь Сімович: Граматика Української Мови. Київ - Ляйпциг. Українська Накладня 1919 стр. 247.

b) треба мати на увазі такі форми:

цикати — *цигй - кати;*
кигй! — *кигй - кати.*
кикати — *килй - кати;*

3) - *гикати* - *ликати*. Але абстракція пішла, на нашу думку, ще дальше і помилковою декомпозицією виділено з подібних форм, як останні, і дієслово: *гикати*, *икати*, бо *ги!* ані *и!* як інтерекції гикання немає¹⁾). Те - *гикати*, *икати* робиться навіть продиктивним. Воно втискається до:

мугу! — *мугу-кати* : *му-гикати;*
пугу! — *пугу-кати* : *пу-гикати;*
чир! чир! — *чир - кати* : *чир-гикати;*
скирхоготти : *скир-гикати.*

Так само виділено й: - *ликати* і ми маємо його в:

гаркати — *гар-ликати;*
теркати — *тер-ликати;*
муркати — *мур-ликати;*
куркати — *кур-ликати.*

4) - *отати*, - *отіти*.

Дескрипція. Ми маємо цілий ряд дієслів, утворених формансом - *отати*, - *отіти*:

трин! *трин-ати*, — *трин-отати*, — *отіти*;
хляп! *хляп-ати*, — *хляп-отати*, — *отіти*;
цяп! *цяп-ати*, — *цяп-отати*, — *отіти*;
шам! *шам-ати*, — *шам-отати*, — *отіти*;
грюк! *грюк-ати*, — *грюк-отати*, — *отіти*;
хряськ! *хряськ-ати*; — *хряськ-отати*, — *отіти*;
Бел! *Бел-кати* — *Бел-отати*, — *отіти*;
дзелень! *дзелень-кати*, — *дзеленьк-отати*, — *отіти*;
тараж! *тараж-кати*, — *таражк-отати*, — *отіти*;

ці дієслова утворені в прості від інтерекції або від відповідних дієслів на - *ати*, - *кати*. Всім їм бракує у словарі відповідних іменників на - *от*, - *іт*, - *оту*, хоча вони можливі.

¹⁾ є: *щикати*, *кевкати*.

Значіння: „не *грюкай* дверима; — стукотить, *грюкотитъ*, сто коней біжить“. „Дідусь собі по господі *тупав*; *тупочуть* коні“. „Хрупає мясо на шматки. *Хрупоміло* щось на вулиці по снігу,— то він ішов“. „Несла дійницю й молоко *хлюпалася*; дощ *хлюпотить*“.

Ми стверджуємо, що - *ати*, - *ити*, зробилось спеціальним формансом для скріплення шумів акції, або для їх колективізації, значить, що не одиниця але: *коні*, *ноги*, *краплі*, їх викликають.

Генеза цього абстрагованого форманса така: ми маємо в українській мові розвинену групу іменників, утворених формансом - *eto* -, - *oto* -¹⁾), що означають шуми, з відповідними дієсловами на - *ати*, - *ити*:

щебет, - *ати*;
трепет, - *ати*;
лепет, - *ати*;
регіт, - *ому*; — *регом* - *ати*;
троскіт, - *ому*; — *троском* - *ати*, - *ити*;
туркіт, - *ому*; — *турком* - *ати*, - *ити*;
туніт, - *ому*; — *туном* - *ати*, - *ити*;
бельком, - *ати*, - *ити*;
больбот, - *ати*, - *ити*;
цирком, - *ати*, - *ити*;

далі маємо і женські формациї на - *ота*:²⁾.

гаркома, - *ати*, - *ити*;
гуркома, - *ати*, - *ити*;
воркома, - *ати*, - *ити*.

Значіння: „послухавсь син, — мабуть густо та часто *туркоміла* жінка“; „розсердився мій миленький, аж ногами *тунотить*“; „тату — тату! *белькомали* діти“.

Потреба такої скріпленої нюанси дійства при других діє słowах із значінням: *шум* - *гук*, допровадила до

¹⁾ Roman v. Smal Stockyj: Abriss der Ukrainischen Substantivbildung. Wien 1915. Buchhandlung der Szewczenkogesellschaft, Lemberg. стр. 42.

²⁾ стр. 43.

того, що *- отати - отіти* мова виділила як цілість для формaciї дієслів.

5) *- онути - енути.*

Дескрипція. Ми констатуємо при дієсловах, що мають побіч себе первінні інтерекції або інтерекції - новотвори, розвинену *actio intensiva* в українській мові.

Ми описали її свого часу¹⁾, але тієї найважнішої ціквиції *actio intensiva*, іменно: що вона має певну звязь із інтерекціями, ми тоді не запримітили.

Приклади:

(I) первінні інтерекції:

ген!	геннутьти,	— ген-онути;
грюк!	грюкнутьти,	— грюк-онути;
гук!	гукнутьти,	— гук-онути;
джиг!	джигнутьти,	— джиг-онути;
дриб!	дрибнутьти,	— дриб-онути;
дряп!	дряпнутьти,	— дряп-онути;
лон!	лоннутьти,	— лон-онути;
лусы!	луснутьти,	— лус-онути;
ляп!	ляпнутьти,	— ляп-онути;
нирх!	нирхнутьти,	— нирх-онути;
плиг!	плигнутьти,	— плиг-онути;
свис!	свиснутьти,	— свис-онути;
скак!	скакнутьти,	— скак-онути;
товк!	товкнутьти,	— товк-онути;
тун!	туннутьти,	— тун-онути;
шугул!	шугнутьти,	— шуг-онути;

(II) інтерекції - новотвори:

дмух!	дмухнутьти,	— дмух-онути;
мах!	махнутьти,	— мах-онути;
син!	синнутьти,	— син-онути;
стриб!	стрибнутьти,	— стриб-онути;
стъоб!	стъобнутьти,	— стъоб-онути;

¹⁾ Roman Stockyj: *Actio Intensiva im Ukrainischen*. Jagiö: Archiv für Slawische Philologie. Band XXVI. стр. 436.

штовх! *штовхнути*, — *штовх-онути*;
шиг! *шигнути*, — *шиг-онути*;

тільки меншість без інтерекцій, — але тієї **самої** сфери значіння:

смоктати, *смокнути*, — *смокт-онути*;
лигати, *лигнути*, — *лиг-онути*;
стусати, *стуснути*, — *стус-онути*;
шпортати, *шпортнути*, — *шпорт-онути*;
штурфляти, *штурнути*, — *штурфт-онути*;
сягати, *сягнути*, — *сяг-онути*;

трошки дальше значінням віддалені наймолодші формациї:

рвати, — *рвонути*;
різати, *різнути*, — *різ-онути*;
рубати, *рубнути*, — *руб-онути*;
сікти, *сікнути*, — *сік-онути*;
давити *давнути* — *дав-онути*;
двигати, *двигнути*, — *двиг-онути*;

осамотніле є: *студити* — *студ-онути* „холодним вітром повіяти“, але це аналогія до : *дмух-онути*.

Типи акценту: - *онути* і - *онути*.

Значіння. Порівняймо ось такі приклади:

„Не грюкай дверима! — Як *грюконе* об стіну!“ „Да могили припала, матусенька гукала; — грізно *гуконув* Грицько; *гуконула* гаківниця“. „Дивись, кіт як дряпає; — медвідъ як *дряпоне* його“. „Пташка з куща пирхнула; — вони там і спорились, за ту межу — той того *пирхоне*, а той того“. „Сердешний звір перекидався, плигав, вертівся і качався. — А собака здоровий та як *плигоне* йому на груди, — так і звалив“. „Ну я свисну, тільки ти очі завяжи; — а він як *свисоне!*“ „Искра з печі скакнула; — а кінь як *скаконе!*“ „Де в полі труп, там і орел шугає. — Наливайко *шугонув* у Ціарщину. За мною *шугонуло* й товариство“. „Не дмухай проти вітру! — *дмухонув* на ввесь рот“. „Чого ти штовхаетшся? — як *штовхоне* корова рогами вовка під бік!“ „Галушки глитала, сирівець смоктала. — Випив і калганівки, не забув *смоктонути* і перчикової“. „Він мене стуснув

у груди. — Як *стусону* у ворота раз, вдруге, та так їх і випер!“ „А він стъобнув його батогом; — як *стъобоне* змія по вязах, так і одлетіла голова“. „Вода йому по шию сягає; — як *сягонеш* умом до тієї правди!“ „Поли ріже, а плечі латає; — тут *ріzonуто* ножем та й амінь!“ „Було не рубати зеленої вишні. — То размахувались з усієї сили, що аж шабля свище; то знов оден одного манили, а самі чигали, як би *рубонуть* та й закінчти зразу“. „Сердешного козака Голоту січе да рубає; — „щоб тебе кат *сіко-нув* перед великими вікнами“. „Так судила Божа воля, щоб давила нас недоля. — Так її *давонув*, мало що духу не видавив“.

У всіх формаціях на - *онути* констатуємо в значенню вираз особлившої енергії, сили, розмаху акції, при чому слід замітити, що ті форми часто вживані для характеристики акцій звірят. Завсіди те значення сполучене із сильним гуком-шумом.

Генеза цієї *actio intensiva*, на нашу думку, ось така: ми маємо дієслова на - *ити* від іменників утворених формансом : - *опо* -, що творить «шуми»:

стугон, — *стугон-ити*;

гомон, — *гомон-ити*;

бубон, — *бубон-ити*;

на такі іменники вказують і

бебати, — * *бебон*, — *бебон-ити*;

* *жабон*, — *жабон-ити*, *жебонити*;

дубкати, — * *дубон*, — *дубон-ити*;

фурквати, — * *фуркон*, — *фуркон-ити*;

лібати, — * *лібон*, — *лібон-ити*;

тюрквати, — * *тюркон*, — *тюркон-ити*;

цикати, — * *цикон*, — *цикон-ити*;

або треба їх пояснити виділенням формансу - *оніти* із згаданих прикладів.

Потреба диференціації дійства довела до того, що до цих наворотових дієслів були утворені *perfectiva* на - *нути* і так повстало:

стугон, — *стугон-ити*; — *стугон-ути*;
* *фуркон*, — *фуркон-ити*; — *фуркон-ути*;
* *тюркон*, — *тюркон-ити*; — *тюркон-ути*;

а старий форманс - *оно* - дав підставу до відповідного розвитку значення в *actio intensiva*.

Всі ті вичислені дієслова на - *онити*, разом із своїми підставами на - *оно* -, є звуконаслідувачого походження. Вони творять разом із головними репрезентантами звуконаслідування: першими інтерекціями та словами, що від них утворені, передусім дієсловами, одну велику громаду значення: *шуму* та *згуку*. Тому було це цілком природно, що ця новоповстала *actio intensiva* відразу прищепилась і розвинулась у дієслів утворених від інтерекцій, а це тим більше, що потреба такої нюанси при них найбільше відчувалась.

Іменно тому, що при звуконаслідувачих інтерекціях ми маємо широко розвинену *actio intensiva* в постаті редуплікації та простягнення. Припімнім собі:

бах! — *бафах!* — *барахнути*;
так! — *тафах!* — *тафахнути*;
бах! — *бабах!* — *бабахнути!*
бех! — *бебех!* — *бебехнути*;
гун! — *гугун!* — *гугуннути*;
бац! — *бабац!* — *бабацнути*;

до цих інтерекцій і їх дієслів немає форм на - *онути*. *Actio intensiva* є тут утворена редуплікацією інтерекцій. Так ми маємо властиво двох родів дійства інтерекцій: звичайне і інтенсивне. Розуміється, цієї нюанси конечно потребували і другі дієслова від інтерекцій цієї сфери. Але шлях частинної редуплікації чи простягнення був тут здебільша неможливий із звукових причин. На приклад, які частинні редуплікації чи простягнення, що їх вимова не представляла би труднощів, можна утворити із:

грюк! — * *грюгрюк* —
дрибл! — * *дридрис* —
дряп! — * *дрядрят* —
свис! — * *свисвис* —

<i>тovк!</i>	—	* <i>тотовк</i>	—
<i>нирх!</i>	—	* <i>нипирх</i>	—
<i>дмух!</i>	—	* <i>дмудмух</i>	—
<i>стриб!</i>	—	* <i>стристириб</i>	—
<i>штовх</i>	—	* <i>штоштовх</i>	—
<i>шпиг!</i>	—	* <i>шишиг</i>	—

Жадних! Де є два консонанти з початку або з кінця інтерекції там мова виминає редуплікації задля артикуляційних труднощів. Так само й простягнення не можливі. А тим часом у всіх їх значіннях є пекуча потреба такої *actio intensiva*, яка розвинулась при попередній групі зредуплікованих інтерекцій. Неможливість редуплікації та протягнення, - це є властива причина, чому мова використала групу *-онути*, споріднену з інтерекціями в значенню, для розвитку *actio intensiva* у цій категорії.

Що редуплікація і *-онути* мають спільну функцію значіння показує добре цей приклад:

<i>лусь!</i>	—	<i>луснутти</i>	—	<i>лусонути;</i>
<i>лусь!</i>	—	<i>лулусь!</i>	—	<i>лулуснути;</i>

тут від однієї і тої самої інтерекції ужиті обидва словотворчі засоби. Зрівняймо значіння: „господар як *лусоне* його! *лулусь* його у лоб! так і *лулусне* його ціпом“.

Цей факт, що при одній і тій самій інтерекції мова уживає рівновартно і редуплікацію і формaciю *-онути*, вказує також ясно на генезу цієї *actio intensiva* на *-онути* і ІІ причини.

Побіч *-онути* є *-анути* в однім випадку:

<i>стусати</i>	—	<i>стуснути</i>	—	<i>стусанути,</i>
----------------	---	-----------------	---	-------------------

в тім самім значенню. Це вплив іменника: *стус-стусан-*

Далі, побіч *-онути* є варіант: *орнути*; на приклад:

<i>махати,</i>	<i>мах-онути,</i>	—	<i>мах-орнути.</i>
----------------	-------------------	---	--------------------

Так як побіч *-ото-*, маємо *-ето-*, так само побіч *-онути* маємо декілька прикладів, в котрих дієслова (*actio intensiva*) утворені закінченням *-енути*. На приклад:

драти	:	др-енути ¹⁾ ;
рвати,	—	рв-онути, — рв-енути;
шибати,	—	шибнугти, — шеб-енути;
тріпнати	—	стріпнугти, — стреп-енути.
дрпанати	—	дрепнугти, — дреп-енути;
		дремнугти, — дрэм-енути;

Значіння: „а кобила як дремене, аж курява стала“; „як шебенув його ножем“; „мене пан за ухо стрепенув“;

Генеза. Тут є труднощі. Ми констатуємо, що разом із закінченням -енути і пень зміняє вокалізм:

дрпанати,	—	драп-нугти;	—	дреп-енути;
тріпнати,	—	стріп-нугти;	—	стреп-енути;
шибати,	—	шиб-нугти;	—	шеб-енути.

Пояснення, що це аналогія до: дременути, не вистарчає.

Далі й вияснення генези самої форми трудне. Форми: ціпеніти, оственіти, отетеніти (отетеріти?) мало придатні.

На нашу думку, треба виходити при поясненню від таких дієслівних форм:

коб-ен-ити	„сильно лаятися“;
цеб-ен-ити	„сильно литься, - сильно лаятися“;

на приклад: „права ніжка розторощена, а з-під правого крила кров так і цебенить“; „кричав буцім то навіджений і кобенив народ хрещений, як водиться в шинках у нас“.

Вже ці діеслова мають інтенсивні значіння. До них могли бути утворені perfectiva: кобенути, цебенути, і дістати вигляд варіанти до -онути.

Матеріял не вистарчує до рішення цих питань.

Цікава етимологія коб-ен-ити. Його треба поставити до В. Е. W. ковъ; Br. S. E. ков з первісним значінням „ворожіння з лету птахів“; у поль. мові є skobuzieć, але в чеськ. kaboniti se. Етимологія цебенити не ясна. В своєму другому значінню буде це варіанта до: цабанити „ляятися“.

¹⁾ дрепнути є до: драти, а не до: дременути. Словар Гринченка.

6) - *хнумти*.

Дескрипція. Маємо кілька прикладів, в яких цей форманс виступає в скріпллючому значенню:

<i>стременути</i>	— <i>стреме-хнумти</i> ;
<i>телепнути</i>	— <i>теле-хнумти</i> ;
<i>шелеснути</i>	— <i>шеле-хнумти</i> ;
<i>чебернути</i>	— <i>зачебер-хнумти</i> ;
<i>шебернути</i>	— <i>шебер-хнумти</i> .

Значіння: „коли би хто не *телехнув* із-за вугла по голові“.

Генеза: всі ці форми будуть аналогіями до:

<i>бебех!</i>	— <i>бебехнумти</i> .
---------------	-----------------------

7) - *анити*, - *унити*.

Дескрипція. Подамо ряд прикладів:

<i>совгатися</i>	— <i>совг-анитися</i> , „сюди-туди лізати“
<i>тафготити</i>	— <i>тафг-анитися</i> , „з трудом, лоском іхати“;
<i>цабати</i>	— <i>цаб-анити</i> , „з трудом привязати“;
<i>п.лужити</i>	— <i>п.луг-анитися</i> , „з трудом іхати“;
<i>продовжити</i>	— <i>продовг-анитися</i> , „засидітися“;
<i>за-бузувати</i>	— <i>за-бузанити</i> „сильно лаятися“;

неясні ще дієслова:

<i>циург-анити</i>	„на силу вперід пертися“;
<i>сург-анити-ся</i>	„на силу лізати“;
<i>совм-анитися</i>	„на силу ходити“;
<i>за-галаванитися</i>	„щось прогавити“;

Це останнє слово робить враження простягнення із — *га-вити*, *про-гавити*.

Значіння: „поки шастя плужить, поти й ворог служить“; — *п.луганився* я болотом верстов із пять“; „так і *совганитися*“; не бачить, що перед носом“; „круг у гончара *тафготити*“; — „куди мені *тафганитись*, старому, по бабу“; „*п.фрицабани* мені рубель, щоб віз осів“; „Палажка *присурганилась* до криниці“; „батько й мати Василеві засмучені *совманятися* по хаті“; „пішов до сусіди, казав, та я не довго; та бач

і продовганився ось поки, що вже й вечір став"; загалавився тай віжки пустив".

Значіння ясне: робити щось на силу, з трудом.

Генезу пояснити, на це матеріял не цілком вистарчав. На нашу думку треба в основу покласти абстракції з:
балабан-ити „гримати, папляти“;
тарабан-итися „з трудом (гуком) щось привезти, прийти“;
талабан-ити „папляти, молоти язиком“;
табан-ити „гребти вперед“.

До етимології: *тарабан-ити*, до *тарабан* „бубен“; польськ. *taraban* з української мови, а не як Брікнер¹⁾ думає з моск. *барабан*. Чи це щось чужого із сходу, чи це ономатопеїчна формація? Часто вживается в значенню: „з трудом-гуком щось зробити, — доїхати“ на приклад: „*притарабанили скриню*“; „ціла семя *притарабанилась*“; *талабанити* „папляти“; буде контамінація із: *тарабанити* × *талапати* „язиком“; *табанити* цілком не ясне, може чуже. Щодо *балабанити* то ми тієї думки, що це ономатопеїчного джерела²⁾; ми маємо побіч себе: *балабонити*, *балабанити*, *белебенити*; *балаб-анити* могло з *балаб-онити* повстати асиміляцією до *балаб-*, тимбільше, що маємо таку характеристичну форму як: *белеб-енити*, в котрій вокалізація піня вплинула на вокалізацію окінчення.

Із *тарабанитися*, *тарабанити* „щось з трудом-гуком робити“ був, мабуть, виділений форманс - *анити(ся)*.

Цілком певно вплинули ще на абстракцію і значіння такі формациі:

ковбаня — *ковбанитися* „свині в грязі“;
кукольван — *кукольванити* „сушену рибу Дніпром відправляти“;
чабан — *чабанити* „чабанувати“;
циган — *циганити* „мантити“;

Маємо ще й варіант: - *унити*:

прицаб-анити, — *прицаб-унити*;
тараганити, — *тараг-унитися*;

¹⁾ В. S. E. *taraban*.

²⁾ Роман Смаль Стоцький: Українська мова в Етимологічному Словарі Е. Бернекера, I том. Slavia V. стр. 14. *bolbol'o*.

прицаб-унити це може контамінація: *прицаб-анити* ~~>~~ *прицуп-ити*; а після цього: *тараг-унитися* з простягненням першої частини.

8) - орити.

Дескрипція. З матеріалу маємо мало прикладів, але ми переконані, що в говорах їх буде більше, бо в основі також «шум -- гук»:

<i>маяти</i>	—	<i>май-орити</i> ;
<i>вихати</i>	—	<i>вих-орити</i> ;
<i>мотати</i>	—	<i>мот-орити</i> ;
<i>тюпати</i>	—	<i>тюп-орити</i> ;
<i>сокотіти</i>	—	<i>сок-орити</i> ;
<i>юхтувати</i>	—	<i>зуюхт-орити</i> ;

До значіння: „не дуже *вихай* вінком, бо курява встає“;—вітер рвав сніг із землі, крутив його на всі боки, *вихорив*“; (тут ще вплинув і : *вихор*, але : gen. *вихру!*), „як хоч, мала, хоч біжи, хоч *тюпай!*“—кобильчина *тюпорить*, а я собі на возі дрімаю“; „*сокоче* курочка на криші, *сокорить*“; бабуся *мотається* по своїй хатині, як клубок, да все робить“—А тим часом місяць пливе оглядати і небо, і зорі, і землю, і море, та глянуть на люде, що вони *мотрять*, щоб Богові вранці про те росказать“; „*зуюхторилося* — годі косить“.

Генеза цієї абстракції є в такій групі:

<i>говір,-ору</i> ,	—	<i>говор-ити</i> ;
<i>гамір,-ору</i>	—	<i>гамор-ити</i> ;
<i>гутір,-ка</i> ,	—	<i>гутор-ити</i> .

Українські: *тараморити* і *харакорити* (якщо не з моск. мови, первісних: **tortor* —, **chorchor* —) можна би пояснити як і *тарам-орити*, *харак-орити*, значить: - *р* - простягнення до *татата!* *хахаха!*

Варіянта: *махати*: *мах-онути*: *мах-орнути* робить можливим, що в говорах буде побіч: *вихати* : *вих-орити*, — *вихонути*, ще й * *вихорнути*, а причиною варіянти буде вплив цієї групи.

Цілком осамотніле:

щебетати — *щеб-ернути*.

9) - (и)нъкати.

Д е скрипція:

- ч е р г - о п і т и : ч е р г - и нък а т и ;
т ф р и - к а т и : т ф р и - нък а т и ;
ф и - к а т и : ф и - нък а т и ;
п х и - к а т и : п х и - нък а т и ; п с т и - нък а т и .

Г е н е з а . Мабуть треба взяти під увагу такі форми:

- б и нъ ! — б и нък а т и ;
м и нъ ! — м и нък а т и .

10) - цювати.

Д е скрипція: Ми маємо цілий ряд ось таких дієслівних формаций:

- г о п а т и — г о п - ц ю в а т и ; „ т а н ц ю в а т и ” ;
г а б а т и — г а б - ц ю в а т и ; „ х в а т а т и д о т а н ц ю ” ;
т о п а т и — т о п - ц ю в а т и ; „ п р и т а н ц ю ” ;
т у п а т и — т у п - ц ю в а т и ; „ п р и т а н ц ю ” ;
г у п а т и — п о г у п - ц ю в а т и ; „ с к а к а т и п р и т а н ц ю ” ;
ф у р к а т и — ф у р - ц ю в а т и ; „ т а н ц ю в а т и ” ;
д р і б о т а т и — д р і б - ц ю в а т и „ к р о к и п р и т а н ц ю ” .

Г е н е з а цієї функції форманса - цювати є одно слово: *танець* - *тани-ювати*; звідси його виділено і - цювати зробилось спеціальним формансом для цілого цього комплексу. Цей комплекс значення: *танець*, - *танцовати*, має в собі сильні компоненти еротики—афекту та кріпкої енергії—розмаху. Тому - цювати набирає значення наворотової *actio intensiva*: щось сильно, вперто робити.

На приклад:

- л у п и т и — л у п - ц ю в а т и ;
д р а п а т и — д р а п - ц ю в а т и ;
п р я м у в а т и — п р я м - ц ю в а т и ;
в и т у п у в а т и — в и т у п - ц ю в а т и ;
к а п а т и — к а п и ю в а т и ;

Значення: „цілу ніч на ногах було витупило коло людей“; „хворостиною лупило то по плечах, то по голові“; „сніг капало“.

11) - сати.

Д е скрипція: маємо ще кілька прикладів ось такої формациї:

хрум-ати	—	хрум-сати;
копир-яти	—	копер-сати; ¹⁾
торк-ати	—	торф-сати;
черк-ати	—	чес-сати;
леле-кати	—	лелес-сати.

До значіння: „овечка пе там, або хрума; — коні хрумсають сіно“; „торкни його, нехай не дрімає!; — не торсай столом, бо я на ньому пишу“; „сніг ногами копиряє“; — „сів на приспі, пожилив голову і все щось по піску паличкою коперсає“; „стала птиця небесна як коза лелесати“.

Г е н е з и треба шукати в деяких дієсловах дитячої мови:

бе!	- бек-ати,	—	бек-са, бек-сати;
	рюм-ати,	—	рюмса, рюм-сати;
	дукати	:	дук-сати;

а формально це закінчення співзвучне із:

чем-с-ати	—	чемх-ати;
чим-с-ати	—	чимх-ати. ²⁾

12) - осити, - озити.

Д е скрипція: натрапляємо ще й такий форманс при деяких прикладах:

хляба	—	хляб-осити;
барабанити	—	бараб-осити;
бурмотати	—	бурм-осити.

Г е н е з о ю: чужі:

торм-осити	—	терм-осити; ³⁾
кунд-осити ⁵⁾	—	конт-осити ⁴⁾

¹⁾ для етимології: *kopera* Br. S. E.

²⁾ до етимології: *Slavia* V. стр. 28, Роман Смаль Стоцький: Українська мова в етимологічному словарі Е. Бернекера: замітка 2.

³⁾ до етимології Br. S. E. *tarmosic*, *termosic* трясти, чеськ *trmaceti*, *trmati*, *trmacs*; ⁴⁾ до етимології В. Е. W. *kónly*, < з угорськ.

⁵⁾ набуту під впливом: *кундель*, „собака“.

і українського походження є ще подібне:

Амбросій — *амбросити.*

Маємо варіант - *озити*:

хляб-осити — *хляб-озити;*
терм-осити — *терм-озити.*

13) - *елити.*

Дескрипція:

віхотъ — *віхт-елити;*
фуждити — *фужд-елити;*
шемтити — *шем-елити;*
гатити — *гат-елити.*

Генеза: це спеціяльний форманс для куряви та шумів вітру абстрагований з:

фуфела — *фуфел-ити;*
хурделіця — *хурдел-ити;*
кушпела — *кушпел-ити;*
курбели — *курбел-ити;*
духопел — *духопел-ити;*

але ця група не ясна. Не знаємо пояснення *духо-пел-ити*. Не ясне: *курбели*; можливо, що слово щойно від *курбелити*; можливо, що *курбелити* повстало з уживання *бити* для: вітру, метелиці: „бε вітер по чистому“; „завірюха бε“; „на Миколи перестало бити, за те ушкварив мороз“; отже *кур-(яву)-бити*. Тоді *курб-елити* були об'єднані від **курбити*. Це пояснення можливе, бо ще й тепер є фраза: „*курбели збивати*“. Тоді *кушпелити* було би варіантом під впливом пол. *kurz*. Але можливо також, що *курбелити* < *кур-попелити*.

14) - *уляти.*

Дескрипція. Яке запотребовання є при дієсловах для формантичної диференціації різних родів рухів, показує добре ще ця група:

микати — *мик-уляти;*
чепати — *чеп-уляти;*
дібати — *діб-уляти;*

котитися — кот-уляти;
качати — кач-уляти;
карбувати — карб-уляти.

Генеза. В основі є „непрямі, зигзаковаті рухи - лінії”, для яких мова зужила слово „кривий”. Формацій від нього для цього значіння дуже багато: *кривулля* „вишивка, орнамент”; „*кривий танець*”; „*кривулляста плахта*”; „заяць робить *кривульки*”; і на кінець: *кривул-яти*; „безногий ішов, *кривулляв*, на підсінню простий став”; ось із цього *кривулляти* виділено абстракцію - *уляти*, спеціальний форманс для „рухів сюди - туди, колихання”. До значіння: „*микулляє очима*, як кіт по глині”; „ондечки старий дубулля”; „вона не Істя, а *котулля*, як баба”; „будемо ся *качуляти* із гор на долині”.

Не без впливу була тут і подібність: *куляти-кульгати*.

15) - *юкати*, - *якати*, (- *ікати*);

Дескрипція. Приклади:

пуль! *пуля*; — *пул-юкати*;
курлу! — *курл-юкати*;
гуль! — *гул-юкати*;
мати — *мат-юкати*

Генеза цієї абстракції ясна. Це група:

вацю! — *вацю-кати*;
тасю! — *тасю-кати*;

тут відчувається -*юкати* формансом із значінням „*викликати — кричати*” і звідсіля він поширив своє поле творби.

Побіч - *юкати* натрапляємо: - *якати*:

каверза — *каверз-якати*;
верзти — *верз-якати*, *варзякати*, *варнякати*;
гулюкати — *гул-якати*;
балакати — *бал-якати*;

(це сталося під впливом форм: *калякати*, *патякати*) і варіанти на - *ікати*:

базякати — *баз-ікати*;
верзякати — *верз-ікати*.

16) - пати.

Дескрипція:

шаркати	:	шарф-пати; ¹⁾
шлямати	:	шлям-пати;
шуркати	:	шиурф-пати; ²⁾
жльоктати ³⁾	:	жльо-пати.

Генеза:

тріп!	—	тріп-ати;
хрон!	—	хрон-ати;
хлюп!	—	хлюп-ати;
тун!	—	тун-ати.

17) - гати.

Дескрипція:

шмуляти	—	шмуль-гати;
ремсати	—	рем-гати;
чепеляти	—	чепель-гати;
шивиркати	—	шивир-гати

Генези треба шукати в старих формах в роді:

* dъrgajo, dъrgati	—	дерг-ати;
p. targac	—	торг-ати.

18) - мотати.

Дескрипція:

буркати	—	буркомати	—	буrf-мотати;
боркати	—	боркомати	—	борf-мотати;
гиркати	—	гиркомати	—	гирf-мотати;
муркати	—	муркомати	—	мурf-мотати.

Генеза:

- 1) шамати — шамотати;
- 2) асиміляція журкомати — журмотати.

Форма: мар-мотати або варіант до мур-мотати, або
метатеза: мамрати, мамротати < мар-мотати.

¹⁾ До етимології: Br. S. E. ssarpat; ²⁾ ssurpaty; ³⁾ stukto.

19) Наклін до контамінацій.

Ми констатуємо великий наклін до згущених форм.
Подамо приклади:

перечикрижити	= пере-чикнути	✗	пере-крижити;
репіжити	= реп(ет)	✗	піжити;
скверещати	= скреготати	✗	верещати;
бешпетити	= бештати	✗	шпетити;
скалануцькати	= скаламутити	✗	спуцькати;
глимнути	= глиннути	✗	блимнути;
колупати	= копати	✗	лупати;
долубати	= колупати	✗	довбати;
шинипорити	= шинрити	✗	шпортати;
балахрестити	= балакати	✗	хрестити;
остогидити	= остовісіти	✗	огидити;
остопранцюватіти	= остоочортіти	✗	пранцюватіти;
ошалемоніти	= ошаліти	✗	ошемоніти;
марвавкати	= мармотати	✗	вавкати;
кланицати	= клацати	✗	кланці;
клампати	= клямати	✗	клапати;
дзявлити	= дзявкати	✗	кволити;
скригингндзати	= скриндзати	✗	скриготати;
шкандинбати	= шканделяти	✗	дивати;
марудити	= мара	✗	нудити;
за-чілябити	= челянати	✗	бити;
хамаркати	= гамати	✗	харкати;
холибати	= колибати	✗	холітати;
дуудліти	= дудніти	✗	лити;
тиричикати	= тириккати	✗	чикати;
замамурзатися	= замазати	✗	замурзатися;
мергаснути	= меркти	✗	гаснути;
морквасити	= моркоміти	✗	квасити;
штикуляти	= штильгати	✗	куляти;
штовхати	= шторхати	✗	тovкати;
спалахнути	= спахнути	✗	палати.

E. Семазіольогія інтерекцій.

При представленню значіння інтерекцій ми підемо шляхом Nогееп-а¹), що дав, на нашу думку, знаменитий семантичний скелет для охоплення цілого нашого матеріалу.

Вперше треба нам сказати кілька слів про погляди Nогееп-а на інтерекції взагалі.

Мова є для Nогееп-а передусім засіб для висказання думок-ідей та іх передачі для зрозуміння комусь другому. Тому то й мова не тільки в життю якось одиниці, але в історії цілого людства відіграла рішачу роль.

Та артикульована людська мова, що служить для висказання й передачі ідей-думок, є штучним продуктом довговікової еволюції, і тим самим в самій суті різиться від своєї вихідної точки розвитку, від тих неартикульованих звуків, що були й є тільки інстинктивними виявленнями почувань.

Тепер, розуміється, мова словняє подвійну задачу. Вона є засобом: (а) для виразу й передачі ідей-думок, і (б) з другого боку вона може, в ширшому чи вузшому розмірові, служити для виявлення почувань — афектів.

Всі новітні дослідники мови в тій точці згідні, що всяка «мовна творчість» це утворювання речень. Ось цю мовну творчість, всі речення людської мови, Nогееп розділяє на дві великі групи на підставі вище спімненого двоякого поділу функції мови. Розуміється, що границя між цими двома групами є пливка.

(I) Перша група речень служить виразові ідей-думок, виразам об'єктивним;

(II) друга група це виявлення почувань-афектів; вона служить виразам суб'єктивним.

Першу групу Nогееп називає реченнями комунікативними, а другу реченнями інтерекційними.

Ось ті інтерекційні речення становлять частину нашої теми. Всі ті інтерекційні речення є передусім

¹) A. Noreen: Einführung in die wissenschaftliche Betrachtung der Sprache. Halle a. S. Niemeyer-Verlag. 1923. стр. 276.

прояви людського психічного напруження, а мовний матеріал для їх виразу — це наші інтерекції. Ногеен розподіляє інтерекційні речення на три групи: на

- (1) вирази імпульсивні;
- (2) вирази репульсивні;
- (3) вирази компульсивні.

Ми постараємося тепер впорядкувати наш інтерекційний матеріал із цього становища.

1. Імпульсивні вирази. Це є чисті вирази душевних почувань, вирази глибоких афектів, що під напором великого внутрішнього напруження стихійно перетворюються в акустичні ефекти. А це є дуже часто сполучене — на всьому інтерекційному полі — із всякого рода жестами. Ці вирази стоять ще найближче до неартикульованих згуків.

Відповідним поділом цієї групи було би виділення підвідділів на основі різних наших душевних почувань. Але це дуже трудно зробити, бо ж почування не мають острих границь між собою, часто одно почування переходить непомітно в друге, а часто, знову, почування не є «чисте», не є одностайне, а перемішане, зложене.

Із цих причин Ногеен намічає цілий ряд загальних груп, а інтерекції, що їх впорядковуємо в ті групи, треба уважати за представників цілих вязанок почувань, що сполучені з даною морфемою.

Ось у такому розумінні ми можемо сконстатувати в українськім інтерекційнім матеріалі вирази для:

(а) зле почування, біль, жаль. Міміка супроводжує ці почування корченням, вигинанням, судорогами тіла, і т. д. Приклади:

- а́й! ая́й! аяя́й! „біль-жаль“;
е́й! „зле почування“;
о́й! ойо́й! ойоой! „біль-жаль“;
у́й! „глибокий біль“;
ах! ох! „зле почування, біль“;
ух! „біль-холод“;
бр! „дріжання-холод“;

вава! „біль-жаль“;
ж-ж! „пече, дуже гаряче“;
леле! „біль-жаль“;
оле! „біль-печаль“;
угу! „біль“;
яй! „біль-жаль“;
горе! „біль-жаль“;
лишенъко! „біль-жаль“;
Господи! „біль-жаль“; і т. п..

(b) упадок духа, заклопотання, розчаровання, трудне положення, смуток. Міміка: гойдання тіла, передусім: качання головою, чухання голови, дряпання за ухом. Приклади:

ах! „смуток-заклопотання“;
ех! „смуток, розчаровання“;
ох! „упадок духа,-смуток“;
ойойой! „заклопотання, трудне положення“;
леле! „упадок духа,-смуток“;
о! „розчаровання-смуток“
ов! „упадок духа, розчаровання“;
овва! „розчаровання“;
оле! „смуток, горе“;
яй! „розчаровання, смуток“;
біда-біда! „трудне положення“;
горе! „упадок духа“;
лишенъко! „трудне положення“; і т. п..

(c) як щось не подобається, як щось противне, незадоволення, обридження. Міміка: зморщення чола, носа, демонстративне сплюнення і т. д.. Приклади:

а! „щось противне“;
ех! „nezадовolenня, противне“;
ве! бе! фе! „щось не подобається, противне, обрида“;
фу! пху! ху! тьфу! „противне, обридження“;
дзусь! джусь! „незадоволення, щось противне“;
е! „противне, обрида“.

(d) зневага, погорда. Міміка: обертання плечий, підношення рамен, висолоплювання язика, згірдливі рухи головою. Приклади:

фре! „погорда“;

е! „непошана-погорда“;

ем! „непошана-погорда“;

нхе! нху! ху! тъху! тъфу! „непошана-погорда“;

(e) прикрість, злість, проклони. Міміка: тупання ногами, скреготання зубами, закусування зубів, корчення губів, стискання кулаків, вимахування-стукання кулаками. Приклади:

ах! ех! „прикрість“;

ух! „злість“;

и! „прикрість-злість“;

нек-цур! „злість, прокляття“;

аги! „злість, прокляття“;

тъфу! тъху! „прикрість, злість“;

(f) боязнь, страх, ляк, переляк. Міміка: біліти, стовпеніти, падати назад. Тому, що людина в переляці тратить притомність, німіє, число прикладів мале:

ай! аяй! „боязнь“;

ух! уй! „страх, ляк“;

(g) здивовання, несподіванка. Міміка: широке розкриття очій, піднесення брів, плескання в долоні, отворення рота, здовження лиця. Приклади:

а! „здивовання,-іронія“;

ай! ой! „здивовання“;

ей-ей! „несподіванка“;

веве! „здивовання“;

иги! „здивовання, чудовання“;

ну! „несподіванка, здивовання“;

о! ого! „здивовання“;

ов! „здивовання“; і т. п..

(h) задоволення, приємність. Міміка: затирати долоні, руки. Приклади:

ага! „задоволення, зрозуміння“;

ба! „задоволення“;

еге! „задоволення, приємність“;

нууну! „задоволення“;

так-так! задоволення, приємність“; і т. п..

(i) радість, бадьорість. Міміка: радісний сміх, підскакування. Приклади:

xixixi! хахаха! хехехе! хохоко! „радість“;
гей! гей! „радість“;
тфалала! „радість“;
гон-га! „бадьоріть“;
чук-чуки! „радість“; і т. п..

(j) захоплення, очаровання. Міміка: плескання в долоні, скоки. Приклади:

ах! „захоплення, очаровання“;
о! *ох!* „захоплення“;
славно! *браво!* *віват!*

2. Репульсивні вирази. Noreen зве їх також: звукомалюванням (Lautmalerei). Цими виразами хоче бесідник передати акустично слухачеві якесь сильне враження на свої змисли. Отже: віддати, відмалювати його звуками. Репульсивний вираз віддає в першу чергу суб'єктивний настрій, але далі віддає він звукосимволами саме враження. Він є, отже, його відгомоном (тому й термін: *repulsiv*).

І при цій групі інтерекцій є головною ціхю та стихійність вислову певних душевних настроїв, яку ми досить часто стрічаємо в життю. На приклад: при слуханню музики ми мимоволі вистукуємо такт, або при музиці до танців ми мимоволі рухаємо ногами, колихаємо тулубом і т. д.. Репульсивні вирази служать часто в мові для ілюстрації певних вражень і тому часто сполучуються з висловами реченнями. На приклад: *бабах!* гармата. *Бам-балам!* задзвонили дзвони. *Гур-гур!* посиались коралі на землю.

І в тих випадках, де враження не акустичне, служове, є така ілюстративна характеристика враження можливою. А це завдяки так званій: аналогії змислів. На приклад: мельодію вальця можна віддати не тільки акустично виступуванням такту, а й відповідними рухами. Значить: цілком іншими засобами, як саме враження. Про краску, що когось разить, Німці кажуть: вона „кричить“.

Ось ця аналогія змислів основана на тому, що квалітативно різні змислові вражіння викликають рівні душевні настрої та почування. Тому змислові вражіння одного поля можуть бути схарактеризовані засобами другого поля — на основі тієї спільноти. А в тій спільноті відіграють найбільшу роль: рівномірність ритму, рівна інтенсивність, якості часу й розміру, і т. п.. Ось тому звук, що довго триває, ми називаємо „довгим“, а як робить сильне враження, ми називаємо його „сильним“, і при цьому символізуємо, ілюструємо через здовженні голосівки або скріплення II інтенсивності трівання та сили того звука.

На підставі родів змислових вражень, що є тут матеріалом, Ногеен виділяє дві групи репульсивних виразів: (1) імітативні і (2) звукосимволічні.

(1) Імітативні (ономатопеїчні або звуконаслідувальні, перекличні) вирази, це такі інтерекції, при котрих саме змислове враження є акустичного роду, отже звукове, хотій воно й від звуків мови людської відрізняється. При цьому не треба «звуконаслідування» розуміти цілком дослівно. Цілковите ззвуконаслідування є для людини можливе тільки щодо людських звуків. При ззвуконаслідуванню всіх других родів акустичних вражень маємо і одночасне транспоновання всіх тих згуків та шумів природи на людську скалю.

До імітативних виразів зачисляємо:

а) згуки звірят:

- | | |
|--------|--------------------------------------|
| коні | : <i>гиги! ігиги!</i> „ржання“; |
| корови | : <i>му! мугу!</i> |
| воли | : <i>му! рику!</i> |
| бугай | : <i>бу! бугу!</i> |
| телята | : <i>рику!</i> |
| вівці | : <i>бе! бебе! ме! меме!</i> мекеке! |
| ягнята | : мекеке! |
| кози | : <i>бе! бебе!</i> мекеке! |
| свині | : <i>рох! хрю-хро!</i> хрю-хрю! |
| пацята | : <i>кві! квік!</i> |

- пси : *а-вур! вур! гар! гар-гар! гир!* „гарчання“;
брех! гав! гавх! „гавкання“;
ва! вав! „виття“;
щенята : *дзяв-дзяв!*
коти : *ва! вав! вур! кав! мяв! няв!*
заяць : *скаву! скаву!*
вовк : *рику! рику!*
медвідь : *ве! вевел!*
лев : *рику-рику!*
жаби : *брекеке! ква! квак! кум! пум! раХах!*
эмії : *сси! ссю!*
птиці : *фю! фів! фут! фітъ! хвіть! хвітю!* „свист“;
цир! цеір! цінь! чір! чирк! цвірінь! „щебет“;
жайворонок : *циці-бень!*
синиця : *тарара!*
сова, пугач : *ну! нугу!*
чайка : *киги!*
перепілка : *нав! підь! піліть! підъпідъом!*
деркач : *дер! дир! дердер!*
зазуля : *ку! куку!*
воробець : *жив! чірр! чирк!*
ворона : *кав! кра! кра-кра! кру! труп!*
голуби : *а-гу! а-вру! а-брю! бур-куку!* *ава-вурр! вур!*
гуси : *Саба! Себе! Сел! си! сю!*
дикі гусі: *Срів! Сряв!*
качки : *ках!*
кури : *кир!* „полошена курка“;
ко-ко-ко! „курка журиться“;
кудкудак! „яйце знесла“;
кво! квок! *кльок!* „квочка“;
когут : *кукуріку!* *кікерікі!* *кукуреку!*
бджоли, хруші, комарі : *бз! ж-ж!* *з-з!* *бринь!* *брень!* *брұн!*

b. людські згуки:

- діти : *бе!* *бебе!* *кав!*
сміх : *ги!* *гиги!* *ких!* *ха!* *хе!* *хі!* *хо!*
пчихати : *пчих!*
кашель : *бухи!* *бухи!* *кахи!* *кахи!*
Чсти : *илям!* *гам!* *плям!*

пити : смок! софб! съорб!

цілувати: цюм!

сассаре : дрись!

с. згуки струментів:

дзвінок : бім! дзену! дзелень! телень!

дзвін : бам! балам!

великий дзвін : бев! бов! бом! бум!

барабан: тра-та-та!

скрипка : тили! тілі-тілі!

сопілка : дуду!

свиставка : фів! свис!

струни : брену! бринь!

д. різні шуми та згуки. В нашому матеріалі ми можемо сконстатувати певні поля, на кортих мова виказує тенденції до утворювання інтерекцій. Ці поля є:

згуки при паданню на землю, ударі об землю, тіла мертвого об тіло мертвє, твердого об тверде, згуки вистрілів і т. п.. Приклади:

бах! бех! „вистріли - упад“;

бух! „стріл, удар“;

бац! буц! „удар,- голів баранів“;

бени! „стріл, удар об землю“;

ген! гун! „удар, упад“;

грим! „удар, упад“;

грак! ғяк! ғрук! ғрюк! „удари, упад“;

гук! гуку! „удар, стук“;

клап! „легкий удар“;

клюк! „легкий удар острим“;

ней! нуц! „впад на землю“;

стук! стуку! „легкі удари“;

тук! „легкий удар“;

тан! тъон! тун! „удари,- ногою“;

хлон! „легкий удар,- рукою“;

цок! чок! цюк! „легкі удари острим“;

ті самі роди, але в сильній, інтенсивній якості:

барах! бах-барах! „стріл, удар“;

бебех! „сильний удар“;

бабац! „сильний удар“;
геп! *герген!* *гугун!* „сильні удари,- упади“;
талаң! *телен!* „сильні удари,- упади“;
тарах! *тарарак!* *торох!* „удари, стріли, упади“;
шелеп! „упад“;
шарах! „сильний шум“;
туну! *туну!* „тупання“ і т. п..

ясні металічні звуки:

брень! *бринь!*
брязь!
дзень! *тень!*
чок! „підкови“;

згуки та шуми при паданню на воду, у плин:

бовть! „у плин“;
плисы! *плюсь!* „у воду, на воду“;
хлюп! *хляп!* „у воду, на воду“;
шубовстъ! „у воду пірнуло“;
буль! „у воду“;

згуки та шуми при паданню води, плинів, іх бігу, кипінню:

дзюр! *зор!* „повільне капання“;
жбух! „збан води“;
кан! *крап!* *цяп!* „падання плину краплями“;
циор! „легкий біг плину“;
порс! „приснути водою“;
бризъ, *присъ!* „окроплення“;
буль! *буль-буль!* „кров, вода, окріп“;
тороро! „кипіння плинів“;

згуки та шуми: тріску, ломання, гризення, драння, різання, шепоту, скрипу:

лясь! *лусы!* „ломання із тріском“,
трісь! „ломання із тріском“;
хрясь! *хряськ!* „ломання з тріском“;
храп! *хряп!* *хрон!* *хруп!* „ломання, тріск, гризення“;
 чах! „різання“;
чик! *чики-чики!* „різання“;

чух! чухи-чухи! „драпання“;
драп! *дряп!* „драпання“;
шкраб! „драпання“;
шустъ! *шастъ!* „совання“;
шуши! „шепіт“;
рип! *скріп!* „скріпіт“;
фурр! „фурчання“;
пшик! „гаряче залізо у воду“;

удари, свист батогів, нагайок, вітру:

свис! „свист,- удару“;
фів! *фю!* „свист“;
дззв! „удар нагайки, батога“;
дж! *джса!* „удар нагайки, різки“;
дзиб! „свист кнута“;
хльосы! *хлясь!* „удар батога“;
хвісь! „удар прутом“;
цъвіг! *цъвох!* „удар батога, нагая“;
стъоб! „удар бука“;
гу! *гугу!* „подуві вітру“;
дмух! „дуття“;

(2) до звукосимволічних виразів зачисляємо такі інтерекції, в основі котрих лежить змислове враження не акустичного роду. Сюди належить в першу чергу звукова символізація (a) рухів та (b) світляних феноменів. Приклади:

(a) і на полю символізації рухів констатуємо, що певні сфери значінь виказують тенденції до витворення інтерекцій. А саме,

бистрі скоки:

брік! *бріку!* „кінь, лошак“;
гун! *гон!* *гуці!* „скакання, підкидування“;
гуц! *гуці!* *гуциюю!* „кидання дітий в гору“;
гон! „скок,- при танцю“;
циб! „скок“;
скік! *скакіць!* „скорі скоки“;
стриб! „скок в гору“;

плиг! „скок“;
трух! *трюх!* *трюхи!* „кінь біжить рисю“;

бистрі рухи хватання:

хан! *хин!* *хон!* „хватання“;
хваты! *хвіты!* „хватання“;
цап! „скоре злапання“;
лан! *лану!* „хватання“;
мац! „скорого дотику“;

бистрі рухи: товкання, щипання, виривання, втікання:

тик! *тици!* „запихання“;
скуб! „виривання“;
смик! „виривання“;
мик! „виривання“;
син! „виривання“;
шарп! „виривання“;
щип! „щипання“;
дурк! „товкання“;
штурк! „товкання“;
дзюб! „шпигання“;
кидь! „кидання“;
дриб! „товкання“,
ғниц! „товкання ногою“;
товк! „товкання“;
штовх! „товкання“;
дзъоб! *дзюб!* „товкання острим“;
кресь! „товкання кресалом“;

рухи округлі:

хиль! „схилення“;
хиты! *хинцы!* „схилення“;
кіты! „качання“;
ків! „схилення“;
верть! „скорий рух“;
виль! „махання“;

решта:

човг! „човгання“;
шморг! „шморгання“;

пурх! „відлет“;
фур! „відлет“;
чмих! „утеча“;

скорі рухи повіки, ока були посередником при влученню в цю групу і світляних феноменів:

кліп! „повікою“;
лун! „повікою“;
ник! „= глип“;
зірк! *зирк!* „скорий погляд“;
гляди! „скорий погляд“,
гліп! „скорий погляд“,
міг! „зоря“;
блісни! близи! блик! „світло“.

(3) Компульсивні вирази. Ногееп розуміє під цим терміном такі інтерекційні заклики, що в їх значенню виступає в перший ряд сильне бажання-воля. Тому, що це бажання-воля є завсіди скерована на якусь ціль, на якийсь об'єкт—звичайно людину або домашніх звірят,— то компульсивні вирази мають в собі ще задачу: вплинути на ті об'єкти в бажаному напрямкові.

Ось тому то й цілий ряд українських інтерекцій прибирає закінчення імперативу, бо ці інтерекції цілком зближені до нього своїм значінням. На приклад:

ну! — *ну-те!*
геть! — *геть-те!*
цить! — *цить-те!*
ну! — *ну-мо!*

Сюди належать ось такі групи:

інтерекції, що мають на меті звернути чиось увагу на бесідника:

гей! „заклик“;
галъо! „при телефоні“;
пст! „на слугу“;
хм! гм! „для звернення уваги“;

інтерекції для осягнення тишини, супокою:

нс! „супокій“;
ша! „тихо“;
цить! „мовчи“;

інтерекції-заклики і вигуки нетерпеливості:

перед! „заклик“;
ну! „нетерпливість“.

Дуже розвинені є заклики до домашніх звірят. Ми нагінками проганяємо їх, а приманками приманюємо їх до себе.

Приклади для нагіноч:

на овець : бер! гісь! а-ря! а-бір! куш! прст! рист! траш!
тереш! цік! а-риши!
на ягнят : а-базь!
на телят : а-кець! луч-луч!
на коров : се!
на волів : ча! чала! тю! гей! гий! гой! гій! гійсь! гейса!
на коній : гетта! готъта! ча чала! ци!
на кіз : ці!
на псів : тю!
на котів : а-дзусь! кота!
на свиний : а-ля! а-са! а-лю! са! чу! цю! а-ря!
на пацят : а-ци!
на вовків : гуттю!
на птицю : гай! галай! гей! гой! гій; га! гала! киш! куш!
гуш! гуч! гиля! шугу!
на курий : а-гум! гісь! а-киш!
на гусий : а-гу!
на индиків : а-кур!
на качок : а-тась!
на голубів : а-дзусь!

Приклади приманоч:

коров, телят: бинь-бини! цо! биць! бицю-бицю!
коній : цонь! цонь!
лошаків : кось! кось;
овець : базь! бір-бір!

кіз	: кізъ-кізъ!
свиний	: вацъ! вацъ! веци! тусъ-тусъ! кусъ! гудз-гудз! чке-чке-чков!
поросята	: пацъ-пацъ! кеци-кеци! цочъ! цюнъ!
кабанів	: кабасъ!
кріліків	: трусь-трусь!
собак	: ня-ня-ня! цу!
щенят	: цю-цио!
котів	: кіцъ! кицъ! міцъ! міцъ!
курій	: путь! ціп! ціп! тю-тю-тю!
гусій	: гусъ! гусю!
качок	: вутъ-вутъ! тасъ-тасъ! тасю!
індиків	: кур! пуль-пуль!

Далі, треба сюди ще зачислити заклики фірманські:

пrr! пrrтьo! тtрру! „коні стійте“;
соб! *цабе!* „воли на ліво,— на право“;
гейта-вісьта; „коні вперед,— в право,— в ліво“;

сюди вставити треба і травлі п с і в:

гиджа! *гуджа!* *гудзя!* *гузя!* *кусы!* *кись!* *кс!* *кс!*

та заклики провокуючі, що мають на меті викликати відповідь:

ну!? „у формі запиту“;
отже!? „те саме“.

III.

Інтерекції а дитяча мова.

На протязі наших дослідів над інтерекціями приходилося нам споминати також і дитячу мову.

Тепер хотіли би ми в головних рисах вияснити взаємовідносини межі інтерекціями а дитячою мовою.

Якщо приглянемося зібраному матеріалові слів дитячої мови, то можемо навязати до нього ось такі замітки:

а) части запасу слів дитячої мови є, властиво, здрібнілі, песьливі форми слів мови дорослих:

бик — бицьо;

коник — косьо;

але це вже слова старшого віку дитини. З молодшого віку, в котрім вона вчиться повторяти слова за дорослими — і при цьому початок слів забуває і тільки кінець повторяє, — є скорочення в роді:

бараболя > боля;

яблуцио > буцьо.

Словеса наймолодшого віку, отже найдавнішої форми, складаються із самих редуплікацій поодиноких складів дитячого лепетання:

ма-ма! „мати“;

та-та! „батько“;

нля-нля! „нінінька“;

дя-дя! „дід“;

ба-ба! „бабуня“;
ка-ка! „все погане“;
ци-ци! „все гарне“;
па-па! „Істи“.

Це найбільш примітивні формaciї дитячої мови.

б) Але велика частина слів дитячої мови утворена від різних первісних інтерекцій. Подамо приклади:

<i>бом!</i>	> <i>бомба!</i> „церква“;
<i>баш!</i>	> <i>башти, (бацькати)</i>
<i>бе!</i>	> <i>бецятти!</i> „іти на двір“;
<i>бир!</i>	> <i>биря!</i> „ягня“;
<i>гам!</i>	> <i>гаматти!</i> „Істи“;
<i>гуль!</i>	> <i>гуля!</i> „голуб“;
<i>дер!</i>	> <i>дердер!</i> „діточа гра“;
<i>дзень!</i>	> <i>дзеня!</i> „все, що дзвенить“;
<i>ж-ж!</i>	> <i>жижса!</i> „все гаряче, що треба студити“;
<i>з-з!</i>	> <i>зюзя!</i> „все що бренить, комашки“;
<i>ко-ко-ко!</i>	> <i>коко!</i> „яйце“;
<i>пуль!</i>	> <i>пуля!</i> „курка“;
<i>сь-сь!</i>	> <i>сюсі!</i> „пісяти“;
<i>тась!</i>	> <i>тася!</i> „качка“;
<i>тосы!</i>	> <i>тоси!</i> „бити в долоні“;
<i>трісы! трусы!</i>	> <i>тріси! труси!</i> „все що тріскає“;
<i>хо-хо!</i>	> <i>хоха!</i> „пугало для лякання“;
<i>ци!</i>	> <i>ципка!</i> „курка“;
<i>цъоп!</i>	> <i>цъопка!</i> „капля“;
<i>цу!</i>	> <i>цуц, цуня!</i> „песик“;
<i>ци!</i>	> <i>циция!</i> „песик“;
<i>ционь!</i>	> <i>ционя!</i> „свинка, коник“;
<i>тюю!</i>	> <i>тютя!</i> „курка“;

с) ми констатуємо, що цілий ряд первісних інтерекцій, приманок домашніх звірят, були основами для дитячих назв тих звірят:

<i>ци!</i>	> <i>ципка!</i> „курка“;
<i>цио!</i>	> <i>циция!</i> „песик“;
<i>пуль!</i>	> <i>пуля!</i> „курча“;
<i>цъонь</i>	> <i>цъоня!</i> „паця“;
<i>тюю!</i>	> <i>тютя!</i> „курка“;

з другого боку є поутворювані дитячі песливі назви для звірят від слів дорослих:

бик	>	бицьо, биця;
бик	>	биня;
гуска	>	гуся;
коза	>	кізя;
кінь, коня	>	косо;
кітка	>	кіця;
міш	>	миця;

під впливом першої групи, що має побіч себе поутворювані приманки, витворюються також і приманки із цих діточих песливих назв для звірят, що поутворюються від старих слів дорослих:

бицьо	>	биць-биць!
биня	>	бинь-бинь!
гуся	>	гусь-гусы!
кізя	>	кізь-кізь!
косо	>	кось-косы!
кіця	>	кіць-кіцы!
миця	>	миць-миць!

d) Відношення дитячої мови до інтерекційного словотвору можемо окреслити ось так: більшість дитячих слів є утворена від первісних інтерекцій, звуконаслідувань, та визначається рядом песливих назв для домашніх звірят і багатою редуплікацією. Редуплікація в'яже словотвір дитячої мови із словотвором первісних інтерекцій.

З другого боку є джерелом дитячої мови мова оточення, мова дорослих, на підставі котрої утворені цілі ряди песливих назв для домашніх звірят. Вони стають знову основою для формування новотворів-інтерекцій із значінням приманок.

Таким чином дитяча мова грає роль посерединника-мосту межи мовою дорослих і їхнім словотвором, а інтерекціями і їхнім примітивним словотвором.

е) Ще хочемо сказати кілька слів для загальної характеристики дитячої мови, теми неруханої у нашій граматичній літературі.

В її основі лежать, як ми вже спімнули, редуплікації найпримітивнішого типу, як:

ма-ма;

на-на;

вищого роду, із змінним вокалізмом:

ню-ня;

ді-дя.

Далі запримічаємо ряд дитячих інтерекцій на *-i*, що по значенню є властиво примітивні дієслова - інфінітиви:

люлі! „спати“;
сюсі! „на двір“;
гулі! „на прохід“;
тосі! „бити в долоні“.

Потім у формациях іменників заступлені з початку (a) іменники середні на *-o*: *біцьо*, *косьо*, *коко*, і т. д. і (b) жіночі на *-a*: *тютя*, *біня*, *дзеня*, і т. д..

Обсяг значіння характеризують загальні поняття, що творять потім підстави для логічної діференціації:

дзеня! „все, що дзенькає“;
зюзя! „все, що бренить, комарі, бджоли, і т. д.“;
ционя! „домашнє звіря“;
тютя! „домашня птаха“;
циця! „все приемне“;
кака! „все погане“.

Ці замітки відносяться до перших стадій дитячої мови. В пізніших стадіях вся увага звернена на формантичну сторону мови і на цьому полі маємо потім багатий запас формансів дитячої мови¹⁾.

¹⁾ Roman v. Smal Stockyj: Abriss der ukrainischen Substantivbildung. Wien 1915. стр. 97. XIII. Kindersprache. Роман Смаль Стоцький: Нарис словотвору прикметників української мови. Прага. 1923. стр. 84: поменшуючі й песліві прикметники.

(f) Розуміється, ми свідомі того, що наш матеріал дитячої мови із словаря Грінченка не повний. В житті мови, головно в діялектах, запас слів і форм дитячої мови куди багатший та різноманітніший.

Але й наш скромний матеріал вистарчає для нашої теми.

Він дає нам повну змогу зясувати зв'язок дитячої мови і з словотвору із первісними інтересами та їх словотвором, та підкреслити роль дитячої мови при переході старих слів на поле словотвору інтересцій - новотворів.

IV.

Висліди праці.

Ми зясуємо тепер коротко ті міркування, що насуваються нам при закінченню праці, та вкажемо при цій нагоді на ті проблеми, що вимагають дальншого опрацювання.

1. Вперід треба нам сконстатувати, що в українській мові,— так, як у кожній людській мові,— є в основі інтерекційна сфера.

Ця сфера тісно звязана з природними згуками, із звуконаслідуванням - ономатопеозією та звукосимволізацією рухів,— цими великими, трома джерелами людської мови. А за посередництвом цих джерел та інтерекційна сфера звязана із згуками та шумами всієї живої та мертвової природи, вона творить мов-би якийсь сегмент — вирізок тієї великої, голосної цілості, сегмент, що транспонований на скалю наших людських шелестівок та голосівок.

Ось через цей звязок має та інтерекційна сфера свій спеціальний характер. Вона відрізняється від всієї решти мови, її категорій та форм особливими ціхами, що надають тій сфері якийсь характер чогось первісного, чогось примітивного, характер елементів мови, сирівця мови.

Ту сферу характеризують: спеціальна інтонація й акцент, одно-або двоскладові основні форми, що представляються мов голі пні висшого, формантичного сло-

вотвору. Ці голі пні виглядають мов підстави самої мови, до котрих всякі форманси та форми приступають. Вони являються тим корінням та пнями дерева мови, на котрих то щойно наростає формантичне галузя.

Тому то ця сфера є повна сили, експресії, інтенсивності, живучості та оригінальності. Тут ще інстинктивно відчувається справдішну творчість мови, тут ще булькотить у зміннім вокалізмі та консонантизмі неостигла лява мови, тут ще весь час кипить продуктивне життя. Не тільки всі ті пні - інтерекції, а і всі слова та формациї, що утворені від інтерекційних пнів, всі вони визначаються особливою плястичностю та інтенсивністю тієї сфери.

Цікаве явище констатуємо у звязку із цією сферою: явище інтерекцій-новотворів.

Старі слова нараз виділяють інтерекції мов-би злізають із своїх вижин до тих низин, до тієї низої, основної сфери мови. Вони цим стараються мов-би відмолодитись, вони стараються навязати свої значіння й згукові форми до тих старих джерел мови, щоби за якоритись у тій сфері при своїй боротьбі за існування, — щоби не завмерти.

І так у мові є постійний коловорот. Первісні інтерекції і їх пні стають основами плодючого словотвору. Утворені слова та їх значіння на протязі століть ідуть своїм шляхом, ба навіть часом гине первісна інтерекція. Аж нараз, на своїй висоті мовного розвитку, ті слова, або старі слова не ономатопеїчного походження, знову шукають звязку із інтерекційним чорноземом, із низиною інтерекційної сфери та її джерелами мови, вони виділяють із себе інтерекції-новотвори, щоби знову набратись сили та кріпкості тієї сфери.

Вузько звязана із цією сферою дитяча мова, вона є тими воротами в обидві сторони і для переходу інтерекцій до вищого словотвору, і для повороту старих слів до інтерекційних новотворів.

Найбільшої ваги із спімнених трох джерел мови, це безумовно ономатопея. Якщо Hillmer визначає її так велику ролю для германських мов, то оскільки її значення буде більше для словянських мов, зосібна для української. Через звуконаслідування наш запас слів весь час обновляється та збагачується.

Як сильні тенденції звуконаслідування в народі, на це є добрими прикладами те багатство різноманітних віршиків для перекликування. При виголошуванні цих віршиків грають головну роль: акцент, модуляція, певна мельодія, темпо, — все це тяжко віддати на письмі. Ми тільки зазначаємо деякі здовжнення та скандовання (знаком I).

Подамо кілька прикладів:

великодні дзвони: *хрін - ма-редъка!*
хрін - ма-редъка!
блини|ци | на | ма|ри|лоч|ци!
буууум!

подзвінне: *Бов - лей - лей!*
Савка вмер,
жінку вбив,
бо|він|її, - бо|він|її,
бо|він|її | не | лю|бив!

синиця: *по|кинь | са|ні!*
по|кинь | са|ні!
бери - віїз!

у клітці: *цинь - цінь — тарарап!*
усюди діра!
та нійкуди виилизти!

соловій: *утіїк! утіїк!*
уліс! уліс!
потоком! потоком!
кум! кум! кліщ! кліщ! кліщ!

ластівка: 1) *скрійізь була! і в Київі і поза Київом,*
а ніде не баачила так хорошее
як тууут!

Найбільшої ваги із спімнених трох джерел мови, це безумовно ономатопея. Якщо Hillmer визначає її так велику ролю для германських мов, то оскільки її значення буде більше для слов'янських мов, зосібна для української. Через звуконаслідування наш запас слів весь час обновляється та збагачується.

Як сильні тенденції звуконаслідування в народі, на це є добрими прикладами те багатство різноманітних віршиків для перекликування. При виголошуванні цих віршиків грають головну роль: акцент, модуляція, певна мельодія, темпо, — все це тяжко віддати на письмі. Ми тільки зазначаємо деякі здовжнення та скандовання (знаком I).

Подамо кілька прикладів:

великодні дзвони: *хрін - ма-редъка!*
хрін - ма-редъка!
блини|ци | на | ма|ри|лоч|ци!
буууум!

подзвінне: *Бов - лей - лей!*
Савка вмер,
жінку вбив,
бо|він|її, - бо|він|її,
бо|він|її | не | лю|бив!

синиця: *по|кинь | са|ні!*
по|кинь | са|ні!
бери - віїз!

у клітці: *цинь - цінь — тарарап!*
усюди діра!
та нійкуди виилизти!

соловій: *утіїк! утіїк!*
уліс! уліс!
потоком! потоком!
кум! кум! кліщ! кліщ! кліщ!

ластівка: 1) *скрійізь була! і в Київі і поза Київом,*
а ніде не баачила так хорошее
як тууут!

2) *остріжки! - оборіжки!*
а тепер нема ніц-ніц-ніц!

іволга: 1) *худо тут! худо тут!*
2) *поїхав у Київ! поїхав у Київ!*

півень старий: *Москалі йдуть! Москалі йдуть!*

півень молодий: *четири тисячі — четири тисячі!*

пугач: *поховав! поховав!*

ворона каже: *ха - арчи! ха - арчи!*

сорока відповідає: *чи - кисле? чи - кисле?*

пес: *на - кáта - хáта!*

жаби: 1) *Дee твій батько? На Дону!*
А твій де? — Потонуув!
Нум плакатъ!
Нум! Нум! Нуум!

2) *Кумо, кумо, що ви варили?*
Борщ, борщ! буряки - ки - ки!

3) *Ур-род? Ур-род!*
Хто тобі казав? Хто тобі казав?
Мик-кита казав, Мик-кита казав!
Брешеш! Брешеш!

Проблем ономатопеїї в українській мові заслугує як найбільшої уваги. Навязуючи до Програми для збирання етнографічних матеріалів Олени Курило хочемо тільки вказати, що головна увага при опрацюванні ономатопеїї повинна бути звернена на (а) дитячу мову і (б) на мисливську мову.

Із власного досвіду ми переконалися, яке велике місце займає звуконаслідування в мові дітей. У розмові із шестилітнім хлопцем (з інтелігентської сем'ї) ми побачили, що всі зовнішні шуми та звуки мають в інтерекційній сфері його мови своїх заступників. На приклад:

мотор молотілки:	<i>тик - тик - тик!</i> <i>тик - тик!</i>
молотілка:	<i>ж - ж - ж - ж!</i>
авто:	<i>в - в - в - ф - ф - ф!</i>
скорий поїзд:	<i>чах - чах - чах!</i>
тягарівка:	<i>фу - фу - фу!</i>
дзвінок годинника:	<i>блі - блі - блі - блі!</i>
кітка:	<i>с - с - с - с!</i>
пес:	<i>гу - гу - гу!</i>
ракета з вистрілом:	<i>ш - ш - ш - (и) — ну!</i> і т. д..

Але найбільше значіння для ономатопеїї матиме опрацювання мисливської мови,—мови побережників, гайових. Під час однієї засідки зібрали ми в Коршові (коло Станиславова) від побережника Базя ось такий матеріял:

дика коза:	<i>нів - нів! - пінь - пінь!</i>
цапок:	<i>рев - гев - гев!</i>
лис:	<i>кев - кев - кев!</i>
дика свиня:	<i>кві - кві!</i>
олень (реве):	<i>гев - гев!</i>
вивірка (кричить):	<i>крі - крі - крі!</i>
куна (ворчить):	<i>вр - в(и)р - в(и)р!</i>
тхір (кокотить):	<i>хи - хи - хи!</i>
борсук (кокотить):	<i>ку - ку - ку!</i>
риба (цимокотить):	<i>цим - цим - цим!</i>
половик (тівкотить):	<i>тляв - тів - тів!</i>
каня (півкотить):	<i>нів - нів - нів!</i>
бузьок (клепоче):	<i>клеп - клеп!</i>
гуси дики (гегочуть):	<i>зе - зе - зе!</i>
журавлі (курликують):	<i>кур - круду - круду!</i>
качки (квакають, рапкають):	<i>ква - ква! рап - рап!</i>
сойка (джеркає):	<i>джер!</i>
кури дики (фівкають):	<i>фи - фі!</i>
перепілка (пілітькає):	<i>пітъ - пілітъ! скловав! скловав!</i>
ворона (гаркає):	<i>зар! зар!</i>
крук (крукає):	<i>круду - круду!</i>
слонка (ворчить):	<i>цвіг - цвіг - вор - вор!</i>
одуд (туткає):	<i>вут - ут - ут! вут - вут - вут!</i>
дрозди (черкотять):	<i>че-че - че - че!</i>
синиця (щінькотить):	<i>цинь - цінь!</i>

воробець (чіркотить):	чір - чір!
шпак (чиркотить):	чир - чир - чир!
дикі голуби (вурчать):	вур - тур - тур!
горлиця (вурчить):	вур - вир! вур - вир!
пугач (пугукає):	у - гу - гу! ну - гу - гу!
коники (в лапки грають):	чіррр! чіррр! чіррр!
комар (піньчить):	пінь - пінь - пінь!
бджола (бренить):	бум! - бум!
джміль, шершень (буньчить):	бум! - бум!
хруш, рогач, овад:	ву - бу!
муха:	вм! вмм!

„Тільки мотиля мови не чув!” закінчив з нами розмову побережник. Ми записали собі ще й такі форми редуплікацій із зміною вокалізму:

бах! — бабавх!
бех! — бебевх!

далі й простягнення:

бабавх! — барабавх!

для вистрілів, що слідують один по другім при ловах. Ми переконані, що наша мисливська мова, головно в районах Гуцульщини та по лісових пущах України, достарчить ще багато матеріалу для ономатопеїї. А я взяти під увагу, що в старі часи на Україні охота - ловецтво належало до головного заняття населення, — то зrozуміємо, яку велику ролю відіграла ономатопея у нашім словеснім матеріалі.

Весь наш поданий матеріал є заразом переконуючим доказом проти Wundt-а і його теорії, що заперечує існування дійсної ономатопеїї в мові, — матеріал ясно доказує, що дійсне, справді є згуконаслідування в мові існує, і то в дуже широкій мірі.

Але, якщо ми возьмемо наш український матеріал ономатопеїї та зрівняємо його з німецьким або англійським, то відчуваємо між ними якусь велику різницю. А як добре вслухаємося в ті різниці, то нараз відчуємо і їх основу: це село й місто; народ селянський, що живе ще з природою, із домашніми звірятами,

з малою технічною цивілізацією, з одного боку, а з другого: нарід, що зріс з великим містом, з гуком машин, залізниць, де народню пісню вже заступив грамофон. Два цілком різні слухові явища, два цілком різні ритми.

Ось на цю інтерекційну сферу дивились до тепер в граматиці нашій як на якусь половину мови, якою не слід займатись. А тим часом ми показали, що і на цьому полі є чому поучитись.

2. Сформулюємо тепер коротко наші висліди для української граматики.

a) Вперід треба нам зазначити, що дефініція інтерекції у наших граматиків вимагає коректури. Так, це правильно, що інтерекція є невідмінне слово. Але у всіх дефініціях наших граматиків бракує найважнішої характеристики інтерекцій, іменно: що вона вправді невідмінна, але змінна в вокалізмі й консонантизмі.

b) Далі ми доказали у нашій розвідці, що і словотвір інтерекцій має певні принципи, що й там є свої правила, своя категоризація. Вже там людський зміс порядкує мовний матеріал та комбінує його на підставі певних законів. Так ми були в стані повизнати поодинокі принципи інтерекційного словотвору і звязані з ним явища змінності вокалізму та консонантизму інтерекційних пнів.

Тому виставляємо постулат, що українська граматика мусить перед формантичним, загальним словотвором вставити нову граматичну частину: примітивний словотвір.

З другого боку мусить граматика узгляднити живу варіацію вокалізму й консонантизму цієї сфери.

c) Потім, вказуємо на те велике значіння, що мають інтерекції і принципи їх словотвору для розвитку різних родів трівання дійства при діє słowах.

Без правильного зрозуміння ролі інтерекцій та їх семазіольгічної ваги в словотворі дієслів — не може бути правильного погляду на еволюцію поодиноких родів трівання дійства. Шлях веде від одно-

складових інтерекцій і *ix* дієслів, до редуплікацій-інтерекції та простягнень-інтерекції і *ix* дієслів, через цілий ряд виділених формансів для скріплень та нюансів значінь, — аж до повної *actio intensiva* на -*онути*.

Щодо трівання дійства дієслів то наші граматики розрізняють дієслова:

- (1) недоконані (a) започинові і (b) протягові;
- (2) наворотові,
- (3) доконані.

Та щодо родів трівання цього дійства — то наша граматика *ix* цілком не споминає!

Коротко зясуємо тут, що в току нашої праці ми вианалізували ось такі роди трівання дійства:

- (1) близкавичне дійство при інтерекціях:
 - (a) звичайне і (b) інтенсифіковане (редуплікація простягнення).
- (2) *actio intensiva*:
 - (a) звичайна (недоконана): -*икати*; -*юкати*; -*якати*; -*ікати*; -*ликати*; -*орити*; -*циювати*;
 - (b) скріплена (доконана): дієслова утворені зредуплікованих або простягнених інтерекцій -*онути*; -*енути*; -*хнути*;
- (3) колективізація дійства: -*отати*; -*отіти*;
- (4) з трудом щось робити: -*анити*; -*унити*.

д) Ми виказали у загальній увазі до словотвору дієслів ще й цілий ряд абстрагованих формансів, на яких до тепер наша граматика не звертала уваги.

Два останні питання щодо родів трівання дійства та словотворчих засобів дієслів заслуговують спеціальних розвідок.

е) Так само треба ще опрацювати значіння інтерекцій для народньої ритміки. Інтерекції це в основному перші такти ритміки. Ми маємо: *бах! — бараж!* — *бах-бараж! — тах-тараж!* і т. д.. Особливо різні приманки заслуговують на розгляд зі становища такту, акценту, мелодії.

Далі цікаво було би зясувати вплив в ійни на інтерекційну фразеологію. Тепер находимо в літературі фрази, в яких: не жаби квакають — а кулемети, не торохтить віз — а літак, не пташка щебече фіть! — а кулі, не дзвін бевкає — а канони, не грім гремить — а гармати і т. д.. Весь звуконаслідувальний матеріал був перенесений для характеристики та звуконаслідування цього слухового й чуттєвого комплексу: в ійна.

Та ці всі питання поза рямками нашої розвідки. Це чергові завдання дальшої наукової праці.

3. Тепер кілька слів про висліди нашої праці для етимології.

І поверховий розгляд переконує нас, що інтерекційна сфера не однакова, що вона складається з поодиноких верств. На самому споді, чисто вокалічні та консонантичні формaciї, потім примітивні формaciї з одного консонанта й вокалія,— а щойно третя верства, консонант + вокаль+консонант, представляється дуже численною й різноманітною.

Тут велике поле до осто рожної етимологічної аналізи.

Бо так, як справа мається в наших етимологічних словарях,— вона далі лишатися не може.

Дотепер сконстатовання ономатопоетичного походження якогось слова звільняє дослідника від всяких дальших етимологічних міркувань.

На приклад з В. Е. В.:

chochoťo, chochotati — поданий матеріал і потім замітка:
|| Lautnachahmend. — Ähnlich ai. (Dhātup.) kákhati „lacht“; arm. խառն (Hübschmann Arm. Gr. 455.) „lautes Lachen“; gr. καχάζω, κακχάζω, καγχάζω; lat. cachinnare „hell auflachen“; ahd. kichazzen, kachazzen; mhd. kachzen; ae. ceahhettan „laut lachen“; lit. kiknóti „kichern“. Beachte auch osm. kahkaha „lautes Lachen“;

chuchajo chuchati — поданий матеріал і потім замітка:
|| Lautnachahmend, wie mhd. hūchen „hauchen“.

Як бачимо: одна нотатка навіть не споминає другої. А тим часом це одна громада. Або приклад з Вг. С. Е.

fuk, fuki, fukać, fuknąć fukliwy, to samo co huk (zamiat *chuk*); dźwiękonaśladowcze, od *fu* — z stałym dla podobnych tworów przyrostkiem *-k*;

furkać, furknąć, furczeć, furtkać ... dźwiękonaśladowcze, jak *furnać* i *furtać*.

Знову один уступ другий не споминає, і дослідник не бачить, що тут глибша аналіза й синтеза можлива потрібна і конечна.

Або:

dziamama, dziamamać, dziamandzia i ciamkać, o „powolnym jedzeniu“ (albo o „smokaniu przy tem“) i o „niedołędze“ dźwiękonaśladowcze, t. zn. bez historji, ludowe.

Ось в цих словах ясно висказане становище теперішньої методи етимології щодо звуконаслідування чи х слів.

Це мовби діти незаконні, яким метрики не виставляють. Тим часом етимологія цих слів, — вони є діалектичні в українській мові, — представляється, на нашу думку, так:

дзям-а;
цям! цямкати;
гам! гамати;
хам! хамати; хамнути;
шам! шамати.

Всі вони одна громада.

В основі є спільний згук «замикання-отвирання рота»: -ам-, а варіант -консонант нюансує ту основу відповідно нюансам значіння. Тому, якщо той варіант - консонант значитимемо вк., (варіант - консонант) то вк + ам „згук замикання - отвирання рота“, був бє спільним символом цієї групи.

В подібний спосіб представляємо собі етимологічне опрацювання інтерекційного матеріалу.

На приклад маємо:

ав! „вгк. звкн. болю“;
мяв! „вгк. звкн. котів“;
няв! „вгк. звкн. котів“;

кав! „вгк. звки. ворони“;
гав! „вгк. звки. псів“;
дзяв! вгк. звки. щенят“;
вав! „вгк. звки. псів“;
бряя! „вгк. звки. диких гусей“;
сяв-кати „гуси“;

то це все одна громада, результати *вк + ав* „згук-крик“. В основі є наша первісна інтерекція - *ав!*, яку ми вичуваємо у цілому рядові других згуків і відтак її відповідно модифікуємо при перекликуванню варіант-консонантом.

Повна спільність значення, явна частинна спільність пня вимагає такої етимольогічної методи для згуконаслідуючих інтерекцій і слів.

Це явище варіації сконстатували ми ясно в живій мові на поданих прикладах:

рев-гев-гев!
вур-тур-тур!

А цілком подібне явище маємо і з кінця інтерекційних пнів:

пів-піль-піни!

Якщо визначимо консонант окінчення: детермінантом пня, то знову матимем змогу збирати ономатопеїтичний матеріал в громади під символом: пень + *дк* (детермінант - консонант).

З другого боку застновляє нас такий ряд:

ну-к! гу-к! ту-к! цу-к! фук!
ну-р-к! гу-р-к! ту-р-к! цю-р-к! фу-р-к!

тут маємо вражіння, що - *к* - приступило до *ну-*, *гу-*, *ту-*, *цу-*. Це були би отже праформи наших первісних інтерекцій *нук!* *гук!* *тук!* *цук!* Ось бачимо, що й термін: „первісні інтерекції“ є релятивний. З другого боку бачимо - *р-* і його роля.

Це все вимагає глибшого опрацювання інтерекційної сфери в етимольогічних словарях. І прамова мала ономатопеїтичні інтерекції, і їх треба реконструувати, і з узглядненням змін вокалізму і консонантизму

треба їх збирати в ономатопоетичні громади. Це наш постулати до етимольгії. Але на це треба передусім повнішого інтерекційного матеріалу.

Ми постаралися в нашій праці схопити тільки одну сторону інтерекції, їх словотвір. А на ці проблеми ми тут тільки вказуємо.

4. Висліди для порівнюючої іndoевропейської граматики.

Щоби зрозуміти значіння нашої розвідки для порівнюючої граматики подамо тут думки Hirta¹⁾, в котрих він засовує теперішній погляд науки на явище редуплікації:

„Dieser Doppelung (ja, ja! gut, gut!) kommt heute ein Gefühlswert zu, den man im allgemeinen, wenn auch nicht immer, als verstärkend bezeichnen kann. So ist es wahrscheinlich auch in früherer Zeit gewesen, wie denn die indischen Intensiva mit Doppelung gebildet werden.“

Aber bei den Lallsilben und Interjectionen dient die Doppelung diesem Zweck nicht. Hier beruht sie z. T. auf einem Spieltrieb der Sprache, teils dient sie dazu, den einsilbigen Wortkörper umfangreicher zu machen“.

Ці думки щодо редуплікації інтерекцій є помилковими. Ми в попередніх уступах виказали всі ті семазіольгічні зміни, що в'яжуться з редуплікацією при інтерекціях. Редуплікація має на цьому полю ясні семазіольгічні функції і її не можна в такий спосіб поясняти, як це робить Hirt.

Далі Hirt учить:

„Überblickt man die Doppelung, so ergibt sich, dass wir darin eine besondere Eigentümlichkeit des Urindogermanischen haben, die sich in späterer Zeit nicht wiederholt. Keine spätere Sprache macht von diesem Bildungsprinzip in grösserem Umfang Gebrauch. Nur wir im Deutschen haben die oben erwähnten Fälle mit Ablaut ausgebildet wie *tipptop, Singsang, Klingklang, Wirrwarr, Mischmasch, Zickzack*.“

¹⁾ Hermann Hirt: Indogermanische Grammatik T. IV. Doppelung, Zusammensetzung, Verbum. Heidelberg 1928. Carl Winter's Universitätsbuchhandlung. стр. 1; — стр. 14.

sack. Aber zu einem lebensvollen Princip ist auch dies nicht geworden.

Ausserdem lebt in der Kindersprache auch bei uns noch das Princip der Doppelung, wie: *Bába* „Bett“; *Wehweh* und andere zeigen. Dass darin eine alte Eigentümlichkeit steckt, ist klar. Aber nur wenige Worte dringen von hier in die Schriftsprache ein. Im Romanischen findet sich mehr Stoff, vgl. frz. *bonbon, joujou*, *Spielzeug*, *cocotte* „Hühnchen“. Aber auch hier liegt der Ursprung wohl in der Kindersprache.

Die Tatsachen des Indogermanischen zeigen, dass die Doppelung einst ein beliebtes Bildungsmittel des Indogermanischen war, dass es aber im wesentlichen schon seit langem erstarrt ist. Was wir vor uns sehen, ist ein Trümmerfeld der Vorzeit, das wir nicht mehr mit voller Sicherheit rekonstruiren können“.

Ми констатуємо, що ці погляди цілком помилкові. Слов'янські мови мають великий матеріял сформованої редуплікацією. Дамо ще кілька цікавих прикладів з української мови:

<i>косом</i>	—	<i>кокосом</i> ;
<i>теревені</i>	—	<i>теревені-вені</i> ;
<i>куп</i>	—	<i>купкуп-зілля</i> ;
<i>ци-ци-бень!</i>	—	<i>цицибенька</i> ;

до значіння: „він глянув *косом*; — дивиться *кокосом*“; „як почав *теревені* правитъ; — точили всякі *теревені-вені*“.

Тільки треба редуплікацію там у мові шукати, де її джерело було, є і буде: передусім у інтерекціях.

Тому ставляємо і для порівнюючої граматики дезідерат: опрацювання примітивного словотвору та його виділення як осібну, основну групу загального словотвору.

При цьому треба відповідну увагу звернути ще на проблему простягнення.

До цього не треба жадних історичних памятників, а тільки матеріялу живих мов, бо інтерекційний матеріял не (вповні) підлягає ріжним звуковим змінам поодиноких мов, і він у великій мірі затримав ще свій первісний ха-

рактер. Тому із загальнословянського матеріалу можна зробити певні висновки для прасловянської мови, а на підставі загальнороманського і германського можна б вже кинути трохи світла й на іndoевропейську добу II інтерекції і їх словотвір.

Ба навіть можна би зробити вже й певні висновки щодо самого розвитку мови.

Не хочемо встравати в цю тему, яку ми лишили поза рямками нашої праці. А хочемо тільки забрати голо, в тій дискусії, що колись дуже гаряче велась — і обірвалася на нічім — між приклонниками а ворогами «*доби корінів*» (*Wurzelperiode*) при розвиткові мови. *Delbrück*¹⁾ та *Sütterlin*²⁾ і другі уважали її існування за правдоподібне. *Wundt* оспорював таку добу цілком.

Думаємо, що всяка граматична праця, побудована на таких гіпотезах, про чи *contra*, мусить остаточно зійти з манівці. Для нас, граматиків, всі аргументи, про чи *contra* не можуть мати міродайного значіння. Для нас тільки факти мови міродайні. А такий факт це існування інтерекційної сфери в кожній живій мові. Чи доба корінів була чи ні,—ми не знаємо, та що інтерекційна сфера, що вона існує, це ми знаємо. Вона існує й існувала в давних, і найдавніших часах мови.

Ось ця інтерекційна сфера, висліди дослідів на нею, це є одинокі наукові підстави для вирішення питання щодо форми початкових стадій мови.

Ці висліди матимуть для граматичних проблем коріння, перезвуку пнів, і т. д. колись таке значіння, як висліди фонетики для зрозуміння процесів звучні.

5. Тепер декілька заміток до гарної праці: *Schwentner-a*³⁾.

Як це ми можемо побачити в попоредніх уступах, число первісних чисто вокалічних інтерекцій є в порівнанні з другими мінімальне.

¹⁾ *Delbrück: Grundfragen der Sprachforschung.* стр. 113.

²⁾ *Sütterlin: Das Wesen der sprachlichen Gebilde.* стр. 56.

³⁾ *Ernst Schwentner: Die primären Interjectionen in den indogermanischen Sprachen.* стр. 6.

Тому ми не можемо погодитися з думкою Schwentner-a, мовби-то чисто вокалічні інтерекції творили взагалі якусь поважнішу частину інтерекцій в живій мові.

Далі, як ми бачили, то і категорія чисто консонантичних інтерекцій представлялася досить скромно щодо числа, хоча більшою від чисто вокалічної.

На кожний спосіб, знову, не можемо погодитися із думкою Schwentner-a¹⁾, що окреслює консонантичні інтерекції як рідкості в мові.

Шодо своєї різноманітності форми і числа вони перевищають попередню категорію чисто вокалічних інтерекцій. А ми до того й переконані, що їх буде можна ще поповнити прикладами з діалектів.

Schwentner²⁾ припускає також можливість, що інтерекції-новотвори витискають поволі у мові первісні інтерекції.

Думку цю висказав Wundt. Він учає, що з розвитком людської душі, з поступом цивілізації людина має тенденцію виладовувати свої чувства не первісними інтерекціями, а інтерекціями-новотворами, що повстали з відповідних фраз. Так, це буває, що кажеться: *ой лишенко! ой горе! ах Боже!* Але, на загал, про витискування первісних інтерекцій через інтерекції новотвори не може бути бесіди.

Ще з одною думкою Schwentner-a³⁾ не годимося. Він учає, що між первісними інтерекціями а інтерекціями-новотворами є одна фундаментальна різниця: перші можуть бути основою для формаций дієслів, а другі ні.

Це правило в українській мові вже затерте. Але нам здається, що воно взагалі під знаком запитання. Розуміється, якщо інтерекція-новотвір, виділена з діеслова і творить його пень, то діеслово не може буте утворене, бо воно

¹⁾ стр. 15.

²⁾ стр. 5.

³⁾ стр. 49.

вже є. Але: якщо вигляд звуковий при виділенню інтерекції з діеслова зміняється якимось формансом і різниеться звуково від пня діеслова, то формациї діеслів можливі.

На приклад:

пхати : пхичъ : пхичъ-кати;
тикати : тицъ : тицъ-кати.

Але цілком розвинені формациї діеслів від інтерекційних-новотворів, що мають іменники дитячої мови в основі:

бик : бинъ : бинъ! — бинъ-кати;
кінь : косъ : косъ! — косъ-кати;
наця : вацю! — вацю-кати;
кабан : кабасъ! — кабасъ-кати.

6) На кінець ще замітка щодо методи навчання мови.

В бігу нашої праці насунулися нам ще й декілька думок щодо методи навчання рідної мови.

Тому ми зазнайомилися із книжкою Susanne Engelmann¹⁾ про методику навчання німецької мови та думаємо, що ця праця правильно відзеркалює теперішній стан методики навчання рідної мови взагалі. Найшли ми в цій праці багацько глибокого учительського запалу, багацько цікавих порад,—але вся вона побудована на основних думках, що впрост противолежні тим нашим думкам.

З увагою перечитали ми ще й дуже річевий виклад Велигорського²⁾, що також цитує спімнену німецьку дослідницю. Цей виклад, вправді, відноситься до навчання української граматики у гімназіях, але принципіальна основа обом авторам спільна.

В коротці зясуємо тепер наші думки щодо цих питань, підкреслюючи, що вони відносяться до першої доби навчання (7—10-літніх) дітей рідній мові.

¹⁾ Susanne Engelmann: Methodik des deutschen Unterrichts. Leipzig. III. Auflage. Quelle & Meyer. 1929.

²⁾ Др. Іван Велигорський: Навчання граматики рідної мови. Українська школа ч. 1. 1929 стр. 33.

Теперішня метода навчання мови бере на увагу тільки ціль, щоби закріпити в дітях штучний продукт даної літературної мови, ІІ граматики, запас слів і т.д..

Вона свідомо забиває всі креаційні, словотворчі сили дітей, що ховаються в ІІ інтерекційній сфері та дитячій мові, вона нищить мовотворчий активізм дітей та робить їх пасивними слухачами граматики штучної літературної мови.

Тимчасом, на нашу думку, ціллю навчання рідної мови повинно бути власне як найбільший розвиток, креаційних - словотворчих сил дитини!

Ми переконані, що прийде час, де в перших роках школи не будуть дітям забивати голову мовою дорослих, а де педагогія зверне головну увагу в тих літах на розвинення мовотворчих сил дитини, для оригінального творення інтерекцій — слів, для пережиття та відчуття звязку їх значіння й змислового явища.

Практично представляємо собі справу так, що в перших роках науки, побіч науки писання, учитель паралельно систематично розбудовує інтерекційну сферу дітей.

Навязуючи до добре їм відомих інтерекцій - згуконаслідувань голосів домашніх звірят, учитель пічне заохочувати дітей до власних оригінальних згуконаслідувань ріжніх акустичних явищ гуку — шуму. Так пе-рейде учитель із дітьми шуми та звуки природи, голоси різних струментів, шуми та звуки різних дійств, їх нюанси, їх види, і на кінець спробує й звукосимволізацію рухів. При цьому треба розвинути на цій підставі й відповідні назви річей,—от так, як то діти люблять прозиватися.

Весь наклін дітей до шуму — гуку, до забави мусить при цьому бути використаний. Діти повинні так при творенню мови, при цьому майстрованню мови бавитися, як вони бавляться, майструючи свої забавки.

Думаємо, що це є правильний шлях при початковому навчанню рідної мови. Думаємо, що тим школа розвине у дітях нове зрозуміння для мови, вона виховав

у дітій смак і почуття для слова й його згуку, вона дасть їм радість і задоволення творця.

Так виховані діти, діти із творчим почуттям рідної мови, цілком іначе — як до тепер — відчувають в пізніших роках і граматику літературної мови!

Це в головних рисах наші погляди на порушенні проблеми.

Може матимем час, щоби ці думки відповідно розбудувати та їх експериментально випробувати.

Такий експеримент був би цікавий не тільки для методики навчання мови, але й взагалі для мовознавства.

V.

МАТЕРІАЛ.

При встановленню пнів поодиноких інтерекційних груп подані редуплікації та простягнення в круглих (—) дужках, варіанти в гранчастих [—].

Вокалізація пнів подана в такій черзі: - *a - e - u - i - o - y*.

Знак: || попереджає етимологічну замітку.

A.

а -, приставка багатьох інтерекцій, особливо всяких вигуків, що здебільша наслідують голоси наших домашніх звірят. Без приставки *а*- значіння тих вигуків є: примилювати, кликати звірята до людини. В сполученню з тією приставкою їх значіння міняється на: проганяти звірята. Задачою, отже, тієї приставки є уможливити тим звичайно односкладовим інтерекціям: двоскладність та надати тому другому складові сильний експраторний акцент, що характеризує змінене значіння. І так у нас гукають:

<i>а-бір!</i>	„на овець“;	<i>а-бázь!</i>	„на ягнят“;
<i>а-гúш!</i>	„на курій“;	<i>а-дзўс!</i>	„на котів“;
<i>а-кýр!</i>	„на индиків“;	<i>а-лý!</i> <i>а-лю!</i>	„на свиний“;
<i>а-кіш!</i>	„на курок“;	<i>а-фýш!</i>	„на овець“;

a-táсь! „на качок“; *a-kéц!* „на телят“;
a-sá! „на свиний“; *a-цию!* „на пацят“;
a-рý! „на овець-свиний“; *a-гý!* „на гусий“;
a-дýзы! „на голубів“;

Рідко натрапляємо цю приставку також при звуконаслідуваннях голосів звірят: *a-vúrr!* „пес“; *a-гý! a-врý! a-брю!* „голуби“; *абрюкати, аврукати*; далі і при других вигуках для їх посилення: *a-гóв!* „слухай - стій!“; *a-гей! a-гій! a-гі!* „стій - схаменися!“

|| Ось ця роль *a* - при посиленню та при переміні ономатопеїтичних вигуків - приманок, якими ми звірята кличено, приманюємо, на вигуки - нагінки, якими ми звірята проганяємо, не є в етимологічних словарях скоплена. А є це цілком певно щось дуже старого - прамовного.

a - (ага) *e* - (еге) *i* - (ігі) *o* - (ого) *u* - [угу].

a! „вгк., його значення залежить від інтонації: здивовання - іронія, жаль - насмішка“.

пр ст. *ага!* „вгк. зрозуміння, здивовання, притакування“; *агакати*;

e! „вгк. питання, недовірія, легковаження, дрошення“;

пр ст. *еге!* „вгк. притакування“;

i! „вгк. здивовання, жалю, резигнації“;

пр ст. *ігі!* „вгк. обурення, злости“; *ігікати*;

o! „вгк. здивовання, жалю“;

пр ст. *ого!* „вгк. здивовання“;

u! „вгк. обурення“;

пр ст. *угу!* „вгк. підтверження“;

|| Вигуки природні прамови. Але є дві можливості пояснення *ага!* (1) композицією *a + га!* (Schwentner) (2) простягненням. Ми переконані, що *ага - еге - ігі - ого - угу* простягнені форми.

а й - (аяй -) *е й* - *о й* - (ойой -) *у й* - .

аї! „вгк. здивовання - переляку - страху - болю“; *аїкати* „з болю“!

р д п. > *а́й - а́й* > *аяй!* *аякати*; „посилення попередніх прикладів“;

е́й! „вгк. болю“;

ой! „вгк. страху - болю“; *ойкати* „з болю - жалю“;

р д п. > *о́йо́й!* *о́йойкати* „посилення попередніх прикладів >; *ийкати*, (вр. *зойкати*)“;

уй! „вгк. болю“;

|| Природні вигуки прямови.

а х - е х - о х - у х - .

ах! „вгк. здивовання - страху - болю - жалю“; *ахати*, *ахкати*;

ех! „вгк. жалю - резигнації“;

ох! вгк. болю - жалю“; *охати*, *охкати*;

ух! „вгк. страху - болю - холоду“; *ухкати*, *ухнучти*

|| Природні вигуки прямови.

Б.

ба - (баба - бала - баб - балаб -).

ба! „вгк. підтвердження“; *бакати*;

р д п. *бабакати*, *бабонити* „при ворожінню бурмотати“;

п р с т. *бакати* > *балакати*, (*бала́кати*, = *балакати* × *калякати*); *балакун*;

п р с т. *бабонити* > *балабонити* „калатати дзвінком“;

балабон „дзвінок“; *балабій* „кличка барана (від дзвінка)“;

д м. *балъ* „ягня“;

|| *балакати* має ріжні пояснення. В. Е. W. *bala* — подає дві можливості: а) звуконаслідування, зрівняй стінд. *balbalá-karoti* „заїкатися“, до *bolbol'q-* без прикладу з укр. мови; моск. *балаболить* із *болоболить*; в) звязок із *Part.* на *-l-* *balъ* до *bajo* 1. Р. Е. S. виводить наше слово з **бол-бол-*, як а). Вг. S. Е. цитує поль. *bałakać* утворене від прапнія **ba* — „говорити“; це пояснення оперте на М. Е. W.

ba z, де й укр. *балакати* зазначене без подання шляху, як із *ba* — розвинулось *bala* —.

Розуміється, із *болоболити* через акання могло повстati *балаболити*; але для пояснення *балакати* це без значіння, бо укр. наголос на другому складі. Далі, ми не бачимо підстави для думки, що це слово в укр. мові запожичене із моск. мови. Тому прихиляємося до думки, що в основі лежить старий пень *ba* — „говорити“, з яким і та стара інтерекція має звязок, а *балакати* визнаємо простягненою формою. Польське *balakać* з українського.

б а м - (б а м б а м - б а л а м -) б е м - б і м - б о м - б у м -
(б у м б у м -).

бам! „вгк. звкн. дзвону“; *бамкати*;
р д п. *бамбам!* „вгк. звкн.“; *бамбамкати*, *бамбилити*;
прст. *бам!* > *балам!* „вгк. звкн. дзвону“; *баламкати*!
„до значіння включене їй гойдання дзвону“;
бемкати! „вгк. звкн. дзвону з ясним голосом“;
бім! „вгк. звкн. дзвону з дуже високим голосом —
(сигнатурки)“;
бімкати! „зле грати на фортепяні“;
бом! „вгк. звкн. глухого звуку дзвону“; *бомкати*;
д м. *бомба!* „церква“;
бум! „вгк. звкн. глибокого звуку дзвону“; *бумкати*;
р д п. *бумбумкати*.
|| Сім'я перекличних вигуків новішого часу. Немає в Br. S. E., P. E. S..

б а х - (б а б а х - б а р а х -) б е х - (б е б е х -)[б е в х -
б е б е в х -] б у х - [б у р х - б у с ь -].

бах! „вгк. звкн. вистрілу - упадку якогось тіла“; *бахати*;
р д п. *бабах!* „вгк. звкн. сильного згуку“; *бабахати*,
бабахкати „сильно ...“;
пр ст. *бах!* > *барах!* *бахбаражнути* „сильно....“;

бех! „вгк. звкн. вистрілу - упаду з яснішим згуком“; *бехнути;*

р д п. *бебех!* „вгк. звкн. сильного упадку“; *бебехнути!* „сильно....“;

в р. *бевхати;*

р д п. *бебевхати, бебевхнути!* „сильно....“;

бух! „вгк. звкн. вистрілу - удару з глухим, низьким згуком“; *бухнути“;*

р д п. *бубухнути!* „сильно“;

в р. *бурх!* „вгк. для пориву вітра, удар хвилі“; *бурхати* „вітер“;

2 скд. *бухй! бухй!* „вгк. звкн. кашлю“; *бухикати* „кашляти“;

|| Праслово: Br. S. E. *buch!* B. E. W. припускає і независимий новотвір звуконаслідування. За ним і P.E.S. На це вказувала би і ціла група в укр. мові зі своєю різнородною вокалізацією.

P. E. S. виділяє: *бафхтатися* і укр. *барахтатись* і за Шахматовим¹⁾ виводить це слово із **борхъ-тати*; **борхъ* мало би бути формою аоріста від **борти*. Горяевъ²⁾ думає що це новотвори від: *бороться*. Обидві думки безпідставні; *барахтатися* є до *барахнути*, а це з *барах-* простягеної форми до *бах-*.

бац- (бабац-) [бенц- бендер-] буц- (бубуц-).

бац! „вгк. звкн. удару, - головно удару баранів“;

бац-баран! *бацнути;* „ударити, гринути, стрілити“;

д м. *бацькати, бацяти* „чогось часто дотикатися - замазувати“;

р д п. *бабац!* „вгк. звкн. сильного удару“; *бабацнути* „сильно“;

¹⁾ Извѣстія отдѣленія русскаго языка и словесности Императорской Академіи Наукъ. С. П. 7. 2. 353 ст.

²⁾ Н. В. Горяевъ. Сравнительный Этимологический Словарь Русского Языка. Тифлісъ 1896.

в р. *бенц!* *бендз!* „вгк. звки. упадку на коліна, чогось на землю“;

буц! *баран-буц!* = *бац!* *буцати, буцкати;*

д м. *буцьо* „яблучко,- певно тому, що можна кидати“;

р д п. *бубуцинути* „сильно...“;

|| Вигуки звуконаслідування прямови. В. Е. В. *басаю*.
Можливо, що *бац*- *буц*- паралелі до: *бах*- *бух*. Сюди не належить і немає пояснення:

базы! „вгк. приманка овець“;

д м. *базя!* „ягня“; *базікати* „лепетати“;

Можливо, що *базя* належить до: *баран* і є формою дитячої мови, від якої потім утворений вигук.

бе! „вгк. обридження“; = *фē!*

д м. *бека, беца* „щось поганого“; *бецятти* „замаститись — caccáge“;

|| Природний вигук прямови.

бе - (бебе) [бей - бев - бов -] бу - (бубу - бугу -).

бе! „вгк. перекличний овець - ягнят - кіз“; *бекати* „вівці - кози - діти“;

р д п. *бебе*; „вгк. звки. те саме“; *бебекати*;

в р. *бейкати* „проганяти звірі“;

в р. *бев!* вгк. „звки. дзвону“; *бевкати*“;

р д п. *бебекати*;

в р. *бов!* „вгк. звки. дзвону“; *бовкати* „дзвін, - язиком молоти“;

бу! „вгк. звки. глибокого гудіння,—реву бугая“; *букати буча*;

р д п. *бубукати, буботати* „медвід“; *бубоніти*; *бубон, бубнити*;

п р с т. *бугу!* „вгк. перекличний бугая“; *бугукати*;

|| Сім'я перекличних вигуків прямови. Розтягнена форма: *бугу!* може буде й новотвір з: *бугай*.

бель - буль - (бубуль).

белькати, белькомати;
буль! „вгк. звкн. булькання: кров, вода, окріп“; булькати; бульк! бульчати;
рдп. бубулькати;
|| Вигуки звуконаслідування прямови в основі В. Е. W.
bъlkъ-.

бер - бир - бор - бур - [бурх -].

бер! „вгк. нагінка на овець“;
бир! бир! „вгк. приманка овець“; биркати;
дм. биря „вівця - ягня“;
боркомати, бормотати;
бур - ку - ку! „вгк. звки. голубів - самців“; буркати,
буркомати, бурмотати, буркувати.
бурх! „вгк. для пориву вітра, удар хвилі“; бурхати
„вітер“;
|| В основі вигуки звуконаслідування прямови. В. Е. W.
burkajo. При бурх! є вплив: буря, бурити;

бз! „вгк. звкн. зичання“; бзик, бзичати;

|| Вигук звуконаслідування. Праслово: Br. S. E. *bzik*.

бинь - [биць -].

бинь! бини! „вгк. приманка коров, телят“; бинькати;
дм. биня „бик, корова, теля“;
биць! биць! „вгк. приманка коров, телят, овець“;
дм. биця „рогатий домашній скот; баран, віл, корова, цап“
2 скд. бицю! бицю! „вгк. приманка телят“;
|| В основі форми дитячої мови від бик: биня та биця;
від них потім утворені вигуки — приманки: бинь! та бици!

блик! „вгк. для мигнення світла“; ближнати;

|| До цього слова автор: *blъskъ*, Українська мова
в В. Е. W. Slavia V. ст. 13.

блім! = *блік!* *блімати;* *блімнути;*

|| До цього слова автор: J. A. 35 ст. 349. Мабуть праслово з варіяントою *блім* — || *блік* —.

блісь! = *блік!* *бліснути.*

|| В. Е. W. праслово з -у - вокалізмом до *błyskъ*. Від нього утворений вигук.

бовть! „вгк. звки. упаду в плин“; *бовтати;*

|| В основі вигук звуконаслідування прямови. В. Е. W. *bъltajъ.*

брѣ! „вгк. дрожі, холоду, обрідження“;

|| Природний вигук.

брѣнеке! „вгк. звки. жабів“; *брѣнекекати* „жаби“;

|| Вигук звуконаслідування прямови.

брень - бринь - брунь - [брянь - брям - брязь].

брѣни! „вгк. звки. металічного звуку“; *бреніти* „струна, підківки, шиби, губи, бжоли, комар, джерело, луна“;

бринь! = *брень!* *бриніти,* *бринькати;* *бринькоміти;*

брұнъ! = *брень!* *брұніти,* *брұнъчати* „бжоли - хруші“;

в р. *бряньчати;*

в р. *брямчати;*

в р. *брязь!* „вгк. звки. металевого звуку“; *брящати;*

|| Праслово В. Е. W. *bręcъ.* В основі звуконаслідування, тому вигуки старі формаций. Br. S. E. *brzecъ.*

брех! „вгк. звки. собачого гавкання“; *брехати;*

|| Праслово. В. Е. W. *bresъ.* Br. S. E. *brechać.* Вигук, правдооподібно, новотвір.

брізь! „вгк. окроплення водою, упаду на землю, в плин“;
бриськати = *прискати*, = *присы!* „вгк. те саме“;

|| В. Е. W. праслово: *bryzgajq*. В основі звуконаслідування; тому вигук стара формaciя.

бrik! „вгк. скоку, удару ногою“; *бrikати*;
2 с к д. *брику!* *брику!*

|| В. Е. W. *brykajo*; праслово із значінням руху, тому вигук старий.

B.

ва - (вава -) ве - (ве ве -).

ва! „вгк. звкн. кота, собаки“;
р д п. *вав!* „те саме“; *вава!* „вгк. болю“; *вавкати* „жалуватись на біль“;
вава - вур! „вгк. звкн. голубів“;
ве! „вгк. звкн. медведя; - вгк. обридження= *фе!*“; *векати* „кричати“;
р д п. *веve!* „вгк. здивовання“; *вевекати* „бурмотати“;
|| В основі почасти природні вигуки болю, почасти звуконаслідування. Р. Е. S. *вавакать*.

вай - вей - .

вай! „вгк. болю, жалю“; *вайкати* „жалібно кричати“;
вайкіт „жидівський“;
вейкати „медвід“;

|| Звязок з природними вигуками: *ай!* *ей!*, з яких лябіовеляризацією могли *вай - вей* розвинутись. Почасти вплив жидівський—, але можливо, що й старе. Br. S. E. *wej*

вар - вор - вур - .

варчати „пес“;
ворчати „пес, кіт“; *воркіт*;

вур! „вгк. звкин. пса, голуба, кота“; *вурчами-* „мурчати“;

|| В основі праслово звуконаслідування. Br. S. E. *wark*. P. E. S. *ворчать*. M. E. W. *verk*—. Тому й вигук може бути старої формациї.

варай! „вгк. стій,—не рушай!“;

|| З німецького—через польське *wara!* Br. S. E.

ваць - вець - .

вацы! „вгк. приманка свиний“;

2 скд. *ваю!* *ваю!* *ваюкати*;

вець! = *вацы!*

|| Думаємо, що це нові формациї, що мають в основі (*наця*) : *наць - наци!*

вертми! „вгк. для скорого руху, - повернення“; *вертити*;

|| Вигук є новотвір, утворений від праслова. Br. S. E. *wiercieć* P. E. S. *вертить*.

виль! „вгк. для скорого руху, - махнення“; *виляти* „хвостом“;

|| Вигук є новотвором від праслова. M. E. W. *vil-* P. E. S. *вилять*.

вутъ! *вутъ!* „вгк. приманка качок“;

|| В основі лежить праслово M. E. W. *опту*; сюди укр. *утка*; із: *утъ - уть* повстало лябіовеляризацією: *вутъ - вутъ*.

Г.

га-(гага-гала-)ги-(гиги-)гі-гу-(гугу-)

га? „вгк. запиту, - нагінка на птицю“; *гакати*;

рдп. *гагакати* „грімко говорити“;

прст. *галакати* „кричати“; *гала!* „вгк. нагінка на птицю“;

ги! „вгк. сміху“; (*гикати*);

р д п. *гиги!* „вгк. звкн. сміху,-ржання“; *гиготати* „кіньрже“;

гіготати „ржати“;

гу! „вгк. для подуву вітру“;

р д п. *гугу!* „те саме“; *гуготити* „шум“; *гугнати*; *гугнити* „неясно балакати, ворона, ловецький ріг“;

|| В основі є ріжного рода вигуки звуконаслідування прамови, що всі разом творять одну семю. В. Е. W. *gagajo*, *gogot'q*, та *gogvñq*; Вг. S. E. *gogodze*, та *gegač*. Замічаємо ясну розтягнену форму: *гакати* > *галакати*; відповідної моск. форми Р. Е. S. немає. Хотяй старе -*g*- повинно бути в укр. мові -*g*-, то ономатопоетичний нахил мови затримав і подібну семю з -*z*- формами:

га- (га г-) г е - [г е в -] (г и г - г і г -).

Sa! Sa! „вгк. звкн. гусий“;

р д п. *Sabati*; *Sabotati*;

Se! Se! „вгк. звкн. гусий“; *Sebatyi* „гуси“;

в р. *Sevkati* „гуси“;

Sibnuty „передсмертний голос“;

Sibnuty „згіннути“;

га в - [га в х -] г и в - г о в -.

gav! „вгк. звкн. гавкання пса“; *гавкати*;

в р. *gavx!* = *gav!*

гивкати „сова“;

гов! „вгк. стій!“; *говкати*;

|| В. Е. W. під: *gava*. Праслово з основою звуконаслідування. Тому вигуки старої формації. *гов!* „стій!“ мабуть з румунського.

га й - (га лай -) г е й - г и й - г о й - г і й - .

гай! „вгк. нагінка на птиці“; *гайкати* „проганяти птицю“;

гая! = *гай!*

пр ст. *галай!* „вгк. нагінки на птиці“; *галайкати*, *галайкотати*; *галай - балай!*

гой! = *гей!* *гойкати*; *гой-да!* „вгк. для гайдання, гойдатися“;

гей! „вгк. нагінка на птиці, - волів“; *гейкати*;

гій! = *гей!*

гій! = *гей!* *гійкати* „кричати на воли, коні“;

|| В основі прастарі вигуки пастухів. Р. Е. С. I *гайдати*; Br. S. E. *hej*; до *гойда!* : *huštač*.

гайс-[гас-галас-]гейсь-гісь-гись-.

гейсь! „вгк. нагінка на волів“; *гейса!* „вгк. нагінка на волі на ліво!“; *гейсати*;

гайсати = *гасати*;

в р. *гасати* „бешкетувати, бігати, витанцювати“;

пр ст. *галасати*, *галасувати*, *галасування*;

гісь! „вгк. нагінка на овець“;

гись! „вгк. нагінка на курий“;

|| Слово «*галас*» має цілий ряд пояснень. Гляди: автор Українська мова в B. E. W. *Slavia V*. ст. 6. Br. S. E. *hasat* датує щойно 17 віком і думає за B. E. W. *heslo*, що це слово з польського перейшло на Русь; нотує також чеськ. *hejsat*. Щодо *halas*, то це слово давно не було знане і Бр. (з знаком питанним) домірковується, що воно до *halat!* *halat!* *halala!* якось дороблене. Ці міркування не переконують. Вся група складається із старих вигуків пастухів - чумаків і тяжко подумати, щоби *гейсати*-*гайсати* було в нас чуже. Тому ми уважаємо ці слова старими та виводимо з них *гасати* із розтягненням: *галасати*. Р. Е. С. відповідає московської форми не має.

гам! „вгк. для замкнення уст, - ковтання“;

д м. *гам!* „вгк. їсти“; *гамати*; *гамкнутти*.

|| Без етимології. Помимо B. E. W., що виділяє *gatom* укр. *гомін* від моск. *гам*, укр. *гамір*, *гаморити*, та перше уважає чужим, а друге основаним на звуконасліду-

ванию — ми за Р. Е. С. єомонъ, замъ уважаємо за спільну семю звуконаслідування та навязуємо наші слова до цієї групи.

гар- (гаргар- [гаргар-]) гир- гур-.

гар! „вгк. звкн. гарчання пса“; *гаркати, гарчати;*

р д п. *гаргар!* „те саме“; *гаргара* „язиката баба“;

в р. *Гаргара* „те саме“;

гир! „вгк. звкн. гарчання пса“; *гиркати, гирчати;*

гур! „вгк. звкн. упадку“; *гуржотити* „вози, грім, коралі по землі“; *гуркіт.*

|| В основі праслово звуконаслідування. В. Е. W. *garkajq* Br. S. E. *hurkot.* Тому вигуки старої формациї.

гац - гиц - гоц - гуц - .

з - гацькати „змучити коні“;

гиц! „вгк. для скоку“; *гицати* „їхати верхом“; *гицкати;*

гоц! *гоцкати.*

2 скд. *гоца!* „вгк. для скоків.“;

гуц! *гуци!* *гуцию!* „вгк. для гуцкання дітий“; *гуцати;*

|| Br. S. E. *hysnqč, hoc!* Ми думаємо, що ці слова старі,— на це вказує їх звязок з мовою няньок.

геп - (гегеп -) [г е р г е п -] гоп - гогоп - гуп -
(г у г у п -).

геп! „вгк. звкн. упаду—удару“; *гепати, генунти, генонунти;*

р д п. *гегеп!* „вгк. сильно....“; *гегенунти* „сильно....“;

в р. *гергеп!* „вгк. сильно....“; *гергенунти, гергепа;*

гоп! „вгк. звкн. для тупання, танцю“; *гопати, гопкувати, гопцовати;*

р д п. *гогоп!* „вгк. звкн. щоби відгомін викликати“;

гун! „вгк. звкн. для упадку, удару, глухого звуку“;
гунати, гунотити;

р д п. *гугун!*

|| Br. S. E. *hop!* *hopnqč* думає, що польські слова повстали не без німецького взірця: *hopst!* Ми сумніваємося

та вказуємо на широкий розвиток цієї групи в укр. мові. Тому Р. Е. С. *гонакъ*, неправий, що це слово з польської мови та що його джерело німецьке.

г е т - г о т - г у т - .

гетта! „вгк. нагінка на коний“;
готьта! „вгк. нагінка на коний“;
гуттю! „вгк. нагінка на вовків“;

|| Br. S. E. *hej*; це ріжні вигуки пастухів. До цього роду треба зачислити і:

гидж - га! „вгк. травля собак“;
гуджа! *гудзя!* *гузя!* „те саме“;

глип! „вгк. для скорого погляду“; *глипати*;

|| B. E. W. *gliąja*, думає, що це слово з чужого, герм. джерела. Вигук нової формaciї.

глядь! „вгк. для скорого погляду“; *глядіти*;

|| B. E. W. *gledajō*, праслово. Вигук нової формaciї. Br. S. E. *glądać*.

г р е м - г р и м - г р о м - г р у м - .

греміти „грім“;
грим! „вгк. звкн. удару“; *гримати*, *гримотати*;
громіт, *громотіти*;
грумотіти = „грюкотіти“;

|| B.E. W. *grъm'q*; праслово. Br. S. E. *grzmieć*. Вигук, з огляду на значіння сем'ї, старої формaciї.

г рак - [гряк-] г р у к - [грюк-].

грак! „вгк. звкн. стуку“; *гракати*;
гряк, *грякати*;
гruk! „вгк. звкн. глухого стуку“;

грюк! *грюкнути*, *грюкомати*, *грюконути*;

|| Проти В. Е. W. *grajo*, *graco*, маємо вражіння, що це звуконаслідування, варіанти до: В. Е. W. *gruchajq*; тому й вигуки старі формаций.

гук- (гугук- гулюк-).

гук! „вгк. для сильного звуку“; *гукати*, *гуконути*;

2 скд. *гуку!* = *гук!*

рдп. *гугукати*;

прст. *гулюкати*;

|| В. Е. W. *gukъ*, праслово; тому вигуки первісні.
Р. Е. S. *гукъ*—звуконаслідування.

гулі! „вгк. приманка голубів“; *гуль!* „те саме“;
дм. *гуля* „голуб“;

|| Вигук утворений від слова дитячої мови; джерело цього слова не ясне.

гульк! „вгк. для неочікуваного появлення чогось“; *гулькунти*, *гуляти*.

|| В. Е. W. *gulъ*, праслово; вигук первісний.

гусь „вгк. приманка гусий“;
2 скд. *гусю!* *гусю!* „те саме“;
дм. *гуся* „гуска“;

|| Вигук утворений від слова: *гуска*, дм. *гуся*.

гуш! „вгк. нагінка на птицю“;
гуч! „те саме“;
гиля! „вгк. нагінка на гусий, качок, голубів“;

|| Не ясне. М. Е. W. *gel*—для гиля—неправдоподібне.

І.

гел - [гер-].

Гел! „вгк. звкн. гусий“; *Гелкати*, *Гелкомати*;
в р. *Геркомати*, *Геркомати* „гуси“;

= Основа звуконаслідування. Старий вигук.

грів - грів - [грін -].

Грів! „вгк. звкн. шипіння гусій“; *Грівджати;*
Грів! „вгк. звкн. каркання“; *Грівчати* „каркати“;
в р. *Грінчати* „каркати“;

|| Основа звуконаслідування. Старі вигуки.

Гудз! Гудз! Гудзусь - на! „вгк. приманка свиний“; чер-
гується з: *куць - куцы!*

|| *куць - куць* із: *кусъ - кусъ* від *кусай - кусати*.

Д.

дер - дир - .

дер! „вгк. звкн. рвання тканини, — „деркача“; *дерката;*
деркомоти „деркачі“.

р д п. *дердер!* „вгк. звкн. деркача“;

д м. *дердер!* „назва гри“;

дир! „вгк. звкн. деркача“; *дирката* „деркач“;

|| В. Е. W. *derkajō*; до *derq*; праслово. Br. S. E. *der-*
dač, *derkacz*; вигуки старої формії.

дж! *джса!* „вгк. звкн. свисту різки, — удару“;

|| Звуконаслідування.

дзв - дзвиз - дзвіз - .

дззв! „вгк. звкн. свисту батога, нагайки“;
дзвізнути „ударити батогом“;
дзвізчати „пчоли, стріла“;

|| Звуконаслідування.

дзень- (дзеньдзень- дзелень-) дзинь- дзінь- .

дзенъ! „вгк. звкн. маталевого дзеньку, підківок, дзвінка“.
дзениката;

д м. *дзеня* „все, що дзенькає“;

р д п. *дзенъдзенъ!* „вгк. звки. довшого дзенькання“;
п р с т. *дзеленъ!* „вгк. звки. дзвінка“; *дзеленъкати;* *дзеленъкоміти* „вікна“;
дзинъчати „чарки“;
л м. *дзіня* „все, що дзенькає, гроши, бляшки“.

|| Звуконаслідування; впливає і на: *звеніти* > *дзвеніти*,
дзкін, Br. S. E. *dzwon*. Р. E. S. відповідних форм до нашої
групи не подає.

дзиг - [дзиг-] (дзидзиг-) [дзиндзиг-].

дзиг! „вгк. бистрого руху“; *дзигоміти* „коники“;
в р. *дзиб!* „вгк. свисту кнута, тикання годинника“; *дзи-*
бати „вертітися“;
р д п. *дзидзібати* „по жидівському балакати“;
в р. *дзиндзібати*;

|| Звуконаслідування молодшої формації, що скоплює
в собі тикання та вимахування долішньої стрілки старих
годинників: *дзиб*-арів. Можливе, що варіята до Br. S. E.
dyg, dygać; Р. E. S. *дыгать*. В. E. W. *dygaję*.

дзусь! джусь! „вгк. пріч! гет!“;

|| Не ясне.

дзъоб - дзюб - дзиб -

дзъоб! „вгк. звки. дзъобання“; *дзиобати*;
дзюб! „вгк. звки. дзъобання“; *дзюб, дзюбати*;
дзибунти „ударити“;

|| M. E. W. *sob-*, в основі праслово; Br. S. E. *dzjób*;
тому й вигуки старі. Форми з -д- новстали під впливом
звуконаслідування.

дзюб! „вгк. звки. шипгання“; *дзюбати, дзюбунти*.

|| Звуконаслідування. Мабуть варіята до *циукати*,
„точором“; Br. S. E. *cipra*.

дзюр- [зюр-] дзъор- дзири-.

дзюр! „вгк. звки. капання води“; дзюрити „тонкою струєю“; дзюркотати „дош“;

в р. зюр! „вгк. те саме“; зюрити = „дзюрити“;

дзъоркач = „дзенкач“;

дзиричати.

|| Звуконаслідування. Мабуть варіянти до: цюркотати, Вг. S. E. ciura.

дзявл „вгк. звки. щеняти“; дзявкати, дзявкоміти;

|| Звуконаслідування; може варіята до няв-кати, бляв-кати, мяв-кати.

див! „вгк. скоку на ноги“; дивати;

2 ск д. диву-диву! „вгк. скоків“;

|| В. Е. W. dybajq. Вг. S. E. dybać, старе слово в основі, тому й вигук задля значіння старий.

диндати „качати-махати ногами“;

пр ст. диндилиндати „теліпатися“;

|| Вг. S. E. dyndać від 18 віку, із чеського. Приклад простягеної форми.

дмух! „вгк. дуття“; дмухати, дмухонути;

|| В. Е. W. dymq; праслово. Вг. S. E. dma. Вигук нової формациї.

драп- [дряп-] драп-.

драп! „вгк. звки. драпання кігтями“; драпати, драпонути;

в р. дряп! = драп! дряпати;

дрепенути = дременути.

|| В. Е. W. drapajq; Вг. S. E. drapać (= drała dać відповідає значінню: дрепенути); праслово; вигуки старі.

ძրիմ! „вгк. звкн. бистрого удару ногою“; *ძրիմати, ძրիմонутi.*

|| B. E. W. *dr̥gajq;* Br. S. E. *dr̥gać;* праслово; задля значіння вигук старий.

ძրիս! „вгк. звкн. сассаге“; *ძրիսтати;*

|| B. E. W. *driskajq;* Br. S. E. *dryzdać, drystać;* праслово, вигук старий.

ձուծ! „вгк. звкн. музики, сопілки“; *ձուծити* „на сопілці“; *ձուծка;*

|| Br. S. E. *duda,* звуконаслідування; B. E. W. *duda,* думає, що чуже — в основі із турецького. Р. Е. S. *ձուծ* за Горяевом: звуконаслідування; це і наша думка, тому думаємо, що вигук старий.

դորկ! „вгк. звкн. легкого удару“; *դորկати;* „стукати“;

|| Або як варіанта до Br. S. E. *turkot,* або до *dep-* *diր-*. На всякий випадок звуконаслідування, старий вигук.

E.

եմ! „вгк. легковаження — резигнації“;

|| Не ясне. Може до: *om!*

Ж.

յշ - յշ! „вгк. для горячого“;

дм. *յշիշա* „все горяче“;

|| Природний вигук.

յշբух! „вгк. вилиття води“; *յշբухнути;* „чогось нараз налити“;

|| Мабуть варіант до: *бух-* під впливом: *յшбан* „збан до води“;

жив! „вгк. звки. воробця“;

|| Мабуть до *жевжик* „воробець, вітрогон“;

3.

з з - з и з - з ю зъ - .

з....з' „вгк. звки. голосного щипіння“; *зикати*;

зичати „кричати хрипло“;

рдп. *зизати* „дикі гуси“;

дм. *зюзя* „комарик“;

|| Звуконаслідування.

з і р к - з и р к - .

зірк! „вгк. для скорого погляду“; *зіркнути*;

зирк! = *зірк!* *зиркнути* „скоро глянути“;

|| М. Е. W. *zer - 1*; Br. S. E. *zerkenqć*; праслово. Вигук
нової формациї.

I.

i-ги! „вгк. звки. ржання“;

|| Звуконаслідування. Композиція *i* + *ги*.

Й.

йо?! „вгк. здивування—зашту“;

|| Нс ясне.

K.

кібась! „вгк. приманка свиний“; *кабаськати*;

|| Утворено від *кабан*.

к а в - [к і я в -] к е в - .

кав! „вгк. звкн. писку дитини, кота, ворони, щеняти“;
кавкати „ворона“; *кавка*;
в р. *кіявкати* „кавки“;
кевкнути „гикнути“;

|| B. E. W. *kaučka*; Br. S. E. *kawa*, праслово; з огляду на значіння вигук старий.

д м. *кака!* „вгк. все нечисте,—сассаге“; *какати*,

|| Слово дитячої мови. B. E. W. *kakajo*; Br. S. E. *kakač*.

какаріку! „вгк. звкн. когута“; *какарікати*;
кукуріку! „те саме“; *кукурікати*;
кікірікі! „те саме“; *кікірікати*;

|| Звуконаслідування. B. E. W. *kukurekajo*.

к а п - [к р а п -].

кан! „вгк. звкн. капання плину: слози, крові, горілки“;
канати, капицювати;
в р. *крап!* „вгк. звкн. == кап!“; *крапати, накрапати*
„дощ“;

|| B. E. W. *kap'o*; варіянта під впливом: *krop'a*. Br. S. E. *kařač*; праслова. Задля значіння вигуки первісні.

к а х - к и х - .

ках! „вгк. звкн. качки“; *кахкати* „качка“;
2 скд. *кахі!* *кахі!* „вгк. звкн. кашлю“; *кахикати*
„кашляти“;
ких! „вгк. звкн. сміху“; *кихкати* „хохотати“;
|| B. E. W. *kicchno*; Br. S. E. *kichatč*. Основа звуконаслідування, тому вигуки стари.

к в а - к в и - к в і - к в о - .

квак! „вгк. звки. жаби“; квакати „жаби“; квак! „вгк. те саме“;

квичати;

кви! „вгк. звки. свині“; квікати „поросята“; квік „вгк. те саме“;

в р. кувікати;

кво! „вгк. звки. квочки, жаби, стогону“; квокати „квочка“; квок! „вгк. те саме“;

|| B. E. W. *kvakajq*, *kvicq*; Br. S. E. *kvak*, *kwik*, *kwoka*; до варіанти: *kuwiek*, B. E. W. *kukuiwika*. Звуконаслідування — старі вигуки.

кив! „вгк. кивання“; кивати;

|| B. E. W. *kyvajq*, праслово Br. S. E. *kiwas*. Вигук, мабуть, нової формациї.

кидъ! „вгк. кидання“; кидати;

|| B. E. W. *kydajq*, праслово. Вигук, мабуть, нової формациї.

к и р - к у р -

кир; „вгк. звки. сполосеної курки“; киркати „різко кричати, — сполосені курки“;

кур; „вгк. приманка индиків“; куркати „в череві бурмотіти“;

|| B. E. W. *kirv*, праслово; Br. S. E. *kur*, думає за Соболевським, що остаточне джерело іранське. Помимо того, на нашу думку, ці вигуки старі.

кис! „вгк. травлі пса“,

кс! „вгк. нагінка свиний“;

|| Не ясне; кис! може до кусь!

киц- кец- кіц- .

кицы! „вгк. приманка кіток“;
д.м. *киця* „кітка“;
кецы! *кецы!* „вгк. приманка поросят“;
кіць! „вгк. приманка кіток“;

|| Br. S. E. *kiccia* виводить з німецького. Тоді би вигуки утворені були на підставі даного слова дитячої мови. Наш погляд гляди: *міць - миць - мець - муць -*.

киш- куш- .

киши! „вгк. нагінка на птицю“; *кишкати*;
куш! „вгк. нагінка на овець“;

|| Не ясне. Певно вигуки пастухів в роді: *гут!* *гуч!*

кізь! *кізь!* „вгк. приманка кіз“;

|| Від *коза* утворено.

кітъ! „вгк. котиться щось“; *котитися*.

|| B. E. W. *koł'q*; праслово; вигук нової формaciї.

клап- клеп- кліп- клюп- .

клап! „вгк. звки. удару“; *клапати*;
клепати „язиком, молотком“;
кліп! „вгк. для скорого руху повіки“; *кліпати* „очами“;
клюпати „клюкати“;

|| В основі звуконаслідування. B. E. W *klapajq*; *klep'q*.
Br. S. E. *klepać*, *kłapać*, Вигуки первісні.

клац! „вгк. звки. клацання зубами“; *клацати*;

|| B. E. W. *kłęcajq* 2; вигук старий задля значіння.

КЛЬОК - КЛЮК - .

кльок! „вгк. звкн. квочки“, = **квок!**; **кльокати** = **квокати**;

клюк! „вгк. звкн. удару“; **клюкати** „довбач, куля“;

|| B. E. W. до *kłoc* як варіанти. Звуконаслідування основовою, тому вигуки старі.

ко-ко-ко „вгк. звкн. курки“; **кокотіти**;

д м. **коко** „яйце“;

|| Br. S. E. *koko*, *kokać*; в основі дитяче слово; вигуки старі. B. E. W. *koka*. P. E. S. **кокотать** виводить із звуконаслідування.

ковзъ! „вгк. ковзання“; **ковзатися**;

|| Br. S. E. *kielzat*. Вигук є новотвір.

ковть! „вгк. ковтання“; **ковтати**;

|| B. E. W. *kultajq*; вигук є новотвір.

КОД - (КОДКОД - КУДКУД -).

кодкати „курки“;

р д п. **кодкодакати** „кури“;

кудкудак! „вгк. звкн. кудкудацання“; **кудкудакати**.

|| B. E. W. *kokodakati*, звуконаслідування.

косъ! косъ! „вгк. приманка лошаків — коний“; **косъкати** „пестити коні“;

д м. **кося** „кінь, лошак“;

|| Вигук утворений від дитячого слова, яке є песливою формацією до кінь — коня: **кося, косъо**; Br. S. E. **коў**.

кресъ! „вгк. кресання“; **кресати**;

|| B. E. W. *kresq*; праслово Br. E. S. *krzesat*. Мабуть, вигук нової формациї.

кра- (кракра-) кру-.

кра! „вгк. звки. ворони“; *кракати* „ворони“;
р д п. *кракра!* „вгк. те саме“;
кру! „вгк. звки. ворони“; *крукати*.

|| В. Е. W. *kracō*; в основі звуконаслідування, тому
вигуки старі.

ку- (кук- [кик- (килик-)]).

ку! „вгк. звки. зазулі“; *кукати* „зазуля“;
р д п. *куку!* „вгк. звки. зазулі“; *кукукати*;
кикати „зазуля“;
п р с т. *киликати* „птахи“;
п р с т. *киги!* „вгк. звки. чайки“; *кигикати*.

|| В. Е. W. *kukajo*; основа звуконаслідування, тому
вигуки старі. Br. S. E. *kukat*.

кум! „вгк. звки. жабів“; *кумкати* „жаби“.

|| Варіянтер до В. Е. W. *kinkajo*; звуконаслідування.
Вигук старий.

кусъ - кс-.

кусъ! „вгк. травлі пса на когось“;
кс! „вгк. те саме“;

|| Утворений вигук від *кусати*. Варіянтер мабуть: *куцъ!*

Л.

лап- лоп- луп- [ляп- льоп-].

лап! „вгк. хватання“; *лапати, лапнути*;
2 с к д. *лáпу!* *лáпу!* „вгк. те саме“;
lop! „вгк. звки. удару крилами“; *lopкати* „крилами“;
луп! „вгк. для скорого руху повіки, - легкого удару“;
лупати „очима“;

в р. *лляп!* „вгк. звкин. легкого удару“; *лляпами*, *лляпнути*;
в р. *льон!* „вгк. звкин. удару“.

|| В. Е. W. *lafaq* 1. Гр. S. E. *lafas*, мабуть звуконаслідування, тому вигук старий. В. Е. W. *lofaqo*, звуконаслідування вигук старий. В. Е. W. *lip'q*, задля значіння вигук старий.

Варіанти: *лляп! льон!* до В. Е. W. *lafaq* 2, *lofaqo* під впливом: *цяпами*. Р. Е. S. *ляпать*.

леле- *лоло-* *лулу-* [люлю-].

леле! „вгк. горя, нещастя“; *лелеками* „стогнати, заводити“;

лолотими „шум бистрої води“;

лулукати „сова, сич“;

д м. *люлю!* *люлі!* вгк. спати“; *люляти* „спати“; *люля* „колиска“;

|| В. Е. W. *lelejo*, звуконаслідування; Гр. S. E. *lelum potlelum*, група песливих дитячих слів. На нашу думку, при етимологіях не узгляднено, що *лулу* — „крик сови, сича“; який по народньому віруванню віщує нещастя. Сюди й *лоло-* і *леле-*; *люлі* - це справді слово дитячої мови. Р. Е. S. *лель*.

луч! *луч!* „вгк. нагінка на теля від корови“;

|| Не ясне.

ляс- *лос-* *лус-* [лулуc-].

лясь! „вгк. звкин. удару дверми, зубами“; *ляскати*; *ляскотити*;

лоскати;

лусь! „вгк. звкин. легкого тріску, -крила, буки“; *лускати*;

р д п. *лулусь*; „вгк. звкин. сильного тріску; бистрого удару“; *лулуснути*;

= В. Е. W. *leskaiq*; *loskajq*; *luska*; вигуки старі.

М.

май- мах-.

май! *май!* „вгк. бистрих рухів“; *майнути* „бистро промахнути“; *майдати* „пес хвостом“,
пр ст. *майдалати* „лапками“;
мах! „вгк. махнення, сюди-туди“; *махати*, *махонути*;
= Br. S. E. *majak*; P. E. S. *маять*. Того самого пня і:
Br. S. E. *mach*; P. E. S. *махать*. Проти Br. S. E. *margac*,
ми ставляємо: *майдати* до *майнути*.

мам- [малам-] мим- мом- .

ма- *ma!* „вгк. дитячого лепетання“; *мамкати*, *мамрити*;
пр ст. *мамрити* > *мамурити* > *маламурити*;
мимрити, *мимрати* „плести язиком“;
момотати, *момрати*.
|| Br. S. E. *tatrac*, *tumrac*, звуконаслідування. Вигуки старі.

мац! „вгк. щупання, дотику; *мацати*.

|| Br. S. E. *macat*; P. E. S. *мацать*; вигук буде, мабуть, новотвором.

'дм. **маць!** „вгк. все мале“;

|| До: *малий!* — *маціцький*.

ме- [меме-] му- (мугу-).

ме! „вгк. звки. овець“; *мекати* „вівці — кози“;
р д п. **меме!** „вгк. звки. те таме“! *memekati*;
р д п. **мекеке!** „вгк. звки. ягня, вівця, коза“; *mekkekati*;
му! „вгк. звки. корови“; *мужати*;
пр ст. **мугу!** „вгк. звки. реву коров, волів“; *mugukati*;
мугикати;
|| Звуконаслідування P. E. S. *мычать*. Br. S. E. *tiekač*.

миг! „вгк. мигнення зорі—рукою“; *мигати, мигонути*;

|| М. Е. W. *m̥g* —; праслово; Br. S. E. *mig*; мабуть, новий вигук. Br. S. E. *m̥nqc̄*.

мик! „вгк. бистрого руху“; *микнути* „щось бистро вирвати“;

|| М. Е. W. *mika* -. Br. S. E. *tknqc̄*. Мабуть, вигук новий.

миль! „вгк. бистрого руху“; *мильнути*;

|| Р. Е. S. *мелькатъ* - до *моргать*. Не ясне.

міць - мець - миць - муць -.

міцы! „вгк. приманка котів“; *міцьката*;

дм. *міцька* „котик“;

мецька „назва вівці“;

дм. *мицьо* „повношоке дитя“;

дм. *мицька* „кітка“; *миця* „те саме“;

муцька „назва коня“; *муцик* „малий пес“;

|| M. E. W. *tisic̄* -; це не може бути щось чужого. Це, мабуть, група дитячих слів; виходити можна від миш, *мисика*, дм. *миця*, перенесено на: кота, пса, коня, як пестливе слово з відповідними вокалічними змінами. У звязку з *міцька*, *мицька* маємо враження, що: *киця, кіця*, не з німецького (Br. S. E. *kic̄ia*), а що це контамінація *миия* і *кітка* в *киця, кіця*.

мяв! „вгк. звк. кота“; *мявкати* „= *мнявкати* = *нявкати*“;

|| Br. S. E. *tiaisczec̄*; Р. Е. S. *мяукать*; звуконаслідування, вигук старий.

Н.

ник! „вгк. глип!“; *никати* „ходити—всюди заглядати“;

|| Br. S. E. *niknqc̄*; вигук, мабуть, новий.

ну! „вгк. здивовання—захоти“; *нукати*.

|| М. Е. W. *nuka* -. Р. Е. S. *нукать*. Br. S. E. *nu*;
старий вигук.

ня-ня-ня! „вгк. приманка собаки“;

|| Із на!...

няв! „вгк. звки. кота“; *нявкати* „кіт, сова“;

|| Звуконаслідування, = *мяв!*

О.

ов! „вгк. розчаровання“;

овва! „вгк. іронії—роздратування“;

|| Природні вигуки.

оле! „вгк. горя, печалі“;

|| Р. Е. S. *оле!*; звуконаслідування. М. Е. W. *ole*;
можливо, що до *леле!*

П.

пав! „вгк. звки. перепілки“; *павкати*, = підьпідьомкати“;

|| Звуконаслідування.

дм. *на-на!* „вгк. йсти“; *напати* „йсти“;

|| Слово дитячого лепетання. Р. Е. S. *nana* ə; Br. S. E.
парас.

натя! „вгк. для виразу пустої балаканини“; *натякати*;

|| Не ясне. Може на взір: *калякати*.

п а х - п и х - .

пах! „вгк. для клубів диму“; *пахкати*; *спахнути*; „іскра,
румянець на личку“;

нихкати „дугти над часем“;

|| Br. S. E. *fuscha*; праслово. Р. Е. S. *нахнуть*; вигук мабуть старий.

пац - пец - пуз - .

нацати „ногами лежачи на череві“;

пец! „вгк. звкн. упаду на землю“;

пучи „вгк. те саме“; *пучинути* „впасті“;

|| Br. S. E. *рас*; новіше звуконаслідування.

наць! наць! „вгк. приманка свиний“;

|| Утворено від: *наця*.

нек! „вгк. відмови, проклону“;

|| Не ясне. Може до *некло*, бо в проклоні: *цур* і *нек*.

пирх - перх - порх - пурх - .

нирхати = „прихати“; *нирхнути* = „прихнути“;

нерхати = „порхати“;

порхати „пташка“;

пурх! „вгк. відлету пташки“; *пурхнути*;

|| Br. S. E. *pierzchnać*; задля значіння вигук старий.

підъ - [підъ підъ - піліть -].

підъ! „вгк. звкн. перепіла“; *підъкати* „перепіл, деркач, коростель“;

р д п. *підъпідъ!* „вгк. те саме“;

п р с т. *підъпіліть!* „вгк. звкн. те саме“; *підпіліткати*;

в р. *підпідъом!* „вгк. звкн. те саме“; *підпідъомкати*;

|| Звуконаслідування.

плиг! „вгк. для скоку“; *плигати*, *плигонути*;

|| В. Е. W. *prongъ* 2. Р. Е. S. *прыгать*; задля значіння вигук старий.

п л и с ь - п л ю с ь - .

плисъ! „вгк. звкин. упаду в воду, плин“;

плюсь! „вгк. звкин. плеску у плині“; *плюскати*;

|| M. E. W. *pljuskъ*—; праслово; Br. S. E. *plusk*; вигуки старі.

плямъ! „вгк. звкин. чавкання рота“; *плямкати*, „чавкати, цмоктати губами“;

|| Без етимології. Звязок із: *цялъ!* звуконаслідування.

порскъ! „вгк. бризгання“; *порснути*, *порскати*;

|| Br. S. E. *parsk*; вигук, мабуть, старий.

нр... ф! „вгк. для затримання коня“;

нрр-тьо! „вгк. для затримання коня“;

|| Вигуки пастухів та фірманів.

праскъ! „вгк. звкин. вистріла“;

|| Br. S. E. *prask*; вигук старий.

п р и с ь - п р і с ь - .

присъ! „вгк. бістрого окроплення“;

прісъ! „вгк. нагінка на кота“;

|| Варіанта до: *брізы!*; можливо, що *прісъ* із *пріч* «*пречъ!*»

прстъ! „вгк. нагінка на овець“;

|| Вигук пастухів.

п у - (п у г у -).

пу! „вгк. звкин. сови, пугача“;

пр ст. *пугу!* „вгк. те саме“; *пугукати*;

|| P. E. S. *пугачъ*, не ясне, але, мабуть, звуконаслідування; тому вигуки старі.

пук! „вгк. звкн. стукація“; *пукати* у вікно“;
2 скд. *пуку!* „вгк. звкн. стуку“;

|| Br. S. E. *puk*; P. E. S. *пукатъ*; M. E. W. *puka-*
Задля значіння вигук старий.

пуль! „вгк. приманка на індиків“; *пулькати*; *пумлокати*;
дм. *пулля* „качка“;

|| Утворено від слова дитячої мови. Питання, звід-
кіля це слово.

пум! „вгк. звкн. жабів“; *пумкати* „= кумкати“;

|| Варіанта до *кум!*

путь! „вгк. приманка курий“; *путькати*; *путькало*
„пугач“;

пр ст. *пугутъкало* „= путькало“.

|| Звуконаслідування — можливо: варіанта до: *пу.н!*

пхе- *пхи-* [*пхень-* *пхинь-*] *пху-*.

пхе! „вгк. обридження, = фе!“; *пхекати*;
пхикати „дитина“;

в р. *пхенькати*, *пхинькати*;

пху! „вгк. обридження, = тъфу“;

|| Природні вигуки.

пхиць! „вгк. пхання - тручення“; *пхати*;

пихиць! „те саме“; *випихати*;

|| Br. S. E. *pschać*, праслово; вигук буде новотвором.

пчих! „вгк. звкн. пчихання“; *пчихати*;

|| Br. S. E. *kichać*; вигук старий. В. Е. W. *keschno*, *c'schajō*.

пшик! вгк. звкн. гарячого зеліза, затопленого в воді“;
пшиквати;

|| Мабуть до Br. S. E. *psyk*; вигук старий - звукона-
слідування.

P.

р а х - р о х - .

рах! „вгк. звкн. жабів“; *рахкати* „квакати“;
рох! „вгк. звкн. свиний“; *рохкати*;

|| Р. Е. S. *рохать*; звуконаслідування, вигуки старі.

рикӯ! рикӯ! „вгк. звкн. рику“; *рикати* „вовк, віл, теля, лев, — людина“;

|| Br. S. E. *ryć*, праслово; вигук старий; Р. Е. S. *рыкъ*.

рип! „вгк. звкн. скрипання“; *рипати* „двері, чоботи“;
рипити „ворота, вози, двері...“;

2 ск д. *рипӯ! рипу!* „вгк. звкн. скрипу черевиків“;

|| Br. S. E. *rypać*; звуконаслідування; вигук старий.

рист! „вгкн. нагінка на овець“;

|| Мабуть до М. Е. W. *rista* - ; праслово; старий вигук.

рюм! „вгк. неочікуванного появлення, == рип!“;

|| Br. S. E. *rum*; в 16 і 17 віках принято з латини.

C.

с а - с и - .

са! „вгк. нагінка на свиний“; *а-са!* „вгк. те саме“;
се! „вгк. на корову“;

|| Br. S. E. *sa*; старі вигуки пастухів.

свис! „вгк. звкн. свисту“; *свиснути*; *свисонути*;

|| Br. S. E. *świst*; прастаре звуконаслідування; вигук старий. Р. Е. S. *свистать*.

с и - с ю - .

си! „вгк. звкн. сичання“; *сикати, сичати*, „гуси, змії“;
сю! „вгк. звкн. сичання“;

д м. *сюси!* „пісяти“; *сюсяти*;

|| Br. S. E. *syk*; праслово; старі вигуки.

чин! „вгк. бістрого вхоплення за руку, за чуприну“;
сінати, сіпонути;

|| Br. S. E. *siepać*, праслово; задля значіння, вигук,
мабуть, новий.

скаву! „вгк. звкн. жалібного крику пса, заяця“; *скаву-
літи, скавчати*;

|| Звуконаслідування. Мабуть до М. Е. W *skoli-* з прос-
тягненням пня. Br. S. E. *skala*;

с как - скок - скік - [скіць -].

2 с к д. *скакіць!* „вгк. великого скоку“; *скакати, скако-
нути*;

скокнути;

скік! „вгк. скоку“; *скікнути*;

в р. *скіць!* „вгк. скоку на землю“;

|| Br. S. E. *skok*, праслово; вигук задля значіння старий.
М. Е. W. *skokъ*.

сквересть! „вгк. звкн. крику птиць“; *скверещати* „різко
кричати: сойка“;

|| M. E. W. *versk-*; праслово; Br. S. E. *wrzask*; але вигук
по формі новий; *скверещати* це мабуть контамінація.

скугу! „вгк. звкн. крику зайця“; *скугніти, скуготати*
„поросята, свині“;

|| Без етимології. Мабуть контамінація: *нугу!* X
скаву!

скріпн! „вгк. звкн. чоботи, колеса; двері“; *скріпнати* „зубами“; *скріпнотіти* „ворота“;

|| Br. S. E. *skrzyp*; праслово; звуконаслідування; M. E. W. *skrip-*; вигук старий; P. E. S. *скрипъ*.

скуб! „вгк. видирання пера, волосу, гороху, коні траву“; *скубати*, *скубонути*;

|| Br. S. E. *skubać*; праслово; M. E. W. *skub-*; вигук, мабуть, новотвір.

С М И К - С М О К - .

смик! „вгк. потягнення“; *смикати*, *смиконути* „за гілочку, з люльки“;

смок! „вгк.=смик“; *смоктати* „люльку, пявка“; *смо��-* *нуми*.

|| Br. S. E. ці два слова розділяє: *smuk* і *smok*; праслова; M. E. W. *smük* — і *smokъ* 1; задля значіння другий вигук старий. P. E. S. уважає: *смоктатъ* звуконаслідуванням. Перший вигук до P. E. S. *смыкатъ* — буде новотвором..

соб! „вгк. нагінка на волів: на ліво!“; *собкати*;

|| Не ясне. Може з д-*соби!* к-*соби!*

С О Р Б - [С Ъ О Р Б -].

сорб! „вгк. звкн. хлептання“; *сорбати*;

сьорб! „вгк. звкн. те саме“; *сьорбати*, *сьорбонути*;

|| Br. S. E. *sarbać*; праслово; M. E. W. *serb-* 3; з огляду на значіння вигук старий.

стриб! „вгк. скоку“; *стрибати*, *стрибнути*, *стрибонути*.

|| M. E. W. *strib-*; не ясне.

стьоб! „вгк. звкн. удару“; *стьобнути*;

|| Мабуть до Br. S. E. *stebnować*, з німецького *steppen..*

стук! „вгк. звкн. легкого удару, — у віконце“; *стукнумти, стукотати* „сто коний“;

2 скд. *стуку!* „вгк. звкн. те саме“;

|| Br. S. E. *stuk*, праслово“; M. E. W. *stukū*; вигук старий.

сусіль! „вгк. неочікуванного появлення“:

|| Не ясне; мабуть до Br. S. E. *sus, szus*, з німецького: *Schuss*. (?)

Т.

тай- (талай-).

тай! „вгк. галасу“;

п р с т. *талаі!* „те саме“; *талаїкати*;

р д п. *талаї!* те саме“; *талаїката*;

|| Звуконаслідування. Br. S. E. *talalajstwo*. Старі вигуки.

так- [тяк-] **тик-** **ток-** **туک-**.

такати! „годинник“;

в р. *тякати* „дотикнутись“;

тик! „вгк. звкн. тикання“; *тикати* „годинник“;

токати „бистро стукати, — серце“; *токотити*;

туک! „вгк. стуку у вікно“; *тукати* „рівномірно стукати“;

|| Звуконаслідування. Вигуки старі.

танана! „вгк. здивовання“;

тинини! „припів“;

|| Звуконаслідування.

тап- (талап- телеп-) **тіп-** (тіліп-) **тип-** **топ-**
[тьоп-] **туп-** [тюп-].

тап! „вгк. звк. удару, плеску по воді“; *тапати*:

п р с т. *талап!* „вгк. упаду в плин, в грязь, удар по чиці“; *талапати* „качки воду“:

пр ст. *таляту!* „вгк. талапання“;
min! „вгк. звкн. легкого удару“; *тінати* „серце, ин-
дик,— бити, трясти“;
пр ст. *тіліп!* „вгк. звкн. гойдання з звуком“; *тілінатися*;
в р. *теліп!* „вгк. звкн. качання, гойдання з звуком“;
в р. *телеп!* „вгк. звкн. упаду в грязь, у плин“; *теле-
натися; телепнути* „по голові“;
типтися „трястися на возі“;
2 с к д. *топу!* *топу!* „вгк. звкн. топоту“; *топати*, „ногами“;
в р. *тьон!* „вгк. звкн. удару по пиці“; *тьонати* „бити“;
тун! „вгк. звкн. тупання,— ніженськими“; „кінь,— лю-
дина“; *тунотати, тунонути*;
2 с к д. *туну!* *туну!* „вгк. звкн. тупоту“;
в р. *тюнати* „малими кроками“; *тюнотити, тюнорити*.

|| Br. S. E. *tūpac*, *tūpac*, *deptac*; Br. S. E. *telepac*; M.
E. W. *terp*-3; *tūp-*; праслова; вигуки старі.

тар - тир - тер - тур - .

таркати, таркотати „сокотати — курка“; *тарчати*
„тріщати, скрипіти“;
р д п. *тарара!* „вгк. звкн. синиці: цінь - цінь - тарара!“;
тарфаракати „дурниці плести“;
тиркати „робити тр - тр; - півень, курка крилом по
землі“;
пр ст. *тирикати* „зле гррати на скрипці“; *тирифії*
„вгк. звкн. гри на скрипці“; *тирифіфи* „вгк. звкн. те саме“;
теркотати, теркотіти, терликати;
торкотати, торкотіти „піч“;
р д п. *тороро!* „вгк. звкн. сильного кипіння“;
туркати! „голуб = воркувати“; *туркотати* „горлиця;
барабан“;
в р. *тафготати* „круг гончаря“;
в р. *турготати* „= туркотіти, = греміти, стучати“;
|| Br. S. E. *tarchac*, *turkot*; M. E. W. *terk*-2; праслова;
звуконаслідування; вигуки старі.

тафатоміти = *тотомотіти* „решето, рівномірно стукати“;

|| Звуконаслідування. Порівняти до того моск. *тараторить*, а з цим знову щодо формациї укр. *харакорити*; зрівнай ще: M. E. W. *tortor*-; Br. S. E. *tartas*. Українське *харакорити*, мабуть, з московського; пояснення простягненням з *хаха!* + *орити* неправдоподібне.

тась! тась! „вгк. звки. качки,—пріманка качок“; *таськати*;

2 скд. *тасю! тасю!* „те саме“; *тасюкати*;
дм. *тася* „качка“;

|| Можливо, що *тася* < **кася* < *качка*. Тоді від дитячого слова щойно утворений вигук; або це звуконаслідування.

тусь - тось - .

тусы! тусы! „вгк. приманка свиний“;

дм. *тосі!* *тося!* „вгк. плескати в долоні“; *тосяти* „бити в долоні“;

|| Звуконаслідування почести; *тусь!* можливо, що варіянта до *кусь!*

тах- (тарах-) [тях- тъвах-] тох- (торох-)
[тьох-].

тах! „вгк. звки. удару“;

прст. *тарах!* „вгк. звки. сильного удару“; *тарахнути* „сильно ударити, впасті“;

прст. *тараҳах!* „вгк. звки. ударів, що тривають довший час“; *тараҳахнути*;

вр. *тях!* = *тьох!*

вр. *тъвахнути*;

тьох! „вгк. звки. биття серця,—трель соловія“; *тьохкати*, *тьохати* „серце, соловій“;

пр ст. *торох!* „вгк. звки. удару,—у вікно“; *торохтати* „решето“; *торохкати* „гармати, вітряк, колеса“; *торохкотити* „гармата, бубон, дощ“;

|| Br. S. E. *tarachnać*; порівнює з моск. *торохнуть*, укр. *поторохтити*; з М. Е. W. не бачимо етимологічних підстав, прикладів із других слов'янських мов, що це повноголос. Тому ми думаємо, що ця група цілком основана на звуконаслідуванню, а спільні формі є простягнення.

те - те - те - ! „вгк. здивовання;—задоволення“;

|| Природний вигук.

тень- (телень-).

тень! *тень!* „вгк. звки. металевого звуку“, *тенькати*; пр ст. *телень*; „вгк. звки. дзвінка, малого дзвону“; *телеңекати* „дзвоник, годинник, серде“;

|| Звуконаслідування. Мабуть, варіята до *дзень*. Вигуки старі.

ти- (тили-) ті- (тілі-).

**ти > тили! > тилилечки* „звки. гри на скрипці“;

**ти > тілі! тілі!* „вгк. звки. гри на скрипці“; *тілікати, тілікання*;

|| Звуконаслідування.

тиць- [тись-].

тиць! „вгк. втикання“; *тикати, втикати; тиць-мицы!* „вгк. бистрих рухів“; вр. *тись!* „те саме“;

|| M. E. W. *tuk* — 2; праслово; але вигук, мабуть, новий. Br. S. E. *tyka*.

тovkl „вгк. удару“; *тovкати* „яйця на великдень“;
тovконутi;

2 с к д. *тovкиць!* „вгк. сильного удару“;

|| M. E. W. *telk* - 1; праслово; Br. S. E. *tłok*; задля
значіння старий вигук.

тprу! „вгк. коням: стій!“; *тprукати;*

|| Вигук фірманів.

трам! „вгк. нагінка на овець“;

тереш! „те саме“;

|| Не ясне. Мабуть вигуки пастухів.

тра-ла-ла! „припів“;

тра-фа-ла! „припів“;

тра-фа-ри! „припів“;

тра-та-та! „звкн. барабана“;

|| Звуконаслідування музикальних струментів.

т р а х - т р у х - [т р ю х -].

трахати „стучати“;

трух! *трух!* „вгк. звкн. бігу коня“; *трухати* „кінь
біжить рисю“; *трухнути* „з дерева яблука“;

2 с к д. *трухуй!* *трухуй!* „вгк. звкн. бігу коня рисю“;

в р. *трюх!* *трюх!* „те саме“; *трюхати* „бігти рисю“;

2 с к д. *трюхи!* *трюхи!* „те саме“; *трюхикати;*

|| M. E. W. *trens-*; праслово; Br. S. E. *trząść*; вигуки
старі.

тринди! „припів“; *триндикати;*

|| Звуконаслідування. Із *тинди* X *тіндi*; (?).

т р е п - т р і п - т р о п - т р у п - .

тrepати „трясти“; *тrepетати* „дрожить серце, —
боятись“; *тrepомати*, *тrepомити*;

тριν! „вгк. звкн. дрожання,—легкого удару“; *тριнати* „килим, крилами, хвостом“; *тρіпотати* „руками“;
2 с к д. *тρινύ!* *тριнý!* „вгк. звкн. тріпання“;
тρопати „= топати“;
тρуп! „вгк. звкн. ворони“; *тρупкати* „ворон“;
|| M. E. W. *trep* - 1: праслово; Br. S. E. *trzepać*; вигуки старі.

т р і с - т р о с - т р у с - .

тρісъ! „вгк. звкн. тріскання“; *тρіскати*, *тρіскотати*,
тρіщати;
д м. *тρіци!* „тріскання“;
д м. *тρюсі!* „те саме“;
троскати „буком, батогом“; *троскотати* „кричати,—
курки“;
тρусь! „вгк. приманка кріликів“; *тρускати* „тріщати“;
|| M. E. W. *tresk* - 1; праслово; Br. S. E. *trzask*; вигуки старі.

тю! тю! „приманка курий“;
д м. *тютя!* „курка“;
|| Мабуть утворений вигук від дитячого слова: *тютя*.

тю! тю! „вгк. нагінка на вола, собаку“;
тъху! „вгк. досади незадоволення“, = *тъфу*, *nxy!*
|| Природні вигуки.

У.

усь! „вгк. травля собаки“;
|| Утворений із *кусь* - *кусати*.

Ф.

ф а р - ф и р - ф і р - ф о р - ф у р - ф р - .
ֆаркати „полумінь“;
ֆиркати

фіркати „коник“;
форкати „яником молоти“;
фур! „вгк. звкн. фурчання“; *фурчати* „шуміти“; *фуркати* „шум крил,— веретено“;
фрр! „вгк. звкн. відлету птиці“;
|| Br. S. E. *furkat*, *fyrkat*; B. E. W. *ferkajo*; пра-
 слова; звуконаслідування; вигуки старі.

φι - [φι υ -] φι υ - .

фікати „о птицях“;
фів! „вгк. звкн. свисту“; *фівкати* „птиці“;
фю! „вгк. звкн. свисту“; *фюкати* „птиці“;
|| Звуконаслідування. Br. S. E. *fiu!*.

фии! „вгк. для удару ногою“; *фіцикати*;
|| Автор: Укр. мова в B. E. W. *faca* ст. 32.

фрас! „вгк. удару“; *фраснути*;
|| Не ясне.

φυ τ - φι τ - .

фут! „вгк. звкн. пташиного голосу“; *футкати*;
фім! „вгк. звкн. відлету птаха“; *фітъкати* „щебетати“;
|| Звуконаслідування.

X.

х а - (хаха-) х е - (хехе-) х и - (хихи-) х і - (хіхі-)
х о - (хoho-) х у - (хуху-).

xa! *хаха!* „вгк. звкн. сміху“; *хакати*;
xe! *хехе!* „вгк. звкн. сміху“; *хекати*; *хекнути* „крик-
нути по ударі“;
хихи! „вгк. звкн. сміху“; *хихіт*, *хихотатися*;
xihu! „вгк. звкн. сміху“; *xihu*;

д.м. *хога* „пугало для лякання дітей“; *хогітва* „птиця“;
ху! „вгк. 1) подуву ротом; 2) = тьфу; вгк. обридання“;
хукати „дудти“;

рдп. *хух!* „вгк. звкн. хухання“; *хухати*, *хухкати*;

|| Звуконаслідування; праслова; старі вигуки; Br. S. E. *chichy*, *chuch*; сюди ще:

хакати! „тяжко дихати“;

вр. *хавчати* „слабо хрипіти“; *хавкати* „дихати жабрами,—їсти жадно“;

прст. *халавкати*;

хап- хіп- хоп- .

хан! „вгк. скорого вхоплення“; *ханати*;

2 скд. *хану!* *хану!* „вгк. те саме“;

xin! „вгк. == хвати“;

хон! „вгк. == хап!“; *хонити*;

|| B. E. W. *chop'q*, *chap'q*; праслово; звуконаслідування;
Br. S. E. *chopić się*; вигуки старі.

хамаркати „через ніс бурмотати“;

прст. *харамаркати* „те саме“;

|| Приклад простягненої форми.

хаміль! „вгк. бистрого руху“; *хамнити* „скоро зісти“;

|| Може до *гамнити*. Не ясне.

хвись - хвось - .

хвись! „вгк. звкн. удару з розмахом“; *хвиськати* „бити батогом“;

хвоськати = *хвиськати*;

|| B. E. W. *chuistajo*; праслово; Br. S. E. *chwist*; звуконаслідування, вигук старий.

х в а т ь - х в і т ь - .

хватъ! „вгк. звкн. вхоплення,—лап!“; *хватати*;

хвіть! „вгк. звкн. 1)=лап!; 2) скок, удар, бистрий рух“;

|| B. E. W. *chvat'q*; праслово. Br. S. E. *chwytac̄*; вигук, мабуть, новотвори.

хвіть! „вгк. звкн. свисту“; *хвітькати* „свист жовни“;

р д п. *хвітьхвітькати*;

2 с к д. *хвітю!* „вгк. звкн. замітання“;

|| *хвіть*=*фіть*!

хібъ! „вгк. звкн. бистрого руху“; *хібнути, хібати*;

|| B. E. W. *chuba*; праслово; Br. S. E. *chuba*; вигук, мабуть, новотвір.

хиль! „вгк. бистрого наклону“; *хильнути*;

|| B. E. W. *chyls*; праслово; Br. S. E. *chylы*; вигук новотвір.

хитъ! „вгк. качання—кидання“; *хитати*;

2 с к д. *хитю!* „вгк. качання“;

|| B. E. W. *chyt'q*; до *chvat* — у *chvat'q*; вигук новотвір.

хицъ! „вгк. 1) упад; 2) лап!; 3) бистрий рух“;

|| Не ясне. Варіант почали до: *тиць*—або варіант дитячої мови до: *хитъ!*

х л е п - х л и п - х л о п - [х л ю п - х л ю п - х л я п -].

хлептати=*хлебтати*;

хлип! „яблука кусь, а горіочки хлип; вгк. звкн. плюскоту, поликання“; *хлипати* „плакати,—вода в черевиках“;

хлоптати=*хлептати*:

хлон! „вгк. звкн. легкого удару“; *хлопати* „легко ударяти“;

в р. *хльон!* „вгк. звкн. ударів“;

хлюп! „вгк. звкн. плеску води“; *хлюпати, хлюпотіти*

хляп! „вгк. звкн. удар руками, дверий“; *хляпнути!*

|| В. Е. W. *chläpaſo chlipaſo, chlopajō*; Br. S. E. *chlā-raf*; праслово, звуконаслідування; старі вигуки.

хлисъ - хльось - хлюсь - хлясь - .

хлисъ! „вгк. звкн. ковтання плину“; *хлисъкати* „плескати **хвиля**“; *хлистати* „пiti“;

хльось! „вгк. звкн. удару прута, нагайки“; *хльостати* „**бити**“;

хлюснути „плеснути“;

хлясы! вгк. звкн. удару батогом“;

|| В. Е. W. *chlastajō*; праслово; звуконаслідування; вигуки старі.

хра - хро - хру - .

хракати = харкати;

хро! хро! „вгк. звкн. свиний“; *хрокати;* „свині,—бити бовтом“.

хру! хру! „вгк. звкн. свиний“; *хрукати;*

|| В. Е. W. *chrac̄o* праслово; звуконаслідування; вигуки старі.

храп - [хряп -] хрип - хрон - хруп - .

храп! „вгк. звкн. щось скоро зробити“; *храпити* „задихатися“;

хряп! „вгк. звкн. удару“; *хряпусь!* „вгк. звкн. удару“;

хряпати = хрьопати; *хряпкати* „деркач“;

хрипіти „горлом“;

хрон! „вгк. звкн. удару з звуком“; *хронати* „бити, кидати із звуком“; *хроннути* „захропіти, кінь, людина“;

в р. *хрюон!* „вгк. звкн. бух!“; *хрюонати*;

xrup! „вгк. звки. відгризування, відломлювання“; *xru-*
nati = „хрумати“; *xrupotiti*;

|| B. E. W. *chrip'q;* *chrupaqo,* *chrupajq;* праслова; зву-
конаслідування; Br. S. E. *chrap,* *chrapat,* *chrupat;*

хрис- хрус- хряс-.

xriskotiti = „хрутіти, н. пр. варениники“;

xrus' „вгк. звки. хрупання, тріску, удару“; *xrusnuti,*
xrustiti;

xryask! „вгк. звки. тріску при ломанню“; *xryaskati*
„щось ломати,—гриміти“; *xryaskotiti;*

|| B. E. W. *chrestajq,* праслово, звуконаслідування,
вигуки старі; Br. S. E. *chrzast.*

xyp! xyp! „вгк. звки. шум крил“; = „*фурп!*“; *xypknuti*
„порхнути, = фуркнути“;

|| Br. S. E. *furkat;* звуконаслідування; старий вигук;
варіята до: *фурп!*

xsel „вгк. обрідження“! = фе!

|| Природний вигук. Варіант до : *фе!*

xm! „вгк. підозріння“, = гм!; *xmy!* = xm!

= Природний вигук.

ІІ.

ца - ци - ці - [цив -] цо - цу - [цию -].

ца-be! „вгк. воли на право!“;

ци! „1) вгк. на коний: 2) приманка кіз“;

ци! „вгк. нагінка на кози“;

р д п. *цици - бень!* „вгк. звки. жайворонка“;

д м. *цицати* „ссати“; *циця, циця* „груди“.

в р. *цивати* „курчата“; *циквати* „птиці“;

цо! „вгк. приманка коров“;
цу! „вгк. приманка пів“;
р д п. цуцу! „вгк. те саме“; цуцукати;
д м. цуц! „песик“;
в р. цю! „вгк. нагінка на свиний“=тю!
р д п. цюць; „вгк. те саме“; цюю! „вгк. приманка песят“;
д м. цюця! „песик“; цюцько „щеня“;

|| Автор: Укр. мова в В. Е. W. *cica*,— ст. 22. Думка
Вг. S. E. *ciccia* з угорського *kutyá* безпідставна.

ца п - [ц я п -] ц е п - [ц е п -] ц і п - [ц ъ о п -] ц у п - [ц ю п -].

цап! „вгк. звкн. скорого руху“; цапати „щось вхопити“;
в р. цяп! „вгк. звкн. падання кропель“; цяпати, цяно-
тіти; „крапотіти, дойти,—крик птиці“;
цепати „ударити легко“;
в р. цепати „цівати“;
цип! „вгк. пріч!“;
р д п. ціп! ціп! „вгк. приманка курок“;
2 с к д. ціпа! ціпа! „вгк. те саме“; ціпати;
д м. ціпка „курка“;
цъонкати „крапотіти“;
д м. цъонка „трошки“;
циуп! „вгк. вхоплення“; цупати“;
циупати „= цъомати, цілувати“;

|| Автор: Укр. мова в В. Е. W. *сарајо*, ст. 20.

ц в і г - ц в и г - ц в я г - ц ъ в о х -.

цвіг! „вгк. звкн. свисту - удару батога“; цвігати;
цивигати „бити батогом“;
цивлягнути „сильно батогом ударити“;
цивох! „вгк. звкн. удару батога“; цівохати;

|| Автор: Укр. Мова в В. Е. W. *цвіг-*, ст. 24; звуко-
наслідування. Вг. S. E. *ćwijk*, певно сюди належить, хочаї
Вг. думає, що це слово польсько-чеське.

циб! „вгк. звкн. широкого кроку“; *цибати*;

|| В. Е. W. *cіръка*; праслово; звуконаслідування; старий вигук.

цить! „вгк. замовчи!“; *цитькати*;

|| Не ясне. Br. S. E. *cyt.*

цінь - цень - [цвень -] цонь - [цвонь - цонь -]
цунь -.

цінь! „вгк. звкн. пташки, щебетання“; *цінькати* „цінь-
кало“!

цень! „вгк. звкн. дзвінка, — язиком молоти“;
в р. *цвенькати* „язиком“;

цонь! „вгк. приманка коний, поросят“; *ционькати*;

д м. *ционя* „свинка, коник“;

в р. *цвонюх* „балакун“;

в р. *цьоні!* „вгк. = *ционь*“; *цьонтати* „= *цінькати*“;

д м. *циуня*, *ционя* „порося“; *ционик* „воробець“;

|| Автор: Укр. Мова в В. Е. W. *цинь*; ст. 24; звуко-
наслідування; старі вигуки.

цик - цик - цек - цок - цук -.

цик! „вгк. нагінка на овець“; *цикати* „кричати на овець“;

циката, „папляти“;

пр ст. *цигикати*;

цикотати;

цик! „вгк. звкн. удару“; *цикотати*, *циката*; „зубами,
язиком, сорою“;

цик! „вгк. звкн. стуку сокири“; *циката* „сокирою“;

|| Автор: Укр. Мова в В. Е. W. *cikajq*; звуконаслі-
дування, праслова; старі вигуки. Br. S. E. *сукаc*.

цір- [цвір-] (ціцвір-) цир- [цвир-] цер- [цвар-]
цор- цюр-.

цір! „вгк. звкн. птахів“; *циркати, цірчати;*
в р. *цвір!* „вгк. звкн. те саме“; *цивіркати* „птах, — плю-
вати через зуби“; *цивіркотати;*
р д. п. *ціцвір* „тетервак“;
п р с т. *цивірінъкати, цвірінъчати;*
цирката „молоко“;
в р. *цивиркати* „гудіти, — молоко“;
цирката „молоко при доєннію“;
в р. *циварката* „чирикати, — бурмотати“;
цирката „= цокати, бренччати“; *циркотити* „готур“;
цир! „вгк. звкн. точення плину“; *циркотати, цюрити*
„= дзюрити, = дзюркотати“;

|| Автор: Укр. Мова в B. E. W. *curq*; Бр. S. E. *ćwirkać*; звуконаслідування; старі вигуки.

ЦЬОМ - ЦЯМ - .

д.м. *циом!* „вгк. звкн. поцілуя“; *циомати, цілувати“*
циомката! „птиці кропівник“:

циямката! „чавкати при їді“;

|| Звуконаслідування. Старі вигуки.

цимок! „вгк. звкн. поцілуя“; *цимокати;*
цимаката! „чавкати“;

|| *цимок* - варіянта до : *смок* - ; Бр. S. E. *сток*.

цияв! = *дзяв!* *циявкати* = „*дзявкати*“;

|| Мабуть варіянти до : *мяв* - *няв* - .

Ч.

ча - ча ла - чу - .

ча! „вгк. нагінка на волів; на коний“;
п р с т. *чала!* „= ча! нагінка на коний“;
чу! „вгк. нагінка на свиний, = цю!“;

|| Вигуки пастухів.

чап- (чалап-) чеп- (челеп-) чоп- чуп-.

чапати „іти поводи“;
пр ст. чалапати „по грязі, воді“;
чепати „рвати“; чепуляти „хромати“;
пр ст. челепати = чалапати;
чопнути „ударити“;
чупати „іти колихаючись“;

|| Автор: Укр. Мова в В. Е. W. *capajo*; Slavia V. ст. 15.

чах- (чарах-) чех- чух-.

чах! „вгк. звки. = шам!“; чахати „відломити“;
р д п. чахчах! „вгк. те саме“;
чехнүти = чахнути;
чух! „вгк. звки. чухання“; чухати „шкрабатися“.
2 с д к. чухи! чухи! „вгк. звки. чухання“;

|| Мабуть до: В. Е. W. *ceso*; Br. S. E. *czesać*; вигуки,
мабуть, старі.

чвах- (чварах-) чвох-.

чвахнути;
пр ст. чварахнути.
чвохнути, чвохтіти;
|| Не ясне. Мабуть до групи: *цвіг*—.

черты! „вгк. удару“;
|| Не ясне. Можливо, що від: *черкнүти*.

чик- чек- (чечек-) чок- чук-.

чик! „вгк. звки. врізання, скоку, руху, пташиного
згуку“; чикати „різати—щебетати, птиці, сорока“;
2 с д к. чики! чики! „вгк. звки. різання“;
чекотати „птахи“;

р д п. чечекати „метелики, шершені, бабки, коники“;
р д п. чичекати „сорока“;
чок! „вгк. звкн. == цок“; чокати == „цокатій“;
2 с к д. чоко! „вгк. звкн. підківками“;
чук! „вгк. звкн. при киданню дитини в гору“;
2 с к д. чуки! „те саме“; чукикати;

|| Автор: Укр. Мова в В. Е. W. *cok - cuk -*; Slavia V. ст. 26, звуконаслідування; вигуки старі.

чин! „вгк. пріч! геть!“;
2 с к д. чіна! „те саме“;

|| Не ясне.

чір - чер - чир - (чи чир -) чур - .

чірр! „вгк. звкн. воробця, пташок“; чіркати;
п р с т. чірікати;
черчати „вода,—ланц“;
чирк! „вгк. звкн. воробця“; чиркати;
р д п. чичирк! „вгк. звкн. те саме“; чичирквати;
чуркомтіти „джерело“;

|| Автор: Укр. Мова в В. Е. W. *cirikajq*, звуконаслідування; старі вигуки.

чке - чке - чков! „вгк. приманка свиний“;

|| Вигук пастухів.

чмих! „вгк. втікання“; чмихати „втікати“;

|| Автор: Укр. Мови в В. Е. W. чмих! Slavia V. ст. 28 Br. S. E. *czmugr*.

човг! „вгк. звкн. шаркання ногою“; човгати;

|| В. Е. W. *čylgajq*; праслово; Br. S. E. *czolgac̄*: wy-łacznie polskie. Мабуть новотвір.

III.

ша! „вгк. тихо!“;

|| Не ясне.

ш а г - ш у г -.

шагати „з печі полумя“;

шугати „літати, сильно дути“; *шугнути* „полетіти бистро“;

шугу! „вгк. нагінка на птицю“;

|| Звуконаслідування; М. Е. W. *sag* -.

ш а м - ш у м -.

шам! „вгк. звкн. бістрого руху - легкого руху: крок, серп“; *шамати* „шелестіти, човен листями“; *шамкати* „ходити бистро“; *шамнути* „заяць“; *шамотатись* „вириватись, тягатись“; *шамотіти* „у соломі“;

пр ст. *шаламатня* „шум, - гук“;

шумотіти, шумувати;

|| Звуконаслідування; Бр. S. E. *szum, szamotać się*; M. E. W. *suum* 1.

ш а п - ш и п - ш і п - ш е п - (ш е л е п -) ш у п -.

шапкати „качка“;

шипіти „потік“; *шипотіти* „гадюка“; *шипкати* „птиці - готур, - хриплим голосом кричати“;

шипати „чухатися“;

шепет, шепіти, шепнути, шептати „ворожка“; *шепотати* „чай“;

пр ст. *шелеп!* „вгк. звкн. упаду з шумом“; *шелепати* „по грязі“;

шипнути „ударити, гримнути“;

|| Звуконаслідування; Бр. S. E. *szeplenić*; M. E. W. *sip*-2.

шарп - шурп -.

шарп! „вгк. рвання“; *шарпати*;
шурпати = шпортати;

|| Br. S. E. *szarpać*. Зрівній наступну групу.

шар - шор - шур -.

шаркати „по косі каменем“; *шарконути* „по траві
косою“; *шарнути* „ногою“;

шиорнути „ударити“;

шуркати;

шургуц! „вгк. кидання в піч, бистрого руху“;

|| Br. S. E. *szarpać*; pień o zmiennym wyglądzie;
звуконаслідування. Старі вигуки.

шасть - шесть - (шелесть -) [шересть -] шустъ -.

шасть! „вгк. нечайного руху“; *шаснути* „мелькнути, -
думка“; *шастатися* „ходити сюда - туда“; *шастувати*
„сукня“;

* *шество*;

пр ст. *шелесть!* „вгк. звкн. шуму, -неочікуваної появи“;
шелестіти „по соломі, по листю“; *шеснугти*;

в р. *шерестіти* = *шелестіти* „воробці“;

шустъ! „вгк. звкн. всовання чогось в діру“; *щустапи*
„чистити збіже“;

|| Звуконаслідування. Br. S. E. *szast*, *szust*, *szelest*;
покликутися на білоруські: *szoroch i szoloch*; M. E. W.
seles —: *selestъ* geräusch, klr. *selestity*; Vergl. wr. *soloč*,
г. *soroch*, wr. *sarachać*. Ми тої думки, що це не повного-
лос, а простягнені форми.

шах! „вгк. звкн. бистрого руху“;

пр ст. *шарах!* „те саме“; *шарахнути* „кінь, діти, стріл“;

|| Звуконаслідування. Старі вигуки.

швиг! „вгк. кинення“; *швигати* „кидати“; *швигнути* „вітер хустку“;

вр. *швиргати* „з неба лід“;

вр. *швирквати* „коза,—шуміти“;

2 скд. *швиридиць!* „вгк. кинути в воду“;

|| Br. S. E. *świegot*; звуконаслідування; старі вигуки.

ши - шу - (ш у ш у -).

р д п. *шишкати*;

шу! „вгк. звкн. шептання“;

р д п. *шушиу!* „вгк. звкн. шепоту“; *шушиукати*;

|| M. E. W. до *sika*—2.

ширх - (шиширх -) шерх - шурх - .

ширхати „шелестіти“;

р д п. *шиширхати*;

шерхнути;

шурх! „вгк. звкн. бистрого руху“; *шурхати*, *шурхоміти*.

|| Звуконаслідування. Старі вигуки.

шици! „вгк. скоку“;

|| Не ясне. Мабуть із *скици!* *скіць!* *скік!*

шерть - верть! = „круть - верть“;

|| *шерть* не ясне. Можливо тільки варіант до: *верть!*

шкраб - [шкряб -] шкроб - .

шкраб! „вгк. звкн. шкрабання“; *шкрабати*;

шкрябати;

шкробати = *шкорбати*.

|| Br. S. E. *skrobać*, праслово, M. E. W. *skreb-*.

шкеберть! „вгк. упадку“;
пр ст. *шкеберть!* „те саме“;
шкаберть! „вгк. упадку верх ногами“;
|| Не ясне.

шморг! „вгк. звін. скорого руху“; *шморгати, шморгнути, шморгонути.*

|| Br S. E. *smark*; M. E. W. *smerk* - 2; звуконаслідування; вигук старий.

штикуляти = шкутиляти, шкутильгати;
шкатильгати;
шкительгати;
шкитильгати; шкитильг! „вгк. храмання“;
|| Br. S. E. *sztykut*; вигук новий.

штир - штур - штор - [штовх-].

штирити „поганяти“:
штиркати= „штирикати“; *штиркнути=* „штрикнути“;
штирхати „ножем“;
штиrik! „вгк. удару“; *штиракати;*
штурката, штурляти;
штурк! „вгк. удару“;
штурхати; штурх! „вгк. — в око“;
шторх! „вгк.—штовх“; *шторхати=* „штурхати“;
штовх! „вгк. штовхнення“; *штовхати, штовхонути;*
2 ск д. *штовхиць!* *штовхіць!*

|| Br. S. E. *szturkać*; праслово; старі вигуки. M. E. W. *strek*—2.

шубовстъ! „вгк. упаду в воду“ *шубовснути, шубовстнуми.*

|| Контамінація: *шугнути* × *бовтнути.*

шутулуць! „вгк. скорого вкинення в піч“;

|| Не ясне. Можливо, що простягнення.

Щ.

ЩИП - ЩУП - .

ицип! „вгк. вщиплення“; *щипати*;
иупати;

|| Br. S. E. *въсчураć*; M. E. W. *ſtip*—; праслово; ма-
бутъ, вигук новіший.

Я.

яй! „вгк. здивовання - болю“; *яикати*, *яикотіти* „діти“;
ячати „лебеді“;

|| В основі природні вигуки; Br. S. E. *jēk*. праслова.

ЗМІСТ.

Передмова	V.
Скорочення	VIII

I.

Сучасний стан дослідів над інтерекціями .

A. Проблема інтерекції в психологии мови	1
B. Інтерекції в порівнюючому мовознавстві	7
C. Інтерекції в українській граматиці .	11

II.

Українські інтерекції

A. Поділ інтерекцій на підставі їх походження	19
I. Інтерекції первісні	21
II. Інтерекції - новотвори	72
B. Поділ інтерекцій на підставі їх звукової формиції	32
1. чисто вокалічні інтерекції	33
2. чисто консонантичні інтерекції	33
3. Інтерекції зложені з вокалів і консонантів .	34
a) вокаль + консонант	34
b) консонант + вокаль	34
c) вокаль + консонант + вокаль	36
d) консонант + вокаль + консонант	36
4. кількаслові інтерекції	42

C.	Принципи словотвору інтерекцій	42
I.	Принципи словотвору первісних інтерекцій	42
A.	Принципи словотвору первісних інтерекційних формаций	42
1.	Інтерекції з односкладовим пнем	42
2.	Інтерекції утворені формансами	44
a)	пень + -и	44
b)	пень + -у	45
c)	пень + -иць, -иця	46
d)	пень + -а	47
e)	пень + -иль	47
3.	Інтерекції утворені простягненням	47
a)	— л — простягнення	48
b)	— р — простягнення	48
c)	— з — простягнення	49
4.	Інтерекції утворені здвоєнням-повторенням	54
a)	повна редуплікація односкладових інтерекцій	54
b)	повна редуплікація двоскладових інтерекцій	58
c)	кінцева повна редуплікація двоскладового пня	59
d)	частинна редуплікація односкладових інтерекцій	59
e)	потроєння односкладових пнів	60
f)	редуплікаційні форми із змінним консонантизмом	60
5.	Інтерекції утворені композицією	62
B.	Звукові зміни пнів первісних інтерекцій	63
1.	zmіни консонантизму	63
2.	zmіни вокалізму	64
a)	zmіни квантитативні	64
b)	zmіни квалітативні	64

II. Принципи словотвору інтерекцій-новотворів	67
A. Принципи формування інтерекційних новотворів	67
1. Інтерекції новотвори з односкладовим пнєм	68
2. Інтерекції новотвори утворені формансами	68
a) пень + -иць	68
b) пень + -ю	68
c) пень + -а	69
3. Інтерекції новотвори утворені редуплікацією	69
a) повна редуплікація односкладових інтерекцій	69
b) повна редуплікація двоскладових інтерекцій	70
4. Інтерекції - новотвори утворені композицією	70
B. Звукові зміни пнів інтерекцій новотворів	
D. Роля інтерекцій у формантичному словотворі	71
I. Роля первісних інтерекцій у формантичному словотворі	71
A. Первісні інтерекції пнями формантичного словотвору	71
1. Інтерекції з односкладовим пнєм	72
2. Інтерекції утворені формансами	73
3. Інтерекції утворені простягненням	73
a) — л — простягнення	74
b) — ꙗ — простягнення	74
c) — զ — простягнення	74
d) пень + простягнення	74

4. Інтерекції утворені редуплікацією	77
a) повна редуплікація односкладових	77
b) кінцева повна редуплікація двоскладових інтерекцій	78
c) частинна редуплікація односкладових пнів	78
d) потроєння односкладових пнів	78
5. Інтерекції утворені композицією	79
 B. Зміни вокалізму й консонантизму пнів формантичного словотвору	79
1. зміни консонантизму	80
2. зміни вокалізму	80
3. наклін до метатези	81
 II. Роля інтерекцій-новотворів у формантичному словотворі	82
 III. Загальна увага до словотвору дієслів	82
1. — <i>кати</i> ;	83
2. — <i>йкати</i> ;	84
3. — <i>гикати</i> , - <i>ликати</i> ;	85
4. — <i>отати</i> , - <i>отіти</i> ;	85
5. — <i>онути</i> , - <i>енути</i> ;	87
6. — <i>хнути</i> ;	93
7. — <i>анити</i> , - <i>унити</i> ;	93
8. — <i>орити</i> ;	95
9. — <i>(и)нъкати</i> ;	96
10. — <i>цювати</i> ;	96
11. — <i>сати</i> ;	97
12. — <i>осити</i> , - <i>озити</i> ;	97
13. — <i>елити</i> ;	98
14. — <i>уляти</i> ;	98
15. — <i>юкати</i> , - <i>якати</i> , (- <i>ікати</i>);	99
16. — <i>нати</i> ;	100
17. — <i>гати</i> ;	100
18. — <i>мотати</i> ;	100
19. — наклін до контамінацій	101

E. Семазіольгія інтерекцій 102

1. Вирази імпульсивні 103
2. Вирази репульсивні 106
3. Вирази компульсивні 113

III.

Інтерекції а дитяча мова 116

IV.

Висліди праці 121

1. інтерекційна сфера 121
2. висліди для української граматики 127
3. замітка до методи етимольогії 129
4. висліди для порівнюючої індоєвропейської граматики 132
5. замітки до праці Schwentner-a 134
6. замітка до методи навчання мови 136

V.

Матеріал 139

- | | | |
|----|-----------|-----|
| A. | | 139 |
| Б. | | 141 |
| В. | | 147 |
| Г. | | 148 |
| Ґ. | | 153 |
| Д. | | 154 |
| Е. | | 157 |
| Ж. | | 157 |
| З. | | 158 |
| І. | | 158 |
| Й. | | 158 |
| К. | | 158 |

